

Inhalt

**Wissenschaftliche Prüfung**

**für das Lehramt an Höheren Schulen**

**Einleitung:**

**im Jahre 1965**

**Würzburg**

**Picker, Dieter**

**Der Traktat**

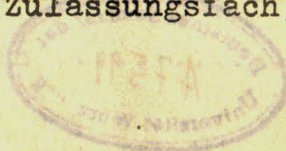
**"De fine religiosae perfectionis" ("De adhaerendo Deo").**

**Verfasser, Überlieferung, Text**

**Prof. Dr. Kurt Ruh**

**Deutsch (Zulassungsfach), Latein**

**Fächerverbindung:**





## Inhalt

Abkürzungsverzeichnis .....	I
Verzeichnis der abgekürzten Quellen und Literatur ..	I
Literaturverzeichnis .....	II - IV
Einleitung:	
De fine religiosae perfectionis im Spiegel der Kritik - Der kompilatorische Charakter des Traktats - Abfassungszeit - Inhalt .....	1
I. DE FINE RELIGIOSAE PERFECTIONIS EIN WERK JOHANNES' VON KASTL?	
1. Johannes von Kastl - Leben und Werk .....	5
2. Der Verfasser von De fine religiosae perfectionis .....	16
a) Ansicht der modernen Forschung .....	16
b) Das Zeugnis der Tradition .....	23
c) Das Zeugnis der handschriftlichen Überlieferung .....	25
d) Die Titelfrage .....	28
e) Die verschiedenen Fassungen des Traktats .....	33
f) Vergleich von De fine religiosae per- fectionis mit Schriften des Johannes von Kastl .....	36
g) Ergebnis der Verfasserfrage .....	40
II. ÜBERBLICK ÜBER DIE GESAMTÜBERLIEFERUNG	
A. Die lateinischen Textzeugen .....	
1. Handschriften	
a) Handschriften mit 16 Kapiteln .....	42
b) Handschriften mit 24 Kapiteln .....	42
2. Inkunabeln .....	53



B. Die deutschen Übertragungen .....	54
1. Handschriften .....	55
2. Inkunabel .....	58
C. Die Handschriften der Ausgabe .....	60
1. Beschreibung	
a) Trier, Stadtbibl. 769/823 .....	60
b) Trier, Stadtbibl. 1919/849 .....	62
c) München, Bayer. Staatsbibl. Clm. 18 195 .....	63
d) München, Bayer. Staatsbibl. Clm. 18 592 .....	64
e) Melk, Stiftsbibl. 356 .....	65
2. Das Handschriftenverhältnis .....	67
a) Trier 769/823 und Trier 1919/849 .....	67
b) Clm. 18 195, Clm. 18 592 und Melk 356 .....	68
α) Clm. 18 195 und Clm. 18 592 .....	68
β) Clm. 18 592 und Melk 356 .....	71

### III. AUSGABE

A. Textgestaltung .....	73
B. Text .....	77

### ANHANG

I. Quellen über Johannes von Kastl .....	159
A. Notizen aus Schriftstellerkatalogen .....	159
B. Archivmaterial .....	163
II. Die Initien der Traktate des Johannes von Kastl und des De fine religiosae per- fectionis .....	165
III. Reproduktionen von Handschriftenblättern .....	166



Abkürzungsverzeichnis

FRP	De fine religiosae perfectionis
Hs.	Handschrift

Verzeichnis der abgekürzt wiedergegebenen  
Quellen und Literatur

LThK.	Lexikon für Theologie und Kirche, 2. Aufl., Freiburg i. Br. 1930-1938
M.G.I	Grabmann, Martin, Mittelalterliches Geistes- leben, Bd. I, München 1926
P.L.	Migne, J. - P., Patrologiae cursus completus series latina
Schol.	Raitz von Frentz, E., Die Schrift De adhaerendo Deo. Kritisches zur Textüberlieferung auf zu Autorenfrage. Scholastik 2 (1927) 79-92
Vie sp.	Huijben, Jakob, Le De adhaerendo Deo, la vie spirituelle 4 (1922) Supplement (22-57); 5 (1923) Supplement (80-101)
V.L.	Die deutsche Literatur des Mittelalters. Verfasserlexikon. Hg. von Wolfgang Stammer, ab Bd. IV von Karl Langosch, Bd. I-V, Berlin - Leipzig 1933-1955
uar.	David ab Augusta, De exterioribus et interioribus hominis compositione.... libri tres editi a PP. Collegii S. Bonaventurae. Ad Claras Aquas (Quaracchi) 1899



## II

### Literaturverzeichnis<sup>1)</sup>

#### A. Primärliteratur

##### I. Ausgaben von "De fine religiosae perfectionis"

###### a) Lateinische Editionen

BORGNET Augustus u. Aemilius (Hrsg.), Liber de adhaerendo Deo, B. Alberti Magni opera omnia, Bd. 37, Paris 1898.

HUIJBEN Jakob (Hrsg.), Giovanni di Castel, Dell' unione con Dio (Scritti monastici, editi dai monaci Benedettini di Praglia Nr. 5), Praglia 1926 (zweisprachige Ausgabe lat. - ital.; unter der gleichen Nummer ist auch der lateinische Text alleine erschienen.)

###### b) Deutsche Übersetzungen

HOECKERSFELD J. (Übers.), Von der Vereinigung mit Gott vom seligen Albert dem Großen, Münster 1906.

OEHL Wilhelm (Übers.), Johannes von Kastl, Wie man Gott anhangen soll, Paderborn 1923.

RIEDLER K.F. (Übers.), Albertus Magnus, Die Einung mit Gott (Kreuzritterbücherei Bd. 2), Olten 1944.

##### II. Andere Werke

BERNHARD von Clairvaux, De praecepto et dispensatione, P.L. t. 182, col. 852-894.

-----  
<sup>1)</sup> Übrige Literatur in den Anmerkungen.



### III

- DAVID / von Augsburg, De exterioris et interioris hominis compositione, ed. a PP. Collegii S. Bonaventurae, Quaracchi 1899.
- GERARDUS Magnus, Epistolae, ed. W. Mulder (Tekstuitgaven van Ons Geestelijk Erf, Deel III), Antwerpen 1933.
- HUGO von St. Viktor, De vanitate mundi, F.L., t. 176, col. 703-740.
- JOHANNES Climacus, Scala paradisi, Dionysius Cartusianus, Opera omnia, t. XXVIII, Tornacii 1905.
- RUDOLF von Biberach, De septem itineribus aeternitatis, Bonaventura, Opuscula, t. II, Lyon 1619, p. 140-191.
- RUUSBROEC Jan van, De perfectione filiorum Dei, übers. von Wilhelm Jordaens, Köln, Stadtarchiv W 133, fol. 169<sup>r</sup>-181<sup>v</sup> und Brüssel, Königl. Bibliothek, Cod. 4935-43.
- SEUSE Heinrich, Horologium Sapientiae, ed. G. Richstätter, Turin 1929.
- DERS. Deutsche Schriften, hg. von Karl Bihlmeyer, Stuttgart 1907.
- TAULER Johannes, Die Predigten Taulers, hg. von Ferdinand Vetter (DTM. XI), Berlin 1910.
- THOMAS Aquinas, Commentaria in IV libros sententiarum magistri Petri Lombardi, Opera omnia, vol. 6-7,2, Parmae 1856-58.
- DERS. Summa de veritate catholicae fidei contra gentilis, Opera omnia, vol. V, Parmae 1855.

### B. Sekundärliteratur

- BOSL Karl, Das Nordgaukloster Kastl (Verhandlungen des Historischen Vereins von Oberpfalz und Regensburg 89), Regensburg 1939.



#### IV

- FRANZ Adolph, Der Magister Nikolaus Magnus de Jawor, Freiburg i. Br. 1898
- GRABMANN Martin, Der Benediktinermystiker Johannes von Kastl, der Verfasser des Büchleins De adhaerendo Deo, Mittelalterliches Geistesleben, Bd. I, München 1926, S. 489-524 (ersetzt die Aufsätze in: Tübinger Theologische Quartalschrift 101 (1920) H. 2/3 und Benediktinische Monatsschrift 2, 1920.
- HUIJBEN Jakob, Le De adhaerendo Deo, La vie spirituelle 4 (1922) Supplement (22-37); 5 (1923), Supplement (80-101).
- NICOLAUS de Siegen, Chronicon Ecclesiasticum, hg. von Franz X. Wegele (Thüringische Geschichtsquellen, Bd. II), Jena 1855.
- FRENTZ Raitz von, E., Die Schrift: De adhaerendo Deo. Kritisches zur Textüberlieferung und zur Autorenfrage, Scholastik 2 (1927) 79-92.
- STURM Angelus, Neue Forschungsprobleme zum Ackermann aus Böhmen, Literarische Beilage der Augsburger Postzeitung, Nr. 9, 10, 11, 1929.
- TRITHEMIUS Johannes, Annales Hirsaugenses, Bd. II, St. Gallen 1690.
- DERS. Catalogus illustrium virorum Germaniam suis ingeniis et lucubrationibus omnifariam exornantium, 2 Bde., Frankfurt 1601.
- DERS. Catalogus scriptorum ecclesiasticorum, Köln 1531.
- DERS. De viris illustribus Ordinis S. Benedicti libri quattuor, Mainz 1604.



## Einleitung

Der spätmittelalterliche geistliche Traktat "De fine religiosae perfectionis" - bisher unter dem Titel "De adhaerendo Deo" bekannt<sup>1)</sup> - erfuhr, seit sich die Forschung mit ihm beschäftigte, die unterschiedlichsten Bewertungen. Greith, der diese Schrift noch Albertus Magnus zuwies, nennt sie "ein einfaches Blümchen.... voll Farbenschmuck und lieblichen Geruches" und "das Schwanenlied des seligen Albertus", das "ganz in der Weise, Einfachheit und Kindlichkeit der späteren Mystiker, wenn auch mit viel größerer Klarheit und Genauigkeit in der Ausdrucksweise" geschrieben sei<sup>2)</sup>. Ebenso begeistert äußert sich Emil Michael in seiner "Geschichte des deutschen Volkes", wo er "das goldene Büchlein" als "das herrlichste Zeugnis für die Mystik Alberts" würdigt<sup>3)</sup>. Josef Zahn spricht von einem "Kleinod der Mystik"<sup>4)</sup>. Auch Grabmann, der 1919 zu den bis dahin bekannten 16 Kapiteln noch sieben weitere entdeckte und das Werk Johannes von Kastl zuwies, schätzt es hoch ein, wenn er von einer "reizenden Blüte der lateinischen Mystik des Mittelalters in deutschen Landen" redet<sup>5)</sup>. Von Grabmanns Autorität beeindruckt, urteilten viele Forscher ähnlich.<sup>6)</sup>

- 
- 1) Zur Titelfrage s. S. 28-33.
  - 2) Carl Greith, Die deutsche Mystik im Prediger-Orden, Freiburg i. Br. 1861, S. 40f.
  - 3) Geschichte des deutschen Volkes vom dreizehnten Jahrhundert bis zum Ausgang des Mittelalters, Freiburg i. Br. 1903, Bd. III, S. 144.
  - 4) Einführung in die christliche Mystik<sup>2</sup>, Paderborn 1918, S. 326.
  - 5) M.G.I., 489.
  - 6) So z.B. W. Oehl, Deutsche Mystikerbriefe des Mittelalters, München 1931, S. XXV, 5, 543; Th. R. Linhardt, Die Briefe des hl. Bernhard von Clairvaux, München 1923, S. 243...; K. Richstätter, Mystische Gebetsgnaden und Ignatianische Exerzitien, Innsbruck o.J., S. 228.



Doch es wurden auch Stimmen negativer Kritik laut. So schreibt z.B. J. Bernhart: "Die hohe Bewunderung, die Oehl mit Grabmann und anderen teilt, verstehe ich nicht. Der spätscholastisch gestimmte Autor blickt uns nicht mit der geistigen Geschlossenheit und zwingenden religiösen Kraft des Kompilators der *Imitatio Christi* an"<sup>1)</sup>. Ebenso wenig ist Mager<sup>2)</sup> von dem Traktat eingenommen, der dem Verfasser Mangel an Ursprünglichkeit vorwirft.

Wie die Forschungen Huijbens<sup>3)</sup> ergaben, stellt die Schrift "Von der Vollendung der religiösen Vollkommenheit" eine Blütenlese aus dem Gedankengut von 10 christlichen Jahrhunderten dar.<sup>4)</sup> Ohne Quellenangabe sind Stellen aus Cassian, Augustinus, Johannes Climacus, Thomas von Aquin, Amseln von Canterbury, Bonaventura, Hugo von St. Viktor, Bernhard von Clairvaux, David von Augsburg<sup>5)</sup>, Ruusbroec, Rudolf von Biberach, Gerhard Zerbolt van Zutphen und anderen eingeschmolzen. Eine deutliche Verbindung zur deutschen Mystik, wie sie sich um Eckhart, Tauler und Seuse findet, ist nur an einer Stelle im fünften Kapitel sichtbar, die eine gewisse Verwandtschaft mit Seuse aufweist<sup>6)</sup>. Doch die enge Beziehung dieses Seuse-Kapitels zu den "Octo paneta

---

1) Literatur zur Mystik, DVjs. 2 (1924) 319.

2) LThK., Bd. V, 1933, Sp. 507f.

3) *Vie sp.*

4) Im folgenden sprechen wir nur von den ersten 16 Kapiteln des Traktats, da die von Grabmann neuentdeckten weiteren sieben - wie wir weiter unten zeigen werden, - wahrscheinlich eine spätere Zutat sind.

5) Das ganze dritte Kapitel ist der Schrift Davids von Augsburg "De exterioris et interioris hominis compositione, lib. III (De septem processibus religiosiorum), cap. LXXIII entnommen (Quar. 345,18 - 346,21).

6) Siehe: Bihlmeyer, Heinrich Seuse, S. 288-290 nebst Anmerkungen und unsere Ausgabe von FRP S. 92,4-96,16.



perfectionis assequendae"<sup>1)</sup> läßt keinen eindeutigen Schluß zu. Die Lehre in FRP von der Abgeschiedenheit, durch die Wörter "nudus" (nackt) oder "receptus" (eingezogen) vertreten, läßt an die deutsche Mystik denken.<sup>2)</sup> Doch da die Erforschung des Verhältnisses der deutschen Mystik zum lateinischen mittelalterlichen Schrifttum bisher kaum begonnen hat, können noch keine Schlüsse gezogen werden.

In seiner Einführung zur "Cloud of Unknowing"<sup>3)</sup> stellt Hodgson eine Reihe von gedanklichen und terminologischen Übereinstimmungen zwischen FRP und der "Wolke des Nichtwissens" fest, die aber nirgends wörtliche Identität aufweisen.

Auf Grund seiner Quellenanalyse konnte Huijben überzeugend die Autorschaft Alberts des Großen zurückweisen, indem er den terminus post quem der Entstehung des Traktats festlegte. Denn da der Verfasser Rudolf von Biberach "De septem itineribus aeternitatis" (ca. 1360), des Kartäusers Ludolf (+ 1378) "Vita Domini nostri Jesu Christi", Briefe Geert Grootes (+ 1384) und die lateinische Übersetzung von Ruusbroecs "Libellus de perfectione filiorum Dei" (Vanden blinckenden steen) des Wilhelm Jordaens (+ 1372) benutzt hat, wird er seine Schrift wohl nicht vor 1380 abgefaßt haben, also 100 Jahre nach Alberts Tod<sup>4)</sup>. Der terminus ante quem bildet das Jahr 1436, in dem der älteste datierte Textzeuge geschrieben wurde.<sup>5)</sup>

---

1) P.L. 184, Sp. 1181-1186.

2) Siehe die Glossare zur Seuse-Ausgabe Bihlmeyers (S. 619) und zu Veters Tauler-Ausgabe (S. 507-518).

3) Oxford 1958, S. LXIV-LXIX.

4) Hier ist anzumerken, daß der Autor auch aus den Hauptquellen des Rudolf von Biberach, den Dionysius-Areopagita-Kommentatoren, geschöpft haben kann.

5) Trier, Stadtbibliothek, Cod. 1919/849, 127<sup>r</sup>: 1436.



Dem Traktat FRP, der sich an die Ordensleute richtet, fehlt im Aufbau jegliche Systematik. Der Gliederungsversuch Raitz's von Frentz<sup>1)</sup> kann nicht recht überzeugen: Kapitel 1 - 10: Der Mönch soll alle irdischen Gedanken und Sorgen lassen, um Gott allein anzuhängen. Kap. 11 - 16: "einige Mittel" die zur Vereinigung mit Gott führen. Diese Einteilung überschneidet sich jedoch sehr oft - wie v. Frentz selbst zugesteht - und verliert dadurch an Wert. Den zentralen, das ganze Werk durchziehenden Gedanken bildet die Abgeschiedenheit des Menschen von allen äußeren Dingen, der vollständige Rückzug in die eigene isolierte Innerlichkeit. Im Innersten, wo kein Sinnesbild und keine Verstandesbetätigung mehr zwischen Seele und Gott stehen, begegnet der Mensch seinem Schöpfer. Diese "Innerlichkeit" kennt der Autor aus den Nachfolgeschriftstellern des Pseudo - Dionysius. Das charakteristische Stichwort für das Freisein von allen äußeren Dingen, für die intensive Gesammeltheit, die den Menschen von allem loslöst, was ihn auf dem Weg zu Gott hindert, ist "nude", das an den ca. 25 Stellen, wo es gebraucht wird, verschiedene Nuancen hat, von dem Aszetischen: "damit du nackt Christus deinem Herrn und Gott folgst" des Hieronymus<sup>2)</sup>, bis zu der Zieldynamik: "hefte die Spitze deines Gedüßes fest, nach deinem ganzen Können, nackt (nude) und frei auf jenes ungeschaffene Licht"<sup>3)</sup>; aber immer ist das Gesammelt- und Entledigtsein von allem Störenden gemeint. Diesen einen großen Leitgedanken sind alle Einzelthemen des Traktats zugeordnet.

-----

1) Schol., S. 80.

2) Siehe Ausgabe S. 120, 24f.

3) Siehe Ausgabe S. 110, 21-25.



## I. FRP ein Werk Johannes' von Kastl?

### 1. Johannes von Kastl

Obwohl FRP kaum aus der Feder des Johannes von Kastl stammt - dies wird weiter unten im Widerspruch zu M. Grabmann<sup>1)</sup>, J. Huijben<sup>2)</sup> und anderen Forschern nachzuweisen versucht - scheint es bei der sehr spärlichen Literatur über diesen spätmittelalterlichen Benediktiner doch angebracht, gleich zu Beginn näher auf ihn einzugehen, um eine übersichtlichere Gestaltung der daran anschließenden Autorfrage zu ermöglichen.

#### a) Leben

Durchforscht man Bibliothekskataloge und Archivalien in der Hoffnung, neue, über das bisher bekannte geographisch-biographische Material hinausgehende Angaben über Johannes von Kastl zu finden, so sieht man sich bald enttäuscht. Im Hauptstaatsarchiv München entdeckten wir einige Aufzeichnungen, die sich vielleicht auf ihn beziehen, obwohl der Name Johannes im Kastler Kloster nach Ausweis der Totenbücher von St. Emmeram in Regensburg, Oberalteich und Niederalteich gerade im 15. Jahrhundert recht häufig war. So findet sich unter den Litteralien des Klosters Kastl (Hauptstaatsarchiv München) ein Brief aus dem Jahre 1406, der von einem Johannes Prior unterzeichnet ist<sup>3)</sup>.

---

1) M.G.I., S. 505-508.

2) Vie sp. 4, November 1922, S. (23).

3) Siehe Anhang S. 163f.



In der Abschrift einer notariellen Urkunde vom 5. Januar 1414 treten ein Magister Johannes Prior und ein Frater Johannes Baccalaureus Subprior als Zeugen auf<sup>1)</sup>. Außerdem erwähnt eine Notariatsurkunde vom 31. Dezember 1417 einen Frater Johannes infirmarius<sup>2)</sup>.

Eine Anfrage beim Staatsarchiv Amberg ergab, daß dort in den wenigen Angaben über das Stift Kastl nichts auf einen Johannes von Kastl hinweist.

Für das Lebensbild des bayrischen Benediktiners müssen wir uns also im großen und ganzen auf das von der bisherigen Forschung aufgefundene Material stützen. Johannes war Mönch des Benediktinerklosters Kastl in der Oberpfalz im Bistum Eichstätt. Dies bezeugen Bibliothekskataloge und einige Handschriften<sup>3)</sup>. Über seine Lebensjahre und seine Ausbildung findet sich in dem "Liber decanorum facultatis philosophicae Universitatis Pragensis" für das Jahr 1388 folgende Notiz: "Anno Domini quo supra 12. Die Mensis Septembris pro examine, quod solet fieri circa festum Crucis, electi fuerunt 4 magistri de quattuor nationibus in examinatores baccalariandorum ... qui admiserunt infra scriptos secundum ordinem subsequentem ... Johannes de Castello ..." <sup>4)</sup> Doch fehlt die Ordensbezeichnung OSB.

Da der Name Johannes Castelleensis nach Grabmann<sup>5)</sup> weder in den Matrikeln von Heidelberg und Köln, noch in Gene-

Siehe die Handschriftenbeschreibung S. 63-65.

-----

Clm. 18 195, fol. 24<sup>v</sup> (siehe Anhang S. 162.)

- 1) Siehe Anhang S. 164.
- 2) Siehe Anhang S. 164f.
- 3) Clm. 18 195, fol. 97<sup>ra</sup>, 110<sup>ra</sup>, 125<sup>va</sup>; Clm. 18 592, fol. 2<sup>r</sup>, 33<sup>v</sup>, 34<sup>v</sup>, Melk, Stiftsbibl. 356, fol. 143<sup>r</sup>, 164<sup>r</sup>.
- 4) Monumenta historica Universitatis Carolo-Ferdinandiae Pragensis, Prag 1830, lib. I, p. 259.
- 5) M.G.I., 491, Fn. 20.



von Wien erscheint, kann mit einiger Wahrscheinlichkeit angenommen werden, daß der in den Aufzeichnungen der Prager Universität erwähnte Johannes mit dem unsrigen identisch ist, zumal das Kastler Kloster sehr stark nach Prag hin orientiert war. Ein Baccalaureus der philosophischen Fakultät nun stand noch im Anfangsstadium des theologischen Studiums. (Das Baccalaureat konnte man frühestens mit 20 oder 21 Jahren erlangen.) Da Johannes von Kastl nach Ausweis zweier Tegernseer Handschriften<sup>1)</sup> der Kastler Archivalien<sup>2)</sup> und eines Bibliothekskataloges<sup>3)</sup> Baccalaureus und Magister der Theologie gewesen ist, hat er mindestens noch 5 - 6 Jahre<sup>4)</sup> studieren müssen, bis er in sein Heimatkloster Kastl zurückkehren konnte. Doch hier muß vieles Hypothese bleiben, weil die Identität des Prager Baccalaureus mit Johannes von Kastl nicht mit Sicherheit nachzuweisen ist. Vielleicht trat Johannes - das fehlende OSB in den Matrikeln legt es nahe - erst als Graduierter in das Kloster ein. Jedenfalls findet Georg Kempnater bei seiner Abtsweihe 1399 einen Magister Johannes Prior vor, wie aus einer Urkundennotiz hervorgeht.<sup>5)</sup> Das einzige sichere Datum im Leben des hier in Frage stehenden Johannes ist die Jahreszahl 1410<sup>6)</sup>, die im Kolophon

---

1) Siehe die Handschriftenbeschreibung S. 63-65.

2) Siehe oben S. 5f.

3) Clm. 1925, fol. 24<sup>v</sup> (siehe Anhang S. 162.)

4) Franz Ehrle, Der Sentenzenkommentar Peters von Candia, des Pisaner Papstes Alexanders V, Münster i.W. 1925, S. 39 (Franziskanische Studien, Beiheft 9).

5) Bosl, Nordgaukloster, S. 159.

6) Dieses Datum bringt auch Trithemius, Catalogus illustrium virorum, S. 152.



seines Traktats "De lumener increato" erscheint<sup>1)</sup>. Wie sich diese Schrift chronologisch unter die anderen Werke einordnen läßt, ist schwer festzustellen, da die entsprechenden Textausgaben noch fehlen, die eine inhaltliche und stilistische Untersuchung erst ermöglichen würden.

Nach Angelus Sturm taucht 1415 das letzte Mal ein Johannes von Kastl in einer Kastler Urkunde auf, doch "1418 erscheint abermals ein Mönch Johannes von Kastl bei der Reform von Weißenstephan"<sup>2)</sup>. Aber die Identität dieses Johannes mit unserem Autor ist sehr zweifelhaft. Man müßte, um weitere Aufschlüsse zu gewinnen, die Archivalien des Klosters Weißenstephan heranziehen.

Eine kurze Würdigung der Persönlichkeit unseres Johannes von Kastl gibt Trithemius unter anderem in "De viris illustribus Ordinis S. Benedicti": "Johannes monachus Castellensis in diocesi Eistetensi, vir in divinis scripturis valde studiosus et saecularis litteraturae non ignarus, ingenio subtilis et disertus eloquio, edidit venerandae lectionis non pauca volumina..."<sup>3)</sup>

#### b) Werk<sup>4)</sup>

Der Abt Johannes von Tritenheim, "Polyhistor und Theologe"<sup>5)</sup>, schreibt über die Werke des Kastler Benediktiners folgendermaßen:

-----

1) Clm. 18 195, fol. 151<sup>v</sup><sup>b</sup>: "Explicit tractatulus secundus de lumine increato in Jesu Christo intra nos sedule contemplando compilatus a fratre Johannes baccalarie sacrae paginae, monacho et professo monasterio Castellensi (!) sub anno Domini 1410 circa Johannis Babbistae."

2) Ackermann aus Böhmen, S. 41.

3) Opera varia, lib. II, cap. CXXXV o.O.o.J. (ca. 1620), S. 58.

4) Im folgenden Abschnitt wird der Traktat FRP übergangen.

5) Franz Wegele, Trithemius, Allgemeine deutsche Biographie, Bd. XXXVIII, Leipzig 1894, S. 626.



"Er verfasste viele hervorragende Bücher, von denen ich nur folgende vorfand:

Ein weitberühmtes Werk zur Regel unseres hl. Vaters in zwei großen Bänden;

weiterhin ein Breviarium Bibliorum in einem Band;

wohlgeformte Predigten de tempore und de sanctis in zwei Bänden;

42 Predigten über das Leiden des Herrn in einem Band;

ein Band Briefe an verschiedene Empfänger;

ein Buch über die berühmten Männer unseres Ordens.

Aber er veröffentlichte auch noch vieles andere, was nicht zu meiner Kenntnis gelangt ist."<sup>1)</sup>

Nikolaus von Siegen<sup>2)</sup> und der Schriftstellerkatalog in Clm. 14 104<sup>3)</sup> aus Regensburg bringen ähnliche Angabe.

Gänzlich von diesem Überlieferungsstrom abweichende Notizen finden sich in einem Bibliothekskatalog aus Tegernsee, der 1483 abgefaßt wurde und uns im Clm. 1925 erhalten ist. Dort heißt es auf Blatt 54<sup>v</sup>: "Johannis de Monasterio Castellensi Ordinis S. Benedicti, Magistri Pragensis:

- 
- 1) Catalogus illustrium virorum, S. 152; den lateinischen Originalwortlaut siehe im Anhang S. 159f.
  - 2) Chronicon Ecclesiasticum, S. 395; den Wortlaut siehe im Anhang S. 161.
  - 3) Siehe Anhang S. 161f.



Tractatus de perfectione et fine vitae religiosae  
et modo fruendi Deo in praesenti vita d 34,  
h 18 i;

Tractatus spiritualis philosophiae de sui  
ipsius vera et humili cognitione et emen-  
datione d 34, h 18 i;

Tractatus de lumine gratiae et gloriae d 34;

Tractatus de lumine increato intra nos sedule  
contemplando d 34;

Formula vitae religiosae d 34;

Formula alia vitae religiosae d 34;

Expositio generalis psalterii d 34;

Tractatus de natura, gratia et gloria ac  
beatitudine in patria h 18 i;

Expositio regulae S. Benedicti in tribus  
voluminibus comprehensa h 19 i; h 16; h 17;

Plura notabiliae eiusdem d 34."

Der Unterschied dieser Tradition zu dem estgenannten  
Überlieferungszweig besteht darin, daß der Tegernseer  
Katalog

1. dem Regelkommentar 3 Bände zuschreibt,
2. kein Breviarium Biblicum, keine Briefe, keine  
Predigten, keine Schrift über die berühmten Männer  
des Ordens erwähnt,
3. dafür aber die anderen uns erhaltenen Werke aufführt,  
darunter auch FRP.

Der dickleibige Katalog aus den Jahren 1500-1504, den  
uns Clm. Cat. 22 überliefert, bestätigt im wesentlichen  
die Bestandsaufnahme von 1483. Dort ist jedoch unser  
Traktat unter dem allgemein vorbereiteten Titel "De ad-  
haerendo Deo" zitiert.



Im folgenden soll kurz untersucht werden, mit welcher Sicherheit die uns in den Hss. erhaltenen und unter dem Namen Johannes' von Kastl bekannten Werke der Hand des Oberpfälzer Benediktiners zugeschrieben werden können.

1. Der Kommentar zur Regel des hl. Benedikt scheint zweifellos Johannes zu gehören, da ihn neben Trithemius und dem Tegernseer Katalog (Clm. 1925) auch alle Handschriften<sup>1)</sup> als Autor ausweisen.
2. Das Breviarium Bibliae wird man dem Kastler Mönch wohl absprechen müssen, obwohl es ihm in einem Antiquariatskatalog<sup>2)</sup>, dessen Angabe sich auf einen an Unbekannt verkauften Codex stützt, ausdrücklich zugewiesen wird. Denn schon die Aufbewahrungsorte der Hss. machen seine Verfasserschaft unwahrscheinlich: Würzburg (Univ.-Bibl., M.ch.o.29), Wien (Nat.-Bibl. 14 426), Paris (Bibliothèque de l' Arsenal 129), Marseille (Bibliothèque Universitaire, Cod. 67), Cambridge (Trinity College, Western Mss. 1336), Oxford (Bodleian Library, Cod. laud. misc. 30), London (British Mus., Royal Mss. 2 D I). Das Fehlen einer Ausgabe machte nähere Untersuchungen unmöglich.
3. Der Traktat "De natura, gratia et gloria" (auch "De lumine creato" genannt) ist in 4 Hss. überliefert, von welchen eine (Melk 356) verschollen ist. Er steht immer mit anderen Werken Johannes' zusammen. Im Clm. 18 195 lautet die Überschrift: "Tractatus de lumine gratiae et gloriae magistri Johannis Castellensis", während

---

1) Clm. 3025-3027, 14 105, 6963-6964, 18 152-18 154; Wien, Nat.-Bibl. 3663, 3702; Erlangen, Univ.-Bibl. 486, 1-2.

2) J. Halle, Antiquariat München, Ottostr. 3a, Katalog München o.J., S. 7f.



der Titel im Clm. 18 592 mit "Tractatus de natura, gratia et gloria ac beatitudine in patria" angegeben wird, dem auch die Hs. aus Schäftlarn (Clm. 17 247) folgt. Die beiden letztgenannten Codices erwähnen weder am Anfang noch am Ende des Traktats den Namen Johannes von Kastl, sondern bringen im Kolophon nur die Notiz: "Compilatus et compositus in monasterio Castellensi"; Clm. 18 592 jedoch weist die Schrift mit späterer Hand im Index dem Kastler Benediktiner zu.

Nach Grabmann<sup>1)</sup> handelt es sich sicher um ein Werk des Oberpfälzer Mönchs.

4. Der Traktat "De lumine increato" mit anschließendem Gebet liegt unseres Wissens nur im Clm. 18 159<sup>2)</sup> vor. Das Gebet - mit 1410 (fol. 152<sup>vb</sup>) datiert - nennt sich im Kolophon auch "tractatus secundus" und wird schon von erster Hand Johannes von Kastl zugeschrieben. Die Zuweisung an ihn in der Überschrift und im Index der Hs. stammt von späterer Hand, die Johannes als Magister betitelt, während ihn der ursprüngliche Schreiber am Ende des Gebets (152<sup>ra</sup>) als "baccalarius sacrae paginae" bezeichnet.

Auf Grund der handschriftlichen Überlieferung darf also angenommen werden, daß es sich um ein Werk des Kastler Benediktiners handelt, zumal es in seinem Kompilationscharakter mit den anderen Schriften Johannes' übereinstimmt.

5. Den Traktat "Spiritualis philosophia", der in den Codices häufig mit FRP zusammensteht, überliefern 27 Hss.; davon weisen ihn drei Johannes von Kastl zu

-----  
1) M.G.I., 505.

2) fol. 138<sup>ra</sup> - 150<sup>rb</sup>: Traktat; fol. 150<sup>va</sup> - 152<sup>ra</sup>: Gebet.



(Clm. 18 592 in der Überschrift, Clm. 18 195 im Index, Clm. 17 247 in der Überschrift, aber mit der vorsichtigen Bemerkung: tractatus ....., qui ascribitur secundum aliquos Fratri Joanni de Castello); Clm. 2764 schreibt ihn im Index Gerson zu, ein anderer Codex (Trier Stadtbibl. 683/245) ebenfalls im Inhaltsverzeichnis mit späterer Hand Albertus Magnus, ein dritter (Trier Stadtbibl. 769/823) in der Überschrift Albertus Magnus; alle übrigen Hss. überliefern das Werk anonym. Es liegt in zwei Fassungen vor; die eine hat einen kürzeren, die andere einen längeren zweiten Teil.<sup>1)</sup>

Im Widerspruch zur bisherigen Forschung<sup>2)</sup> sei die Vermutung geäußert, daß diese Schrift nicht Johannes von Kastl zum Verfasser hat, sondern einem Anonymus zuzuschreiben ist, was allerdings noch eingehend untersucht werden müßte. Die Gründe für diese auf einer schmalen Grundlage basierende Annahme seien kurz skizziert. Nur eine einzige Hs. (Clm. 18 592) weist den Traktat im Kontext dem Kastler Mönch zu und sie ist vom Clm. 18 195 abhängig, der Johannes im Index erwähnt. Das Zeugnis des Tegernseer Bibliothekskatalogs aus dem Jahre 1483<sup>3)</sup> darf, da er sich auf die Angaben von Clm. 18 195 und 18 592 stützt, als sekundär ausgeschaltet werden. Die beiden Johannes von Kastl bezeugenden Hss. nun, die 1455 ge-

---

1) Die kürzere Fassung überliefern, soweit wir feststellen konnten: Clm. 2764, 3801, 14 825; Mainz, Stadtbibl. 150, 168, 179, Würzburg Univ.-Bibl. M.ch. q 99.

2) M.G.I., 506; Schol. 83.

3) Siehe o. S. 9f.



schrrieben wurden<sup>1)</sup>, sind im Gegensatz zum Trierer Codex 1919/849, der 1436 abgefaßt ist, relativ späten Datums; diesem Argument kommt allerdings wenig Bedeutung zu, da die "Spiritualis philosophia" auch schon in der Trierer Hs. unter einem falschen Namen, unter dem Alberts, erscheint. Vermutlich wurde der Name des Kastler Benediktiners in den beiden aus Tegernsee stammenden Textzeugen. (Clm. 18 195, 18 592) von den anderen darin enthaltenen echten Schriften dieses Autors auf die zuvor anonym überlieferte "Spiritualis philosophia" übertragen. In der Tegernseer Tradition wird ja auch FRP Johannes zugewiesen, dessen Verfasserschaft, wie noch gezeigt werden wird, höchst zweifelhaft ist. Den inneren Kriterien, die vielleicht auch gegen eine Autorschaft des Oberpfälzer Benediktiners sprechen, im Rahmen dieser Arbeit nachzuspüren, würde zu weit führen.

6. Der Clm. 18 195 allein überliefert noch einige kleine Schriften, als deren Verfasser im Index Johannes von Kastl erscheint; so einen Traktat über die "Contemplatio" (152<sup>ra</sup>-153<sup>va</sup>) und einige Formulae (153<sup>va</sup>-<sup>vb</sup>), bei welchen es nicht eindeutig ist, ob sie mit der "Contemplatio" eine Einheit bilden, oder von ihr zu trennen sind; weiterhin eine Ars moriendi (153<sup>vb</sup>-154<sup>ra</sup>) und eine Ars praedicandi (154<sup>vb</sup>-155<sup>ra</sup>), an die sich sieben Formulae vitae religiosae<sup>2)</sup> (155<sup>ra</sup>-159<sup>vb</sup>) verschiedenen Inhalts anschließen. Darauf folgt ein Psalmenkommentar (160<sup>ra</sup>-179<sup>vb</sup>).

---

1) Siehe die Handschriftenbeschreibung S. 63-65.

2) Grabmann meint, es seien nur zwei Formulae (M.G.I., 495), doch auf Grund des Inhalts sind es sieben Lebensregeln, von denen jede einzelne einen eigenen Gedankengang entwickelt.



Ob all diese Stücke wirklich aus der Feder des Kastler Mönchs stammen, kann schwer entschieden werden, da sie uns nur in einem einzigen Textzeugen überliefert sind. Stilistische und inhaltliche Untersuchungen, die hier vielleicht helfen könnten, wird erst eine Ausgabe der Werke des Oberpfälzer Mönchs ermöglichen.

Allen mit Gewißheit dem Kastler Benediktiner zuzuschreibenden Werken ist der Zug gemeinsam, daß sie eine Vielzahl von Zitaten mit Quellenangabe bieten, und somit den Autor als Kompilator kennzeichnen, dem schriftstellerische Originalität fremd ist sofern man diesen modernen Begriff auf Werke des Mittelalters überhaupt anwenden kann. Denn "das Zusammenschreiben aus verschiedenen Quellen hat ja für's mittelalterliche Abendland keineswegs etwas gering zu Wertendes oder gar Verächtliches an sich. Man kompilierte offen und bewußt, betrachtete es eigentlich als einen Gelehrsamkeitsbeweis und als ein löbliches Festhalten an der autorativen Tradition, wenn man kompilierte."<sup>1)</sup>

In seiner Theologie und Philosophie steht Johannes von Kastl ganz unter dem Einfluß des hl. Thomas, den er auch in den meisten seiner Schriften zitiert. So lassen sich lange Partien in dem Traktat "De lumine creato" auf den Aquinaten zurückführen.<sup>2)</sup> Auffallend ist seine Vorliebe für die Gnadentheologie, die er im Traktat über das ungeschaffene Licht besonders eingehend behandelt. Auf eine nähere Darstellung seines theologisch-philosophischen Standortes muß hier jedoch verzichtet werden.<sup>3)</sup>

---

1) Paul Lehmann, Mittelalterliche Büchertitel, München 1949, H. 1, S. 29.

2) Siehe besonders Kap. 8.

3) Einiges darüber bringt Grabmann in der Behandlung der einzelnen Schriften (M.G.I., 510-524).



Als Quellen benutzte Johannes neben der Hl. Schrift vornehmlich Augustinus, Hieronymus, Gregor den Großen, Johannes Chrysostomus, Bernhard von Clairvaux, Wilhelm von Auvergne, Hugo von St. Viktor und Thomas von Aquin.

Was seine Zitationsweise anbetrifft, so läßt sich unterscheiden zwischen spruchförmigen Zitaten, die er antiken philosophischen Autoren und den Vätern entnimmt, und umfangreichen Textübernahmen aus Schriftstellern, die seiner Zeit näher stehen, von Wilhelm von Paris bis Heinrich von Hessen.

Nach Sichtung der Schriften unseres Autors kann man der Auffassung Grabmanns, daß er ein "Mystiker" gewesen sei, nicht mehr recht zustimmen.<sup>1)</sup> Er war, soweit wir sehen, Mystologe und noch mehr Mystagoge: das unmittelbare Erlebnis einer außergewöhnlichen Vereinigung der Seele mit Gott ist ihm dem Zeugnis seiner Werke nach fremd.

## 2. Der Verfasser von FRP

### a) Ansicht der modernen Forschung

Jahrhundertlang galt Albertus Magnus als Autor des Traktats FRP. Selbst Martin Grabmann, der ihn auf Grund handschriftlicher Funde später Johannes von Kastl zuwies, schrieb noch 1916 in "Von deutscher Eigenart im mittelalterlichen Denken": "Die Krönung von Alberts asketisch -

---

<sup>1)</sup> M.G.I., 489.



mystischen Schriften, gleichsam die Kreuzblume seines hochragenden literarischen Lebenswerkes ist das Büchlein 'De adhaerendo Deo', 'Von der Kunst, Gott anzuhängen'<sup>1)</sup>. Mit diesem begeisterten Urteil und der Zuweisung an Albert stand Grabmann ganz in der Nachfolge Greiths<sup>2)</sup>. Auch bei Schenz<sup>3)</sup> erscheint FRP unter dem Namen des Regensburger Bischofs. Doch es gab schon einen frühen Zweifler, nämlich den Mönch von Eberhardsklausen, der 1503 schrieb, er glaube nicht an die Verfasserschaft des Albertus Magnus<sup>4)</sup>. Als erster moderner Forscher meldete Mandonnet im "Dictionnaire de théologie catholique"<sup>5)</sup> seine Bedenken gegen Alberts Autorschaft an; das entscheidende Wort jedoch sprach erst Grabmann, der auf Grund eines Handschriftenfundes im Jahre 1919 in Johannes von Kastl den Verfasser sah. Durch Grabmanns Entdeckung angeregt, kam der belgische Benediktiner J. Huijben durch quellenkritische Analysen zu dem Ergebnis, daß FRP um 1400 verfaßt wurde und Albert der Große somit als Autor ausscheidet.<sup>6)</sup>

Da die Abfassungszeit des Traktats mit der Lebenszeit Johannes' von Kastl durchaus vereinbar ist, und die Schrift das Merkmal der Kompilation mit den Werken des Oberpfälzer

- 
- 1) In: Das Neue Österreich 1 (1916-1917) H. 3, S. 39.
  - 2) Die deutsche Mystik im Prediger-Orden, S. 40f.
  - 3) Deutung und Bedeutung der Schlußschrift des seligen Albertus Magnus, S. 86.
  - 4) Trier, Stadtbibl. 796/136, fol. 173<sup>r</sup>; Explicit tractatus pulcherrius, sed non credo eum esse Alberti Magni anno 1503."
  - 5) 2. Aufl. 1909, Bd. I, S. 670.
  - 6) Vie sp. 5 (1923) (80-101).



Benediktiners gemein hat, pflichtet Huijben in der Verfasserfrage Grabmann völlig bei. Gänzlich unbekümmert um den Stand der Forschung ist K. Riedler in seiner deutschen Übertragung aus dem Jahre 1944<sup>1)</sup>, in der FRP immer noch Albertus Magnus zugewiesen wird. Ebenso schreibt auch Vandenbroucke, ein Mitarbeiter am "Bulletin de théologie ancienne et médiévale", 1961 den ersten Teil des Traktats noch Albert zu, während er die sieben von Grabmann entdeckten Kapitel für eine wahrscheinliche Arbeit des Johannes von Kastl hält.<sup>2)</sup>

So fest es nun auf Grund der handschriftlichen Überlieferung - kein Codex geht über das 15. Jh. zurück - und der Quellenforschungen Huijbens steht, daß Albertus Magnus nicht als Verfasser von FRP zeichnen kann, so umstritten ist die Zuweisung des Traktats an Johannes von Kastl. Raitz von Frentz<sup>3)</sup> brachte gewichtige Argumente gegen die Autorschaft des Oberpfälzer Benediktiners vor, und seiner Beweisführung schließen sich einige bekannte Forscher an, wie J. Koch im VL.<sup>4)</sup> und Pelster anlässlich einer Buchbesprechung im 4. Bd. der "Scholastik"<sup>5)</sup>. Während Geyer<sup>6)</sup> große Zweifel an der Autorschaft Johannes' anmeldet, äußern sich Vernet<sup>7)</sup> und Mager<sup>8)</sup> zurückhaltender. Gabriel Théry, der nicht an die Verfasserschaft des Kastler Mönches glaubt, scheint seine durch Handschriftenreisen in Oberdeutschland und Österreich gewonnenen Ergebnisse, die

---

1) Albertus Magnus, Die Einung mit Gott, Olten 1944.

2) Bd. 8, Louvain 1961, S. 397.

3) Schol. 79-92.

4) Bd. I, 1933, Sp. 27.

5) 1929, S. 126.

6) Die patristische und scholastische Philosophie<sup>11)</sup>, Berlin 1928, S. 634.

7) Allemande (spiritualité), Dictionnaire de Spiritualité, Bd. I, Paris 1937, Sp. 332.

8) LThK.V, 1933, 507f.



er. 1927 ankündigte,<sup>1)</sup> nicht veröffentlicht zu haben.

Andererseits folgt ein großer Teil der Forscher der Ansicht Grabmanns; so der Geschichtsschreiber des Benediktinerordens Philibert Schmitz<sup>2)</sup>, Vergil Redlich<sup>3)</sup>, R. Bauerreiß<sup>4)</sup> und Otto Karrer<sup>5)</sup>, der allerdings etwas skeptisch bleibt.

Da sich neben Huijben, dessen Forschungsergebnisse schon in der Einleitung angeführt wurden<sup>6)</sup>, nur noch Grabmann und Raitz von Frenzt ernsthaft mit der Verfasserfrage von FRP auseinandersetzen, genügt es, ihre Argumente darzutun.

Die Beweisgründe Grabmanns für die Autorschaft Johannes' von Kastl lassen sich in vier Punkten zusammenfassen:

1. Da Albertus Magnus ausscheidet, bietet sich nach dem Zeugnis von vier Handschriften als einzig möglicher Autor Johannes von Kastl an, der in zwei Tegernseer, einem Schäftlarnner und einem Melker Codex als Verfasser erscheint<sup>7)</sup>.
2. Man kann "sich dem Gewichte der inneren Kriterien nicht entziehen, wenn man das Büchlein *De adhaerendo Deo* mit den anderen Schriften des Johannes von Kastl, namentlich mit der *Spiritualis philosophia* und dem.

- 
- 1) *Traité "De adhaerendo Deo"*, *Revue des sciences philosophiques et théologiques* 16 (1927) 241f.
  - 2) *Histoire de l'Ordre de S. Benoît*, Maredsous 1949, Bd. VI, S. 262.
  - 3) *LThK.* Bd. V, Sp. 1049.
  - 4) *Kirchengeschichte Bayerns*, St. Ottilien 1949-1955, Bd. V, 1955, S. 88f.
  - 5) *Die große Glut*, München 1926, S. 385.
  - 6) Siehe S. 2.
  - 7) Siehe S. 26f.



Traktat De lumine increato vergleicht .... So ist der charakteristische Gedanke, daß wir durch die laterna (lucerna) vulnerum Christi zur Erkenntnis des lumen divinum increatum gelangen, diesen drei Schriften gemeinsam."<sup>1)</sup>

3. In vielen Handschriften ist "De adhaerendo Deo" mit Schriften des Oberpfälzer Benediktiners vereinigt, (besonders im Clm. 18 195)<sup>2)</sup>.

4. Ein Vergleich des Textanfangs des Traktats mit den Initien dreier kleiner Schriften des Kastler Benediktiners (Spiritualis philosophia; De natura, gratia et gloria ac beatitudine; De lumine increato) deutet auf denselben Verfasser hin.<sup>3)</sup>

Gegen die Ansicht Grabmanns, FRP sei Johannes zuzuweisen, führt Raitz von Frenzt bedeutsame Gegenargumente ins Feld, die kurz umrissen werden sollen. "Die Handschriften, die sie (sc. die Autorschaft des Kastler Mönchs) bezeugen, bilden eine spätere, eine eigene und eine schlechtere Klasse des Textes von A.D." (= De adhaerendo Deo)<sup>4)</sup>. Zur Begründung dieser Behauptung führt R. v. Frenzt drei Punkte an.

1. Die Schäftlarnner Handschrift (Clm. 17 247) wies ursprünglich den Traktat Albertus Magnus zu; in einen anderen 1451 in Kaufbeuren geschriebenen Codex wurde erst nach der Schenkung an das Kloster Tegernsee 1474 der Name Johannes von Kästl nachgetragen. Die beiden

---

1) M.G.I., 506.

2) M.G.I., 506.

3) M.G.I., 507.

4) Schol. 82.



aus Tegernsee stammenden Hss. (Clm. 18 195, 18 592), die den Kastler Mönch ursprünglich als Verfasser ausweisen, datieren aus dem Jahr 1455. Der Melker, ebenfalls Johannes nennende Codex (Melk 356) trägt das Datum 1464. Dagegen findet sich in Trier, wo der Name des Operpfälzer Mönchs in keinem Textzeugen auftaucht, schon das Jahr 1436<sup>1)</sup> und "die beiden anonymen Wiener Hss. geben das Jahr 1453 an"<sup>2)</sup>.

Doch kommt der relativ späten Bezeugung Johannes' von Kastl wenig Bedeutung zu, da auch seine "Spiritualis philosophia" in der eben erwähnten frühen Trierer Hs. unter dem Namen Albertus Magnus läuft, also auch schon früh den wahren Verfasser verleugnet.

2. Wie einige an 22 Hss. überprüfte Textvarianten<sup>3)</sup> zeigen, bilden die drei Johannes ursprünglich bezeugenden Codices aus Tegernsee und Melk eine "ganz eigene, von allen anderen scharf getrennte Textklasse"<sup>4)</sup>. Außerdem sind sie voneinander abhängig und haben somit nur "den Wert eines einzigen und dazu wenig vertrauenswürdigen Zeugen."<sup>5)</sup>
3. Auffallend ist der stilistische Unterschied zwischen den bisher bekannten ersten 16 Kapiteln und den sieben weiteren, die Grabmann in den beiden Tegernseer und der Melker Hs. entdeckte. Die Überschriften im 1. Teil (Kap. 1-16) sind "teilweise recht lange", während im 2. Teil "meist Einzelwörter mit Attributen" stehen.<sup>6)</sup> In den ersten 16 Kapiteln

---

1) Schol. 83.

2) Stadtbibl. 1919/849, fol. 127<sup>r</sup>.

3) Schol. 83f.

4) Schol. 83.

5) Schol. 85.

6) Schol. 81.



erscheinen nur drei Zitate mit Quellenangabe, in den anschließenden eine Unzahl. Der erste Teil bietet nur spärliche Schriftworte und zwar meist aus dem N.T.; im zweiten dagegen findet sich eine große Zahl, meist aus dem A.T.; der erste Teil ist "erquickend, angenehm lesbar", der zweite "allzu nüchtern".<sup>1)</sup>

Auf Grund dieser Beobachtungen stellt nun Raitz von Frentz die Hypothese auf, daß Johannes von Kastl die 16 bisher bekannten Kapitel vorlagen, die er bewußt um sieben weitere ergänzte. Das Ganze sei dann unter seinem Namen verbreitet worden. Dafür spreche auch eine stilistische und inhaltliche Ähnlichkeit der zusätzlichen sieben Kapitel mit den anderen Schriften des Kastler Mönchs.

Seiner Schlußthese nun, daß ein Benediktiner aus dem Norden Deutschlands der Verfasser des 1. Teils von FRP sei, gesteht R. v. Frentz zwar keine absolute Beweiskraft zu, doch er spricht von einer "beachtenswerten Wahrscheinlichkeit"<sup>2)</sup>. Drei Beobachtungen veranlaßten ihn zu dieser Behauptung:

1. die Reformbewegung, die das süddeutsche Kloster Kastl erfaßte, ging von Norden nach Süden und mit ihr zusammen kam vielleicht die ursprüngliche Schrift dorthin.
2. Die Mehrzahl der Codices befindet sich im Norden.
3. Die ersten 16 Kapitel enthalten Zitate aus Schriften norddeutscher und niederländischer Autoren, wie z.B. aus Ruusbroec, Gerhard Zerbolt van Zutphen und Heinrich von Kalkar, die im zweiten Teil fehlen.<sup>3)</sup>

---

1) Schol. 86f.

2) Schol. 89.

3) Schol. 91.



In ständiger Auseinandersetzung mit den Argumenten Grabmanns und Raitz's von Frentz und deren Forschungen ergänzend, werden wir im folgenden selbst zur Verfasserfrage von FRP Stellung nehmen, wobei wir zunächst das Material, das uns die handschriftliche Überlieferung und das Zeugnis der Tradition an die Hand geben, so weit als möglich erschöpfend ausbreiten wollen.<sup>1)</sup>

b) Das Zeugnis der Tradition. In der Innendeckel sich folgende Inschrift des Bibliothekars Ambrosius Schwerzenbeck<sup>6)</sup> findet:  
August 1484 wurden die Bücher unserer Bibliothek

Eine wichtige Aussage über Johannes von Kastl und sein Werk macht des Sponheimer Abtes Trithemius "Catalogus illustrium virorum Germaniam suis ingeniis et lucubrationibus omnifariam exornatum", der um das Jahr 1509 entstanden ist. Darin werden zwar einige Werke des Kastler Mönchs aufgezählt, doch die Schrift FRP findet sich nicht darunter; sie könnte sich höchstens hinter der allgemeinen Notiz "er (Johannes von Kastl) gab auch noch vieles andere heraus, was nicht zu unserer Kenntnis gelangt ist", verbergen.<sup>2)</sup> Auch der Erfurter Benediktiner Nikolaus von Siegen<sup>3)</sup>, der von Trithemius abhängig zu sein scheint, läßt FRP unerwähnt. Ein dritter, bisher noch wenig erforschter Schriftstellerkatalog,

siehe Anhang S. 161f.

-----  
Historia rei literariae, tom. I, p. 515, tom. III, p. 591, tom. IV, p. 19, 46, 527.

- 1) Alle Albertus Magnus als Autor nennenden Zeugnisse, wie z.B. der Stamster Katalog, werden ausgeschieden, da er, wie schon oben erwähnt (S. 3), nicht als Verfasser in Frage kommt.
- 2) Den Originalwortlaut siehe im Anhang S. 159f, wo auch andere ähnliche Angaben des Trithemius aufgeführt werden.
- 3) Siehe Anhang S. 161. 1500 incepti colligere non regitum per omnes libros in monasterio Tegerense, anno 1504.



der uns in dem aus dem Regensburger Kloster St. Emmeram stammenden Clm. 14 104<sup>1)</sup> überliefert ist, weiß ebenfalls nichts von unserem Traktat. Spätere Zeugnisse, wie die von Ziegelbauer<sup>2)</sup>, Sixtus von Siena<sup>3)</sup> und A. Wion<sup>4)</sup> können wir übergehen, da sie bis auf einige in unserem Zusammenhang unwesentliche Punkte die eben erwähnten Schriften als Quellen benutzten.

Mit einem völlig anderen Überlieferungszweig konfrontiert uns ein Bibliothekskatalog aus dem Kloster Tegernsee (Clm. 1925)<sup>5)</sup>, auf dessen Innendeckel sich folgende Notiz des Bibliothekars Ambrosius Schwerzenbeck<sup>6)</sup> findet: "Am 2. August 1484 wurden die Bücher unserer Bibliothek gezählt und es fanden sich 1103." Darin erscheint FRP als ein Werk Johannes' von Kastl. "Johannis de Monasterio Castellensi Ordinis S. Benedicti, Magistri Pragensis tractatus de perfectione et fine vitae religiosae et modo fruendi Deo in praesenti vita d 34, h 18 i".<sup>7)</sup>

Der Katalog aus den Jahren 1500-1504<sup>8)</sup> (Cbm. cat. 22), der die Bestandsaufnahme von 1484 im wesentlichen bestätigt, zitiert unseren Traktat unter dem allgemein verbreiteten Titel und mit unentschiedener Verfasserangabe: "De adhaerendo Deo tractatus Alberti Magni vel

- 
- 1) Siehe Anhang S. 161f.
  - 2) Historia rei literariae, tom. I, p. 515, tom. III, p. 591, tom. IV, p. 19, 46, 527.
  - 3) Bibliotheca sancta, lib. IV, Venedig 1566, S. 213.
  - 4) Lignum vitae, Venedig 1595, S. 145.
  - 5) Siehe Anhang S. 162 und S. 9f.
  - 6) Über die Persönlichkeit Schwerzenbecks siehe V. Redlich, Tegernsee, S. 76-84.
  - 7) fol. 54.
  - 8) fol. (?): "Anno domini 1500 incepti colligere hoc registrum super omnes libros in monasterio Tegernsee, anno 1504 complevi."



Johannis Castellensis d 45<sup>1)</sup>).

Zweimal also, und zwar in 2 Bibliothekskatalogen findet sich in den Zeugnissen der Tradition eine Erwähnung von FRP; einmal wird Johannes von Kastl eindeutig als Verfasser angegeben (Clm. 1925), das andere Mal nennt der Schreiber neben dem Kastler Mönch auch noch Albertus Magnus als möglichen Autor (Cbm. cat. 22). Da aber die Notizen in den beiden Bücherkatalogen auf heute noch an Hand der alten Signaturen identifizierbaren Hss. beruhen, kommt ihnen für die Verfasserfrage keinerlei Bedeutung zu und sie können als sekundär ausgeschieden werden.

c) Das Zeugnis der handschriftlichen Überlieferung

Befragen wir die Handschriften selbst nach dem Autor von FRP so können wir unter diesem Gesichtspunkt drei Gruppen von Codices unterscheiden:

1. solche, die das Werk anonym überliefern,
2. die es Albertus Magnus zuweisen,
3. die Johannes von Kastl als Verfasser bezeugen.

Zu 1.: Von den 50 uns bekannten lateinischen Hss. - zu denen noch drei Frühdrucke und zehn deutsche Textzeugen kommen - tradieren vier den Traktat anonym; sie befinden sich sämtlich in der Nationalbibl. zu Wien<sup>2)</sup>. Zwei davon tragen 1453 als Datum der Nieder-

---

1) fol. 94<sup>v</sup>.

2) Codd. lat. 1592, 3761, 3803, 4732. (Siehe S. 51 die Nummern 39-42 ).



schrift (Codd. lat. 1592, 3761), die beiden anderen stammen nach Angabe des Katalogs<sup>1)</sup> ebenfalls aus dem 15. Jh. Sie alle bieten die kürzere Fassung von 16 Kapiteln.

Zu 2.: Die überwiegende Mehrzahl der Hss. (41) gibt Albertus Magnus als Verfasser an, wobei es sich ebenfalls stets um die kürzere Rezension handelt. In dieser Gruppe findet sich der älteste datierte Codex, Trier, Stadtbibl. 1919/849, der aus dem Jahre 1436<sup>2)</sup> stammt.

Zu 3.: Von den 5 handschriftlichen Zeugen, die für die Autorschaft Johannes' von Kastl eintreten, tragen nur drei ursprünglich seinen Namen: Clm. 18 195, 18 592, beide aus dem Jahre 1455, und Melk 356. Diese drei Codices nennen den Kastler Benediktiner primär nur am Ende der sieben angefügten Kapitel, während die Verfasserangabe am Anfang des Traktats "Magistri Johannis Castellensis monachi" (Clm. 18 195) bzw. "Fratris Johannis Castellensis" (Clm. 18 592) bzw. Ioannes Castellensis Ord. S. Benedicti" (Melk 356) erst von zweiter Hand über der Überschrift eingefügt wurde<sup>3)</sup>. Dies ist deshalb bemerkenswert, weil der Name Alberts in allen ihn als Autor bezeugenden Hss. im Titel steht; außerdem erscheint er auch noch meist am Schluß.

---

1) Tabulae codicum manu scriptorum praeter graecos et orientales in bibliotheca palatina Vindibonensi asservatorum, vol. III, Wien 1869 p. 90 (Cod. 3803); p. 367 (Cod. 4732 aus dem Jahre 1484).

2) fol. 127<sup>r</sup>.

3) Siehe die beigegeführten Photokopien S. 168f.



Die beiden anderen Johannes als Autor nennenden Textzeugen sind für die Verfasserfrage ohne Bedeutung. So hat der 1451 (nach Katalog) in Kaufbeuren geschriebene Clm. 18 578 erst nach der Schenkung an Tegernsee im Jahre 1474 den Namen des Oberpfälzer Mönchs erhalten, jedoch nicht den von Grabmann entdeckten 2. Teil, für den kein Platz mehr war. Der Clm. 17 247 (Schäftlarn 247) führt Johannes von Kastl neben Albertus an. 91<sup>r</sup>: "Incipit liber Alberti Magni ordinis praedicatorum de adhaerendo Deo ..." Andere Schriftzüge, die auch im Text oftmals nach den beiden Tegernseer Hss. (Clm. 18 195, 18 592) verbessern, schreiben hinzu: "alii ascribunt hunc tractatum Johanni Fratri Castellensi." Am Ende des 16. Kapitels (fol. 101<sup>r</sup>) heißt es: ".... amen. Finit tractatus magni Alberti." Diese Worte sind durchgestrichen und die eben erwähnte Hand führt den Traktat weiter. Im Kolophon (fol. 106<sup>r</sup>) erscheint Johannes von Kastl als Verfasser.

Diese beiden Textzeugen sind also, da sie FRP erst nachträglich dem bayrischen Benediktiner zuweisen, für die Verfasserfrage irrelevant, so daß, da sich der Melker Codex 356 als von Clm. 18 592 und Clm. 18 592 seinerseits wieder von Clm. 18 195 abhängig erwies<sup>1)</sup>, nur noch der aus Tegernsee stammende Textzeuge Clm. 18 195 ins Gewicht fällt. Doch dessen Zeugnis ist fraglich, weil er den Namen Johannes' ursprünglich nur am Schluß trug. Außerdem wurde er später geschrieben als die Trierer Hs. 1919/849 und die beiden anonymen Wiener Codices. So liegt die Vermutung nahe, daß der Kastler Mönch nur die sieben

---

1) Siehe die Darstellung des Abhängigkeitsverhältnisses S. 68-71.



an den ersten Teil anschließenden Kapitel verfaßt hat und sein Name von hier aus auf den ganzen Traktat übergang.

Das Zeugnis der handschriftlichen Überlieferung läßt also die Autorschaft des Benediktiners aus Kastl, wenn auch nicht als undenkbar, so doch als höchst zweifelhaft erscheinen.

d) Die Titelfrage

Da auch die Frage nach dem ursprünglichen Titel unseres Traktats für das Problem der Verfasserschaft nicht ohne jede Bedeutung ist, soll sie kurz behandelt werden.

FRP ist in der handschriftlichen Tradition im großen und ganzen unter zwei Titeln verbreitet. Der eine lautet: "De adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu et ultima et summa perfectione hominis, quantum in hac vita possibile est" und der andere: "De fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita". Von einigen in manchen Codices auftauchenden Varianten kann abgesehen werden<sup>1)</sup>. Eine dritte Form: "De perfectione contemplationis et de modo fruendi Deo in hac vita"<sup>2)</sup> darf, da es sich wohl um eine Verschreibung handelt, außer acht gelassen werden.

---

1) Die eigenwilligste Abweichung von der erstgenannten Überschrift ist die im Cod. Mainz, Stadtbibl. 305, wo es heißt: "Albertus de adhaerendo Deo circa modum vivendi."

2) Trier, Stadtbibl. 228/1467, fol. 255; ähnlich: Wiesbaden, Landesbibliothek 48, fol. 4: "De perfectione contemplativi et de modo fruendi Deo".



Auf Grund von äußeren und inneren Kriterien scheint "De fine religiosae perfectionis" der ursprüngliche Titel zu sein. Ihn trägt die älteste datierte Hs., Trier Stadtbibl. 1919/849, der wahrscheinlich noch ältere Textzeuge, Trier Stadtbibliothek 769/823, und der vermutlich auch aus der 1. Hälfte des 15. Jhs. stammende Codex Trier, Bibl. St. Matthias I/3. Dazu kommen die übrigen Trierer Hss.<sup>1)</sup>, die ebenfalls relativ frühen Tegernseer (1455)<sup>2)</sup> und Wiener Codices (1453)<sup>3)</sup> und die Hss. in Göttweig und Prag<sup>4)</sup>. Dagegen nennt sich der Traktat in den sieben Kölner Textzeugen, mit denen die drei Düsseldorf, die drei Darmstädter, der Frankfurter (ein Geschenk aus Köln) und der Marburger (aus Bursfeld) eine Familie zu bilden scheinen, "De adhaerendo Deo", wobei in zwei Kölner Hss. als früheste Daten 1452<sup>5)</sup> und 1468<sup>6)</sup> auftauchen. Dieser Handschriftengruppe sind auch die Amsterdamer und Brüsseler Exemplare, die Koblenzer, die Wilheringer Hs. und die zwei aus Erfurt stammenden Codices zuzuordnen.<sup>7)</sup> All diese Hss. der 2. Gruppe haben nun entweder für das 1. Kapitel überhaupt keine Überschrift, oder sie trennen den langen Titel "De adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu" usw. in zwei Teile, wobei der erste als Titel des gesamten Werkes und der zweite als Überschrift des 1. Kapitels fungiert. Diese Tatsache läßt sich vielleicht daraus erklären, daß man, da in mehreren Hss. oder auch nur in einer,

1) Siehe S. 49f. Nr. 32, 33.

2) Siehe S. 52f. Nr. 3, 4.

3) Siehe S. 51 Nr. 39, 40.

4) Siehe S. 46 Nr. 14; S. 49 Nr. 29.

5) Stadtbibl. GB 4<sup>o</sup> 218, fol. 78<sup>va</sup>.

6) Stadtbibl. GB 8<sup>o</sup> 94, fol. 68<sup>v</sup>.

7) Siehe S. 44 Nr. 1; S. 45 Nr. 4; S. 46 Nr. 16; S. 51 Nr. 45; S. 44 Nr. 2; S. 45 Nr. 3.



von der aber dann die Überlieferung des "De adhaerendo Deo" - Titels ausging, die Überschrift fehlte, die Themabezeichnung des ersten Kapitels als Titel für das ganze Werk nahm, oder sie eben in zwei Teile zerlegte.<sup>1)</sup>

Zwei innere Kriterien weisen ebenfalls darauf hin, daß "De fine religiosae perfectionis" der richtige Titel ist.

1. Ein Blick auf den Text zeigt, daß "Von der Vollendung der religiösen Vollkommenheit" dem Inhalt des ganzen Traktats und "Wie man Gott anhangen soll" dem Thema des 1. Kapitels entspricht.
2. R. von Frentz stellte, von der Vermutung geleitet, daß den beiden verschiedenen Titeln auch sonst zwei Variantenklassen entsprechen könnten, Hss. mit der ersten und zweiten Überschrift gegenüber; seine Stichproben ergaben folgendes Bild:

Gruppe I

(De fine religiosae  
perfectionis)<sup>2)</sup>

Gruppe II

(De adhaerendo Deo)<sup>3)</sup>

- 
- 1) So schreibt z.B. eine Mainzer Hs. II C 33:  
"Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo  
Deo nudato intellectu et affectu et ultima  
et summa perfectione hominis quantum possibile  
est in hac vita. Capitulum primum: De adhaerendo  
Deo nudato ut supra."
  - 2) Clm. 18 195, 18 592; Melk 356; Wien Codd. lat.  
1592, 3761; Trier Codd. 659, 769, 1919;  
Utrecht Cod. 358.
  - 3) Clm. 17 247, 18 578; Köln GB 4<sup>o</sup> 83, GB 8<sup>o</sup> 94,  
GB 4<sup>o</sup> 218, W 133; Brüssel 1635.



# 1. Kapitelüberschriften

Kap. 2. Qualiter quis  
omnibus aliis spretis  
soli Christo i n t r a  
se intendat.

Qualiter quis omnibus  
aliis spretis soli Christo  
i n h a e r e a t e t i n -  
tendat.

Kap. 9. Contemplatio...  
qualiter...est p r a e -  
f e r e n d a .

Contemplatio...qualiter...  
est p r a e p o n e n d a  
(oder p r o p o n e n d a).

Kap. 13. Orationis  
qualitas et utilitas.

Qualiter cor sit recolligendum  
intra se et de orationis  
qualitate et utilitate.

## 2. Text von Kapitel 12.

non propinquius n e c  
(oder n e q u e)  
salubrius.

non propinquius e t  
(oder a c) salubrius.

summi desider a b i l i s  
praesentia. Q u i p p e  
s o l u s amor...

summi desider i i praesentia.  
S o l u s amor...

amor est vita animae,  
vestis et perfectio  
ipsius...

amor est vita animae, vestis  
n u p t i a l i s et perfectio  
ipsius...

Aus dieser Gegenüberstellung zieht R. von Frentz den  
vorsichtigen Schluß: "Vermutlich ist die erste (sc.  
Rezension) die bessere und darum ursprüngliche, falls so  
wenige Proben zu einem Urteil berechtigen."<sup>1)</sup> Doch hier

---

<sup>1)</sup> Schol. 90.



muß bemerkt werden, daß noch andere von R. von Frentz verglichene, aber weder in Gruppe I noch II genannte Hss., wie Trier, Codd. 667, 796 und 1180, sowie Köln W 140<sup>+</sup> und Amsterdam 588 zwar die Überschrift "De adhaerendo Deo" tragen, aber in den anderen Varianten zwischen den beiden Gruppen schwanken.

Obwohl die Stichproben nicht eindeutig eine bessere oder schlechtere Lesart aufweisen, sollte die Ansicht R.'s. von Frentz als eine schwache Stütze für den wahrscheinlich richtigen Titel "De fine religiosae perfectionis" angeführt werden.

Mit Hilfe des vermutlich ursprünglichen Titels gibt sich uns eine mögliche Erklärung an die Hand, wie der Traktat zu dem Verfassernamen Albertus Magnus gekommen sein könnte. Der Regensburger Bischof hat nämlich nach dem Zeugnis des Stamser Schriftstellerkatalogs<sup>1)</sup> ein Werk unter dem Titel "De perfectione vitae spiritualis" verfaßt. Wenn diese Angabe richtig ist und nicht irrtümlich aus dem Werk des hl. Thomas herübergenommen wurde, dessen gleichbetitelte Schrift wir noch besitzen, so ist die genannte Schrift spurlos verschwunden.

"War also Alberts Schrift verloren, dagegen eine andere mit einem ähnlichen Titel vorhanden, so war Anlaß gegeben, die eine an die Stelle der anderen zu setzen."<sup>2)</sup> Es werden wohl literarkundige Trierer Schreiber gewesen sein, die den wahrscheinlich primären Titel mit dem Namen Albertus verbanden.

Was nun die Verfasserfrage betrifft, so führt uns die Überschrift "De fine religiosae perfectionis" auf zwei mögliche Ursprungsgebiete des Traktats: in die Trierer und

---

1) aus dem Anfang des 14. Jhs.

2) Schol. 90.



in die Tegernseer - Wiener Gegend, womit der süddeutsche Mönch Johannes von Kastl durchaus als Autor denkbar wäre.

e) Die verschiedenen Fassungen des Traktats

Ein wichtiger Schritt in der Untersuchung des Verfasserproblems ist die Sichtung der zwei verschiedenen Rezensionen von FRP. Es handelt sich dabei um die Johannes von Kastl bezeugende Tegernseer - Melker Tradition, die sieben Kapitel hinzufügt, und um die gesamte übrige Überlieferung mit nur 16 Kapiteln. R. von Frantz verglich die beiden Fassungen an Hand der drei die Tegernseer - Melker Überlieferung darstellenden Hss.<sup>1)</sup> und 18 Codices der zweiten Gruppe<sup>2)</sup> und kam zu dem Zwischenergebnis: Die Tegernseer - Melker Zeugnisse "bilden eine ganz eigene, von allen andern scharf getrennte Textklasse"<sup>3)</sup>. Er belegt dies mit einigen Kapitelüberschriften:

Clm. 18 195, 18 592;  
Melk 356

Alle übrigen Hss.

Kap. 3 Quae sit perfectio et deiformitas hominis hic in vita.      Quae sit conformitas perfectio- nis hominis in hac vita.

Kap. 8 Qualiter quis nudo intellectu et affectu Deo libere intendat.      Quomodo in quolibet eventu homo devotus se Deo debeat committere.

1) Clm. 18 195, 18 592; Melk 356.

2) Wien, Nat.-Bibl. Codd. lat. 1592, 3761; München Staatsbibl. Clm. 17 247, 18 578; Trier, Stadtbibl. Codd. lat. 659, 667, 769, 796, 1180, 1919; Köln, Stadtbibl. GB 8<sup>o</sup> 56, GB 4<sup>o</sup> 83, GB 8<sup>o</sup> 94, GB 4<sup>o</sup> 218; W 133, W 140<sup>+</sup>; Amsterdam Univ.-Bibl. 588; Utrecht, Univ.-Bibl. 358; Brüssel, Königl. Bibl. 1635.

3) Schol. 83.



Kap. 10 De operatione et  
comparatione animae  
separatae a corpore.

Actualis devotio et sensibilis  
non tantum curanda est sicut  
voluntate Deo adhaerere.

Diese Gegenüberstellung läßt erkennen, daß die drei Johannes bezeugenden Codices einige Kapitelüberschriften gemeinsam haben, die sich in keiner anderen Hs. finden. Außerdem teilt die Tegernseer-Melker Tradition das 16. Kapitel indem sie eine neue Überschrift einfügt: "Fiducia omnis in Deo habenda et ponenda".<sup>1)</sup> Ferner ist dieses Schlußkapitel durch einige Zutaten erweitert.

Daß Clm. 18 195, 18 592 und Melk 356 nicht nur eine eigene, von allen andern Hss. getrennte Zeugenklasse bilden, sondern zum Teil auch eine schlechtere, dies sucht R. von Frentz an Hand einiger nicht ganz eindeutiger Stichproben nachzuweisen, von denen die zwei markantesten herausgegriffen werden sollen.<sup>2)</sup>

Clm. 18 195, 18 592;  
Melk 356

Die übrigen Hss.<sup>3)</sup>

Kap. 12 prout scilicet amans prout scilicet amans  
inter singula.... discernere. nititur singula discernere.

Plus enim et secundum  
dignius est anima in amato,  
quam ubi animat.

Plus enim est anima, ubi amat,  
quam ubi animat.

Im ersten Beispiel bringt die Tegernseer-Melker Überlieferung anstatt des sinnvollen "nititur" das völlig sinnlose

---

1) Siehe Ausgabe S. 151.

2) Schol. 84.

3) Siehe S. 33, Fn. 2.



"inter"; im andern Fall verdirbt sie das von Bernhard von Clairvaux stammende Wortspiel<sup>1)</sup>, wenn auch diese Stelle nicht eindeutig eine ursprüngliche und eine nicht ursprüngliche Lesart aufweist, da hier der textkritische Grundsatz der *lectio difficilior* ins Feld geführt werden kann.

In unserer Ausgabe werden zwei Trierer Hss.<sup>2)</sup> und die drei die Tegernseer Rezension überliefernden Codices synoptisch gegenübergestellt. Dabei weisen zahlreiche eindeutige Korruptelen die Tegernseer Textgestalt als die schlechtere<sup>3)</sup> aus; an manchen Stellen ist jedoch schwer zu entscheiden, ob die Trierer oder Tegernseer Tradition die dem Kontext gemäßere Lesung bietet.

Daneben zeigt schon ein oberflächlicher Blick, daß die Tegernseer-Melker Fassung fast immer den längeren Text aufweist. Da nun das späte MA. zum Aufschwemmen von Schriften neigte, könnten die Zusätze des Tegernseer Überlieferungsstromes darauf zurückzuführen sein.

Den wichtigsten Unterschied zwischen den beiden Rezensionen von FRP bilden die in der Tegernseer - Melker Überlieferung angefügten sieben Kapitel, die nicht übersehbare Differenzen zum ersten Teil aufweisen. So springt die Verschiedenheit der Kapitelüberschriften in die Augen. "Im ersten Teil sind es Sätze, teilweise recht lange, im zweiten Teil meist Einzelwörter mit Attributen"<sup>4)</sup>. Allein die Überschrift, die in den Tegernseer - Melker Hss. das

---

1) De praecepto et dispensatione, Kap. 20 (P.L. 182, Sp. 892).

2) Es handelt sich um den ältesten datierten Textzeugen Trier, Stadtbibl. 1919/849 (aus dem Jahre 1436) und den wahrscheinlich noch älteren, jedenfalls aber den besseren Text bietenden Codex Trier, Stadtbibl. 769/823, der als Leittext benutzt wird.

3) Siehe das Lesartenverzeichnis auf S. 68f.

4) Schol. 86.



16. Kapitel teilt, macht eine begreifliche Ausnahme:  
"Fiducia omnis in Deo habenda et ponenda"<sup>1)</sup>.

Eine ebenso auffällige Diskrepanz zeigt die Zitationsweise im 1. und 2. Teil des Traktats. Der erste, weitaus längere, bietet nur drei Zitate mit Autoritätenangabe<sup>2)</sup>, der zweite dagegen führt eine Wolke von Zeugen auf.<sup>3)</sup>

Johannes von Kastl nun nennt in seinen Werken im allgemeinen eine große Anzahl von Gewährsmännern. So führt er im Traktat "De lumine increato" zahlreiche Stellen mit Zeugenvermerk an (im Clm. 18, 195 zählten wir 79), während

1) Siehe Ausgabe S. 151.

2) Kap. 7 (S. 103 der Ausgabe): Alcher von Clairvaux, De spiritu et anima; Kap. 13 (S. 134): Pater Isaac aus Cassians Collatio X, cap. 6 und 7; Kap. 16 (S. 153): Bernhard von Clairvaux (diese Stelle blieb unauffindbar).

3)	Agathon	1 mal
	Ambrosius	1 "
	Antonius	3 "
	Arsenius	3 "
	Augustinus	1 "
	Bernhard v. Clairvaux	4 "
	Evagrius	1 "
	Hugo v. St. Viktor	1 "
	Isaac Ninivita	3 "
	Johannes Cassianus	3 "
	Johannes Climacus	1 "
	Johannes (Pater)	1 "
	Macharius	1 "
	Motues	1 "
	Moyses (Abbas)	1 "
	Nesterotes	1 "
	Pastor (Abbas)	1 "
	Poeta (unbekannt)	1 "
	Pyamon	1 "
	Pymenion	1 "
	Pythagoras	1 "
	Secundus (Philosophus)	1 "
	Serapio	2 "
	Serenus	1 "
	Sysoius	1 "
	Theonas	1 "
	Ypericius (Abbas)	1 "



er in der Schrift "Über das geschaffene Licht" weniger Quellen erwähnt - doch im Verhältnis zum 1. Teil von FRP immer noch eine Unzahl (im Clm. 18 195 finden sich ca. 23). Im Regelkommentar wiederum stehen Abschnitte mit vielen angeführten Zeugen neben anderen, wo nur sporadisch Schriftzitate eingeflochten werden, wie in den ersten 16 Kapitel von FRP. Selbst wenn man aus diesen Beobachtungen auf die Autorschaft Johannes' von Kastl für das Werk "Von der höchsten religiösen Vollkommenheit" schließen wollte, wäre dieses Unternehmen höchst fragwürdig, da es sich bei den genannten Traktaten um zwei verschiedene Werke handelt und der Regelkommentar einer ganz anderen Gattung angehört als die kleinen Traktate. Außerdem findet sich in keinem Werk des Oberpfälzer Mönchs eine abrupte Grenze zwischen einem an Quellenangaben armen und einem an ihnen reichen Teil, wie es in FRP der Fall ist.

Hinzu kommt, daß die in den 16 ersten und den daran anschließenden sieben Kapiteln benutzten Quellen voneinander gänzlich verschieden sind. Der erste Teil weist wenige Schriftstellen auf, und wenn, so aus dem N.T.; der zweite schöpft solche vor allem und in großer Zahl aus dem A.T.. Die im zweiten Teil häufig vertretenen "Verba Seniorum" fehlen im ersten völlig. Auch werden in den ersten 16 Kapiteln keine heidnischen Philosophen erwähnt, wie Pythagoras und Secundus, ebensowenig ein unbekannter "poeta". Auffällig ist auch die im 1. Teil achtmal vorkommende stereotype Formel "cuncta et singula", die im 2. Teil nirgends erscheint, und die wir in "De lumine creato" nur einmal fanden (Kap. 15)<sup>1)</sup>. Wenn ein kompilatorisch

---

1) Clm. 18 195, fol. 135<sup>vb</sup>.



arbeitender Autor auch sehr schwierig in seiner stilistischen Eigenart erfaßbar ist, so ist es doch kaum glaublich, daß er mitten durch sein Werk eine solch abrupte Trennungslinie zieht.

Auch inhaltlich bestehen Gegensätze: so passen die beiden Kapitel über die Geschwätzigkeit (19 u. 20), das Kapitel gegen die Anmaßung zu unterrichten (23) und das 24. Kapitel in dem die verdienstvollen Werke hervorgehoben werden, nicht recht zu der Gedankenführung des ersten Teils.

Die genannten großen Divergenzen, die zwischen den ersten 16 Kapiteln und den nur in den Tegernseer - Melker Hss. überlieferten anschließenden sieben Kapiteln, an deren Ende Johannes von Kastl als Verfasser erwähnt ist, bestehen, machen es sehr unwahrscheinlich, daß Teil I und II aus der Feder ein und desselben Autors stammen; so verstärkt sich der Verdacht, daß der bayrische Mönch nur die sieben angefügten Kapitel verfaßt hat, zumal sie hinsichtlich der vielen Quellenangaben an seine anderen Werke erinnern.

#### f) Vergleich von FRP mit Schriften des Johannes von Kastl

Im folgenden kurzen Vergleich zwischen dem Traktat "Von der höchsten religiösen Vollkommenheit" und sicher Johannes gehörenden Werken scheiden wir den Regel- und Psalmenkommentar und die sieben Lebensregeln aus, da sie sich ihrer Gattung nach schwerlich neben unseren Erbauungstraktat stellen lassen. Wir beschränken uns also auf "De lumine creato", "De lumine increato" und auf die "Spiritualis philosophia", die allerdings vermutlich nicht den Kastler



Mönch zum Verfasser hat.<sup>1)</sup>

Grabmann<sup>2)</sup> führte die Ähnlichkeit des Anfangs von FRP mit den Initien von Schriften des Oberpfälzer Benediktiners als ein Argument für dessen Autorschaft an.<sup>3)</sup> Obwohl die fast stereotype Eingangsformel in den hier herangezogenen vier Werken eine auffallende Gleichheit in den einzelnen Anfangssätzen darstellt, scheint sie die Identität des Autors schwerlich zu beweisen, da "Cogitanti mihi", angefangen von Cicero<sup>4)</sup> bis zu den spätmittelalterlichen Schriftstellern, als vorbildliche Einleitung galt. So zählt M. Vattasso in den "Initia patrum I"<sup>5)</sup> zwölf solcher Anfänge auf, A.G. Little<sup>6)</sup> neun, und Lynn Thorndike/Pearl Kibre<sup>7)</sup> führen in ihrem Initienkatalog zehn auf. Das Incipit-Verzeichnis von A. Pelzer<sup>8)</sup> war uns nicht zugänglich. Außerdem leitet Thomas von Aquin, ein Gewährsmann des Kastler Mönchs, seine Schrift "De regno" mit "Cogitanti mihi" ein<sup>9)</sup>, wie auch Humbertus de Romano, den Johannes in seinem Regelkommentar zitiert, seine "Expositio Regulae beati Augustini"<sup>10)</sup> mit denselben Worten beginnt. Außer dem "Als ich nachsann" lassen sich noch die

- 
- 1) Siehe oben S. 13f.
  - 2) M.G.I 507.
  - 3) Die einzelnen Werkanfänge siehe im Anhang S. 165.
  - 4) De oratore, ed. Augustustus S. Wilkins, Oxford 1879, S. 67.
  - 5) Rom 1906, S. 141.
  - 6) Initia operum latinorum quae saeculis XIII. XIV. XV. attribuuntur, Manchester 1904, S. 41f.
  - 7) A Catalogue of incipits of mediaeval scientific writings in latin, 2. Aufl. London 1963, Sp. 229f.
  - 8) Repertoires d'incipit pour la litterature latine philosophique et theologique du moyen age, Rom 1951.
  - 9) Thomas Aquinas, Opuscula omnia, ed. Petrus Mandonnet, tom.I Parisiis 1927, P. 312.
  - 10) Opera de vita regulari, ed. J.J. Berthier, tom.I, Rom 1888, S. 33.



Gerundivkonstruktionen<sup>1)</sup>, die Intensivformen der Verben (scriptitare, actitare) und eine gewisse inhaltliche Affinität als Parallelen in den vier Einleitungen nachweisen. Diese Beobachtungen mögen wohl eine Identität des Verfassers nahelegen, doch als kompilatorischer Schriftsteller könnte Johannes von Kastl noch seine Initien aus FRP oder anderen Werken entlehnt haben,

Da eine Ausgabe der "Spiritualis philosophia" und der Traktate "De lumine creato" und "De lumine increato" noch fehlt, konnten wir die Texte auf ihren Wortschatz und ihre stilistischen und inhaltlichen Eigenheiten<sup>2)</sup> hin nicht vergleichen und müssen uns auf das Urteil Raitz's von Frentz stützen, der die einzelnen Werke in den Hss. eingesehen hat.

"Die Ähnlichkeit der anderen Werke K.'s (= Johannes' von Kastl) mit A. D." (= De adhaerendo Deo) ist "kaum größer als die des 2. Teils von A. D. mit dem ersten: die allgemeine Familienähnlichkeit der devotio moderna, die in den gleichen Quellen und der gleichen Seelenrichtung ihren Grund hat. Insbesondere fehlt im ersten Teil gerade der charakteristische Ausdruck K.'s: durch die 'laterna vulnerum humanitatis' zum 'lumen increatum'; statt dessen heißt es nur allgemein im zweiten und vierten Kapitel: 'per vulnera humanitatis ad lumen divinitatis'. Überhaupt ist in A. D. weniger von der hl. Menschheit Christi die Rede, während sie in den anderen Schriften ausführlich behandelt wird. Noch mehr hebt sich deren breiter Stil mit oft übermäßig gehäuften Attributen und Verben von der einfachen Sprache des A. D. ab".<sup>3)</sup>

-----

<sup>1)</sup> Actitando (De lumine increato), disputando (De lumine creato), scriptitando (FRP).

<sup>2)</sup> Grabmanns (M.G. I, 510-524) etwas vage Inhaltsangaben der einzelnen Schriften geben zu wenig Anhaltspunkte um eine Identität des Verfassers vermuten zu können.

<sup>3)</sup> Schol. 88.



Wie schon oben<sup>1)</sup> erwähnt, ist es ein charakteristischer Zug des Oberpfälzer Benediktiners, in seinen Schriften viele Zitate mit Quellenangabe zu bieten; dies ist aber im 1. Teil von FRP nicht der Fall; dort werden auch keine heidnischen Philosophen herangezogen, wie in sonst allen Schriften Johannes'. Dagegen besteht zwischen den angefügten sieben Kapiteln und den anderen Werken des Kastler Mönchs in Hinsicht auf die Zitate und auch auf den Ausdruck "laterna vulnerum", der im 22. Kapitel erscheint, eine nicht zu übersehende Ähnlichkeit.

Als Fazit dieses Kapitels kann festgestellt werden: Außer der stereotypen Eingangsformel hat der in allen Hss. überlieferte erste Teil von FRP mit den Werken des Kastler Benediktiners keine Gemeinsamkeit, während sich die sieben in der Tegernseer - Melker Überlieferung noch angefügten Kapitel sehr wohl mit dem Schrifttum des bayerischen Mönchs vereinbaren lassen.

#### g) Ergebnis der Verfasserfrage

Die vorangegangene isolierte Betrachtung einzelner Faktoren in der Frage nach der Autorschaft von FRP förderte in den meisten Fällen das Ergebnis zutage, daß Johannes von Kastl - seiner Lebenszeit noch durchaus als Verfasser möglich - schwerlich diesen Traktat verfaßt haben kann, obwohl zwei Kriterien für ihn zu sprechen scheinen:

1. Er wird in drei Codices von erster Hand als Verfasser angeführt.
2. Der Textanfang von FRP zeigt eine überraschende Affinität zu den Initien einiger seiner Werke.

---

<sup>1)</sup> S. 15.



Zu 1: Die drei erwiesenermaßen voneinander abhängigen<sup>1)</sup>, Johannes als Autor bezeugenden Tegernseer - Melker Hss. bilden eine spätere, eigene und schlechtere Klasse des Textes, an den außerdem noch sieben Kapitel angefügt sind, die stilistisch und inhaltlich keine Gemeinsamkeit mit dem ersten Teil haben, wohl aber zu den Werken des Kastler Mönchs viele eindeutige schriftstellerische Verbindungslinien aufweisen. An diese Beobachtung knüpfen wir in der Nachfolge Raitz's von Frentz<sup>2)</sup> die These, daß der Oberpfälzer Benediktiner die ursprüngliche Fassung des Traktats um sieben Kapitel erweiterte und daß sein Name, der ursprünglich nur zum Explizit des zweiten Teils gehörte, erst nachträglich in den Titel der Schrift übergang.

Zu 2: Die Verwandtschaft der Eingangsformel unseres Traktats mit den Initien einiger Werke des Kastler Mönchs beweist nicht die Identität des Verfassers, da sie in der lateinischen Literatur sehr häufig erscheint; außerdem könnte sie der kompilatorisch arbeitende Johannes vom Initium des von ihm erweiterten Traktats FRP übernommen haben.

Zum Ergebnis der analytisch-kritischen Untersuchungen über die Verfasserfrage läßt sich zusammenfassend sagen, daß wir, da äußere und innere Kriterien des Textes die Autorschaft des Kastler Mönchs höchst unwahrscheinlich machen, FRP einem Anonymus zuschreiben müssen, über dessen Persön-

---

1) Siehe u. S. 68-71.

2) Schol. 91f.



lichkeit und Heimat sich nichts aussagen läßt.<sup>1)</sup>

Auf Grund der Beobachtung, daß sich die Hauptmasse der Hss. im Norden Deutschlands befindet, den Verfasser dort beheimaten zu wollen, wie es Raitz von Frantz tut<sup>2)</sup>, ist unzulässig.

Künftige Ausgaben der Werke des Johannes von Kastl, intensivere Forschungen oder neue Materialfunde werden vielleicht mehr Licht in das Verfasserproblem von FRP bringen.

Die mit + bezeichneten Textzeugen überliefern die Schrift unter dem Titel "De fine religioſae perfectionis", alle übrigen unter der Überschrift "De adhaerendo deo". Handschriften, die wir selbst untersucht haben, sind mit \* versehen; ununtersuchte stehen als Fragezeichen auf die entsprechenden Bibliothekskataloge.

## 2. Die lateinischen Textzeugen

### Handschriften

#### 1) Handschriften mit 16 Kapiteln

Monasterium Universitatis, Cod. 388.

16. Jh., Provenienz: unbekanntes Augustinerkloster.

Fol. 34-62 "Über liberali regni de adhaerendo deo".

1) Vielleicht hat der Verfasser, eingedenk der Vorschriften des Salvian von Marseille (P.L. 53, Sp. 171f.) und des Sulpicius Severus (P. L. 20, Sp. 160), welche den Schriftsteller vor der "vanitas terrestris gloriae" warnen, seinen Namen verschwiegen (siehe dazu: Julius Schwietering, Die Demutsformel mittelhochdeutscher Dichter (Abhandlungen der königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen, philologisch-historische Klasse, N. F. Bd. XVII, 3), Berlin 1921, S. 1-36).

2) Schol. 91.



## II. Überblick über die Gesamtüberlieferung von FRP

Vorbemerkung: Um einen besseren Eindruck von den einzelnen Textzeugen zu vermitteln, wird neben dem Aufbewahrungsort der Hs., der Signatur und der den Traktat umfassenden Blätter, wenn möglich, auch die Abfassungszeit der Codices, ihre Provenienz und der Titel angegeben, den das Werk in der jeweiligen Hs. führt. Die mit + bezeichneten Textzeugen überliefern die Schrift unter dem Titel "De fine religiosae perfectionis", alle übrigen unter der Überschrift "De adhaerendo Deo". Handschriften, die wir selbst eingesehen haben, sind mit \* versehen; ansonsten stützen sich die Angaben auf die entsprechenden Bibliothekskataloge.

### **A. Die lateinischen Textzeugen**

#### **1. Handschriften**

##### **a) Handschriften mit 16 Kapiteln**

1. Amsterdam, Universitätsbibl. Cod. 588.  
16. Jh.; Provenienz: unbekanntes Augustinerkloster.  
fol. 34<sup>r</sup>-62<sup>r</sup> "Liber Alberti magni de adhaerendo deo".
2. Berlin (jetzt: Marburg, Westdeutsche Bibl.), Preußische Staatsbibl. Cod. lat. oct. 304.  
1453 (fol. 15<sup>r</sup>); Provenienz: Benediktinerkloster St. Peter, Erfurt.  
316<sup>r</sup>-332<sup>r</sup> "Alberti Magni de adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu".



3. Berlin (jetzt: Tübingen, Universitätsbibl.), Preußische Staatsbibl. Cod. lat. fol. 836.  
1447 (fol. 278<sup>v</sup>); Provenienz: Benediktinerkloster St. Peter, Erfurt.  
278<sup>v</sup> "Comparata per me Johannem Hoensheim de Bercka in praeclara Universitate Erffordensi".  
279<sup>r</sup>-287<sup>r</sup> Albertus Magnus de Adhaerendo Deo.
4. Brüssel, Bibl. Royal Cod. lat. 1635.  
16. Jh.  
51<sup>v</sup>-66<sup>v</sup> "De adhaerendo Deo venerabilis patris magistri Alberti Magni."
5. Darmstadt, Landesbibl. Cod. 1023.  
1502 (fol. 275<sup>v</sup>); Provenienz: Kölner Karthause.  
246<sup>r</sup> "Incipit liber domini Alberti Magni de adhaerendo Deo".  
275<sup>v</sup> "Explicit..." "scriptum per me Petrum de Leyden, monachum carthusiensem (durchgestrichen) professum domus coloniae, anno domini 1502 circa valer (?)".
6. Darmstadt, Landesbibl. Cod. 2653.  
1479 (fol. 146<sup>v</sup>); Provenienz: Karthause von Wesel.  
39<sup>r</sup>-54<sup>v</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo Deo".
7. Darmstadt, Landesbibl. Cod. 2774.  
27<sup>r</sup> "Alberti Liber de Adhaerendo Deo" (Nur auf dieser Seite; es sind anscheinend Auszüge aus Kapitel I - III).
8. Düsseldorf, Bibl. des Dominikanerklosters Cod. 191.  
13<sup>v</sup>-32<sup>r</sup> Albertus Magnus, De adhaerendo Deo.
9. Düsseldorf, Landes- und Stadtbibl. B 2a.  
Provenienz: Kreuzbrüder, Düsseldorf.  
109<sup>r</sup>-122<sup>r</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo Deo" (an eine Inkunabel angebunden).



10. Düsseldorf, Landes- und Stadtbibl. Cod. B 52.  
Der vorhergehende Traktat, die Collationes Cassiani, endet: "... per me fratrem Gerhardum Messynck de Dyngeden presbyterum conventualem anno domini 1478". Dieselbe Hand fährt fort:  
232<sup>vb</sup>-243<sup>ra</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo Deo".  
15. Jh.
11. Düsseldorf, Landes- und Stadtbibl. Cod. B 186 8<sup>o</sup>.  
1479 (fol. 220<sup>v</sup>); Provenienz: Kloster Bettenbroich.  
197<sup>r</sup>-207<sup>v</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo Deo".
12. Escorial, Real Biblioteca c. III 15.  
Anfang des 17. Jh.  
268-293 "Liber Domini Alberti Magni de adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu".  
Köln, Stadt- und Diözesanbibliothek
13. Frankfurt, Stadtbibl. Hss. praed. 178.  
55<sup>r</sup> "Frater Jow (?) 1491".  
42<sup>v</sup>-55<sup>r</sup> "Tractatus domini Alberti Magni de adhaerendo Deo".
14. Göttweig, Stiftbibl. Cod. 465.  
137<sup>r</sup>-150<sup>v</sup> "Alberti Magni de adhaerendo Deo et de ultima et superna perfectione".  
Mainz, Staats- und Diözesanbibliothek
15. Ithaca (USA-Staat New York), Library of Cornell University  
Cod. B. 16.  
51<sup>r</sup>-74<sup>v</sup> Albertus Magnus, De adhaerendo Deo.  
München, Universitäts- und Landesbibliothek
16. Koblenz, Staatsarchiv Cod. 164 (unpaginiert).  
6. Stück: "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo deo in intellectu...".  
Mainz, Staats- und Diözesanbibliothek
17. Köln, Stadtbibl. Cod. GB 4<sup>o</sup> 83.  
15. Jh.  
133<sup>v</sup>-142<sup>v</sup> "Incipit liber Albertus Magnus de adhaerendo Deo...".  
Köln, Stadt- und Diözesanbibliothek



18. Köln, Stadtbibl. Cod. GB 4<sup>o</sup> 218.  
1452 (fol. 78<sup>va</sup>); von dem Inklusen Rudolph de Gravia geschrieben.  
132<sup>r</sup>-144<sup>r</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo Deo...".
19. Köln, Stadtbibl. Cod. GB 8<sup>o</sup> 18.  
16. Jh.  
105<sup>r</sup>-123<sup>v</sup> "Liber Alberti magni de adhaerendo deo".
20. Köln, Stadtbibl. Cod. GB 8<sup>o</sup> 94.  
1468 (fol. 68<sup>v</sup>).  
115<sup>r</sup>-167<sup>v</sup> "Incipit liber magistri Alberti Episcopi Ratisponensis de ordine fratrum praedicatorum de adhaerendo deo...".
21. Köln, Stadtbibl. Cod. W 4<sup>o</sup> 133.  
15. Jh.; Provenienz: St. Barbara, Köln.  
103<sup>r</sup>-119<sup>v</sup> De adhaerendo Deo.
22. Köln, Stadtbibl. Cod. W 4<sup>o</sup> 140<sup>+</sup>.  
15. Jh.; Albertus-Magnus-Sammelband.  
49<sup>v</sup>-64<sup>r</sup> "Tractatus Alberti Magni de adhaerendo Deo...".
23. Mainz, Stadtbibl. Cod. 13.  
15. Jh.  
1<sup>ra</sup> Inhaltsangabe des Traktats; darauf folgt:  
"Incipit liber Albertus Magnus de adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu et ultima et summa perfectione hominis, quantum possibilis est in hac vita. Cp. primum: De adhaerendo Deo nudato intellectu...".
24. Mainz, Stadtbibl. Cod. 305.  
1<sup>r</sup> Im ältesten Index steht: "Albertus de adhaerendo Deo circa modum vivendi". Darunter steht in einem neueren Index: "forsitan Albertus Magnus de adhaerendo Deo nudato intellectu...".  
3<sup>r</sup>-25<sup>v</sup> "Albertus de adhaerendo Deo circa modum vivendi".



25. Marburg, Universitätsbibl. Cod. D 33.  
15. Jh.; Provenienz: Bursfeld, St. Thomas  
296<sup>r</sup>-319<sup>v</sup> "Incipit liber de adhaerendo deo nudato intellectu et affectu et ultima perfectione hominis, quantum possibile est".
- 26. München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 578 (Tegernsee 578).  
1451 (fol. 119<sup>r</sup>, 193<sup>v</sup>, 252<sup>r</sup>).  
1<sup>r</sup>: Geschenk von Marquard Holzius von Kaffpeyren.  
Im Inhaltsverzeichnis (1<sup>r</sup>) fügt die Hand eines Tegernseer Bibliothekars hinzu: "Attitulatur in libro d 34 et h 18 patri Iohanni Castellensi, ubi et habetur".  
119<sup>v</sup> "Incipit tractatus Alberti Magni de adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu et ultima et suprema perfectione hominis quantum possibile est".  
132<sup>r</sup> "Finit tractatulus Magni Alberti".  
Dahinter von anderer Hand: "Qui attitulatur patri Iohanni Castellensi in libro d 34, ubi etiam post passum 'tam praesentis quam etiam aeternae' sequuntur plura capitula; similiter h 18." Wieder andere Hand: "Sed abbas Spanhamensis in libro de eccl. scriptoribus ascribit Alberto Magno".
27. Oxford, Bodleian Library West. ms. 2625.  
1. Hälfte des 15. Jh. (zusammen mit Nubes Ignorantiae)  
1-13 Liber Alberti magni de adhaerendo Deo.  
13-77 Nubes ignorantiae.
28. Prag, Universitätsbibl. Cod. 687.  
Innenseite des vorderen Umschlagdeckels: "Ex Oybinensi monasterio"; 15. Jh.  
321<sup>r</sup>-332<sup>r</sup> "Incipit libellus de adhaerendo deo nudato intellectu et affectu et ultima ac summa perfectione hominis quantum possibile est."



29. Prag, Universitätsbibl. Cod. 2008.

1<sup>r</sup> "Residentiae Societatis Jesu ad matrem dolorosam  
sub Grubra, anno 1669."

355<sup>ra</sup>-362<sup>va</sup> Text beginnt ohne Überschrift

362<sup>va</sup> "Explicit Albertus magnus de fine religiosae  
perfectionis".

30. Trier, Historisches Archiv Cod. 451

15. Jh.; Provenienz: Eberhardsklausen.

203-230 Albertus Magnus de adhaerendo deo nudato  
intellectu.

+ 31. Trier, Bibliothek St. Matthias Cod. I/3.

Vielleicht schon 1. Hälfte des 15. Jhs.

34<sup>r</sup>-45<sup>v</sup> "Tractatus Alberti Magni de fine religionis,  
perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti  
vita. Quod finis christianae religionis est Deo  
adhaerere caritate, capitulum primum."

+ 32. Trier, Stadtbibl. Cod. 228.

15.-16. Jh.; Provenienz: St. Alban.

255<sup>r</sup>-268<sup>r</sup> "Tractatus Alberti Magni de perfectione - Quod  
finis christianae religionis est deo adhaerere  
caritate."

+ 33. Trier, Stadtbibl. Cod. 659/231.

15. Jh.; Provenienz: St. Martin.

115<sup>r</sup>-126<sup>r</sup> "Tractatus Alberti magni de fine religiosae  
perfectionis et de modo fruendi Deo in  
praesenti vita."

34. Trier, Stadtbibl. Cod. 667/235.

15. Jh.; Provenienz: Dominikanerkloster in Trier.

Schreiber: Henricus de Hunnis.

175-186 "Incipit liber Alberti Magni, et capitulum  
primum est De adhaerendo Deo...".

Siehe auch die Beschreibung der Hs. 3.66 und den Text des  
Ausgabs.

Siehe auch die Beschreibung der Hs. 3.42 und den Text des  
Ausgabs.



- + 35. Trier, Stadtbibl. Cod. 769/823.<sup>1)</sup>  
Provenienz: St. Alban.  
50<sup>v</sup>-65<sup>v</sup> (neue Foliierung)  
40<sup>v</sup>-53<sup>r</sup> (alte Foliierung) "Albertus Magnus de fine  
religiosae perfectionis et de modo fruendi  
Deo in praesentivita. Et primo: Qui finis  
christianae religionis est deo adhaerere cari-  
tate."  
65<sup>v</sup> "Explicit peroptimus tractatus praefati domini  
Alberti magni, quem nonnulli magnorum et famosorum  
virorum, utpote Bonaventura, auctor horologii  
aeternae sapientiae, necnon venerabilis et magnus  
pater ordinis nostri videlicet dominus Henricus  
Kalkar bonae memoriae masticando tradiderunt" etc.
36. Trier, Stadtbibl. Cod. 796/1360.  
15. Jh.; Provenienz: Eberhardsklausen.  
153<sup>v</sup> Albertus Magnus, De adhaerendo Deo.  
173<sup>r</sup> "Explicit tractatus pulcherrimus, sed non credo  
eum esse Alberti Magni, anno 1503".
- + 37. Trier, Stadtbibl. Cod. 1919/849.<sup>2)</sup>  
1436 (fol. 127<sup>r</sup>); Provenienz: Maria ad Martyros extra  
muros.  
112<sup>r</sup>-127<sup>r</sup> "Tractatus Alberti de fine religiosae per-  
fectionis et de modo fruendi Deo in praesenti  
vita. Capitulum primum, quod finis christianae  
religionis est Deo caritate adhaerere."
- + 38. Utrecht, Universitätsbibl. Cod. 358.  
15. Jh.; Provenienz: Karthäuser bei Utrecht.  
139<sup>r</sup>-154<sup>v</sup> "Albertus Magnus, Tractatus de fine religiosae  
perfectionis et de modo fruendi Deo in prae-  
senti vita."

---

1) Siehe auch die Beschreibung der Hs. S.60f. und den Text der Ausgabe.

2) Siehe auch die Beschreibung der Hs. S.62f. und den Text der Ausgabe.



- 39. Wien, Nationalbibl. Cod. lat. 1592.  
1453 (nach Katalog); Provenienz: Mondsee.  
52<sup>v</sup>-64<sup>r</sup> "Tractatus de fine religiosae perfectionis  
et de modo fruendi Deo in praesenti vita."
- 40. Wien, Nationalbibl. Cod. lat. 3761.  
1453 (nach Katalog); Provenienz: Mondsee.  
161<sup>r</sup>-168<sup>v</sup> "Tractatus de fine religiosae perfectionis  
et de modo fruendi Deo in praesenti vita."
- 41. Wien, Nationalbibl. Cod. lat. 3803.  
15. Jh.  
89<sup>v</sup>-105<sup>r</sup> "Tractatus de fine religiosae perfectionis  
et de modo fruendi Deo in praesenti vita."
- 42. Wien, Nationalbibl. Cod. 4732.  
15. Jh.  
63<sup>r</sup>-72<sup>v</sup> "De inhaerendo Deo nudato intellectu et affectu  
sive de vita perfecta et via compendiosa per-  
veniendi."
- 43. Wiesbaden, Landesbibl. Cod. 17.  
180-188 "Liber alberti magni de adhaerendo deo...".
- 44. Wiesbaden, Landesbibl. Cod. 48.  
15. Jh.; Provenienz: Johannisberg.  
4-21 Albertus Magnus de perfectione contemplativi et de  
modo fruendi Deo.
- 45. Wilhering, Stiftsbibl. Cod. 133.  
15. Jh.  
64<sup>va</sup>-80<sup>va</sup> "Incipit liber Alberti Magni de adhaerendo  
Deo...".



b) Handschriften mit 24 Kapiteln

- + 1. Melk, Stiftsbibl. Cod. 356.<sup>1)</sup>  
1458 (fol. 140<sup>v</sup>); 1464 (fol. 163<sup>v</sup>); 1464 (fol. 143<sup>r</sup>).  
143<sup>r</sup>-163<sup>r</sup> "Tractatus de fine religiosae perfectionis et  
de modo fruendi Deo in praesenti vita compila-  
tus a fratre Johanne Baccalario sacrae  
theologiae monacho et professo Monasterii  
Castellensis."
- + 2. München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 17 247  
(Schäftlarn 247).  
1480 (fol. 51<sup>ra</sup>); 1482 (fol. 182<sup>v</sup>).  
91<sup>r</sup> "Incipit liber Alberti Magni ordinis praedicatorum  
de adhaerendo Deo nudato intellectu et affectu et  
ultima et suprema perfectione hominis in quantum  
possibile est."  
Eine andere Hand, die auch im Text oft nach den  
beiden aus Tegernsee stammenden Hss. (Clm. 18 195,  
Clm. 18 592) korrigiert, schreibt hinzu: "Alii  
ascribunt hunc tractatum Johanni Fratri Castellensi".  
101<sup>r</sup> "... amen. Finit tractatus magni Alberti" ist durch-  
gestrichen und die eben erwähnte Hand setzt den  
Traktat fort.  
106<sup>r</sup> "Explicit tractatus de fine religiosae perfectionis  
et de modo fruendi Deo in praesenti vita. Compi-  
latus a fratre Johanne Baccalario sacrae monacho et  
professo Monasterio Castellensi."
- + 3. München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 195.<sup>2)</sup>  
1455 (fol. 39<sup>ra</sup>, 38<sup>vb</sup> und öfter); Provenienz: Kloster  
Tegernsee.  
97<sup>ra</sup> "Incipit tractatus de fine religiosae perfectionis  
et de modo fruendi deo in praesenti vita et finis  
christianae perfectionis est Deo caritate adhaerere.  
Capitulum primum."

1) Siehe auch die Beschreibung der Hs. S.65f. und den Text der Ausgabe.

2) Siehe auch die Beschreibung der Hs. S.63f. und den Text der Ausg.



Mit anderer Hand ist darübergeschrieben: "Magistri Johannis Castellensis". Das letzte der bisher bekannten Kapitel ist in zwei Teile gegliedert, so daß statt 16 siebzehn Kapitel zu zählen sind, wozu die neuentdeckten sieben, nicht acht, wie Grabmann annahm, kommen.

110<sup>ra</sup> "Explicit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita. Compilatus a fratre Ioanne Baccalario, monacho et professe monasterii Castellensis."

+ 4. München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 592.<sup>1)</sup>

"1455 in vigilia ascensionis gloriosae virginis Mariae" (98<sup>v</sup>); Provenienz: Kloster Tegernsee.

2<sup>r</sup> "Incipit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita. Capitulum primum, quod finis christianae perfectionis est Deo caritate adhaerere."

Eine andere Hand schrieb über die Überschrift: "Fratris Johannis Castellensis". Auch hier ist das 16. Kapitel geteilt wie im Clm. 18 195, und sieben neue werden hinzugefügt.

33<sup>v</sup> "Explicit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita."

Dieselbe Hand, die das Inhaltsverzeichnis schrieb, ergänzte zu der Bemerkung des Kolophons "compilatus a fratre Johanne baccalario monacho et professo monasterii Castellensis" die Fakultät "sacrae theologiae".

## 2. Inkunabeln

(nach: Gesamtkatalog der Wiegendrucke, Leipzig 1925, Bd. I, Sp. 267-269, Nr. 582, 583)

1. Ulm, Johann Zainer, um 1473.

---

1) Siehe auch die Beschreibung der Hs. S.64f und den Text der Ausgabe.



1<sup>r</sup>-13<sup>v</sup> "Incipit liber Alberti Magni ordinis praedicatorum de adhaerendo deo ...".

(In ca. 50 Bibliotheken nachweisbar.)

2. Urach, Konrad Fyner, um 1481

"Incipit liber alberti Magni de adhaerendo deo ...".

(In 14 Bibliotheken nachweisbar.)

### B. Die deutschen Übertragungen

Vorbemerkung: Alle bisher bekannten deutschen Textzeugen bieten 16 Kapitel, erwähnen Albertus Magnus als Verfasser und führen den Titel "De adhaerendo Deo". Fünf verschiedene Übersetzungen sind überliefert, die sich handschriftenmäßig wie folgt verteilen:

1. Cgm. 6940 und Eichstätt 760;
2. Cgm. 806 und Harburg III 2 8<sup>o</sup> 36 (dazu noch ein Wiegendruck: Nürnberg, Kaspar Hochfelder, 1492; siehe: Gesamtkatalog der Wiegendrucke, Leipzig 1925, Bd. I, Sp. 269, Nr. 584);
3. Maihingen III 2 8<sup>o</sup> 35 und Donaueschingen 356;
4. Cgm. 5140;
5. Nürnberg 18 526.



## 1. Handschriften

1. Braunau/Böhmen (heute Broumově), Langersche Bibl.

Cod. 482.<sup>1)</sup>

XV.<sup>II</sup> Jh.

259<sup>rb</sup>-275<sup>ra</sup>

(Nach einer Mitteilung des Kreis-Instituts für Heimatkunde in Königgrätz (Krajský Vlastivědný Ústav v Hradci Králové, nábřeží Protifašistických bojovníků, čp. 465) vom 24.4.1964 ist der Bestand der Langerschen Bibliothek seit 1945 verschollen.)

- \* 2. Eichstätt, Staatliche Bibl. Cod. 760.

Pap., 2<sup>o</sup>, 1593 (fol. 250<sup>r</sup>).

250<sup>v</sup>-259<sup>v</sup> "Der obgenant felig lerer meister Alberthus spricht: So ich mir gedacht hon jn der bilger fart diß ellenden lebens etwaz zu schryben wie sich befunder ein geistlich menfch soll abziehen von allen wandelbaren zergenglichen dingen vnd allein mit bloffer sicherer vernunft stetiglichen Got anhangen befunder die wyle die liebe ist daz ende cristenlicher volkommenheit mit der man Got dem herren anhanget, zu welcher anhangung göttlicher liebe ein jetlicher menfch vß not fyns heils schuldig ist ...".

- \* 3. Donaueschingen, Fürstlich-Fürstenbergische Hofbibl.

Cod. 356 (K.A. Barack, Die Handschriften der Fürstlich-Fürstenbergischen Hofbibliothek zu Donaueschingen, Tübingen 1865, S. 264f.; Kurt Ruh, Bonaventura deutsch, Bern 1956, S. 101f.).

Pap., 8<sup>o</sup>, 133 u. 2 ungezählte Bll., 1493 (47<sup>v</sup>), drei Schreiber (I.: 1-47; II.: 50-120; III.: 122-133), Provenienz: 'hie zu vlme' (47<sup>r</sup>).

---

1) Den Hinweis auf diese Hs. verdanke ich Prof. K. Ruh..



50<sup>v</sup>-105<sup>r</sup> Nach einem Vorspruch: (51<sup>r</sup>) "Hye vachet sich an das buch dess s<sup>o</sup>ligen vnnd erwirdigen lerers vnnd bischoffs Magnj albertj prediger ordens, wie der mensch sol got anhangen mit ploffer verstantnuß vnnd begird ...".

4. Maihingen (jetzt Harburg), Fürstliche Bibl.

Cod. III 2 8<sup>o</sup> 35.

(K. Ruh, Bonaventura deutsch, S. 102).

Pap., 15. Jh., Provenienz: Medingen.

2<sup>r</sup>-43<sup>v</sup> "Hie fachtet sich an das buch des erwirdigen lerers vnd byfchoffs magni alberti wie der mensch sol got anhangen auch von der letzften vnd obersten volkumenhait des menschen zu got so vil es dem menschen möglich ist. Das erst cappittel. Es ist mir in mein gedechtnus kumen etwas ze schreiben so uil es möglich ist in dißem ellend vnd bilgerfartt wie sich der mensch mit volkummer vnd möglicher abziehung sol keren von allen irdischen dingen das er allain got dem herren mit entledigtem ongehinderttem vnd bloffem gemüt so uil es ym möglich ist mög anhangen ...".

5. Maihingen (jetzt Harburg), Fürstliche Bibl.

Cod. III 2 8<sup>o</sup> 36<sup>1)</sup>.

Pap., 8<sup>o</sup>, 15. Jh.

2<sup>r</sup>-69<sup>v</sup> "Hie hebt sich an das puchlein dez groffen albertus vnd sagt von der ploß-vng ganczen abegeshiedenheit aller zeitlicher dinger vnd vereynung mit got dem herrn. Ich gedenck mir entlich etwaz zu schreiben als vil es mugliclichen ist in der einwonung diß ellends vnd pilgramfschaft von der ganczen abscheidung aller dinger vnd von der entlichen sichersten ploffen vnd yndersten anhangungen allein mit got dem herren aller (2<sup>v</sup>) maift ...".

---

1) Den Hinweis auf diese Hs. verdanke ich Prof. K. Ruh.



- \* 6. München, Bayerische Staatsbibl. Cgm. 806 (M.G. I, 501).  
Pap., 4<sup>o</sup>, 74 Bll., vier Schreiber (I.: 1<sup>r-v</sup>; II.: 2<sup>r-3v</sup>; III.: 4<sup>r-66v</sup>; IV.: 66<sup>v-74v</sup>).  
68<sup>r-74v</sup> "Wie man got sol an hangen".  
Im Index (68<sup>r-68v</sup>) sind Kap. I - XVI aufgeführt;  
vom Text ist allerdings nur Kap. I - III und ein  
Fragment von Kap. IV erhalten. Alles übrige ist aus  
dem Codex verloren gegangen oder entfernt worden.  
69<sup>r</sup> "Gedenck mir entlich etwas zu entwerffen ynn be-  
schreibung als vil es möglich ist jn der ey-  
nung dißes elendes vnd pylgramschafft von der  
gantzen vnd möglichen abschaidung von allen dingen  
vnd von der entlichen sicheren bloffen vnd vesten  
anhangung alleyn mit got dem herren allermeist ...".
- \* 7. München, Bayerische Staatsbibl. Cgm. 5140 (M.G. I, 501).  
Pap., 4<sup>o</sup>, 340 Bll., 15. Jh., fünf Schreiber (I.: 3<sup>r-233v</sup>;  
II.: 234<sup>r-336r</sup>; III.: 337<sup>r-338v</sup>; IV.: 338<sup>v-339r</sup>;  
V.: 339<sup>r-339v</sup>).  
234<sup>r-266r</sup> "Hie nach volgett ain register vber das buch  
des groffen Alberchtus vnd hatt xvj Cappittel".  
Es folgen die Überschriften der 16 Kapitel.  
234<sup>v</sup> "Ich hab mir ettwas gedanckt am letften ge-  
schriben als uil als möglich ist jn der  
jnwonung des gegenwirtigen ellends vnd bill-  
geremfchafft von der vnd über die volkomen  
vnd doch möglichen abziechung von allen dingen  
von der nützen sichern ploffen vnd starcken  
anhangung allain gott dem hern vor an.
- \* 8. München, Bayerische Staatsbibl. Cgm. 6940 (K. Ruh,  
Bonaventura deutsch, S. 258f.)  
Pap., 2<sup>o</sup>, 388 Bll., 1493 (202<sup>v</sup>), 1489 (228<sup>vb</sup>, 342<sup>rb</sup>),  
mehrere Hände: I.: 1-202 zwei Klarissen (Cordula von  
Reischach und Cristina Reckin; II.: 203-379;  
III.: 380-388. Provenienz: Klarissenkloster Söfflingen  
bei Ulm.  
Übersetzer unseres Traktats: Thomas Finck.



303<sup>ra</sup>-315<sup>rb</sup> "Hie fahet sich an ain büchlin deß groffen  
maisterß Alberthi ain byßchoff zu Regenspurg  
Doctor prediger orden. Wie ain gaiftlich  
menfch allain fol got an hangen ...".

Textbeginn (303<sup>ra</sup>): "Spricht der obgenant fälīg lerer  
alberthus: So ich mir bedacht hon jn der  
bilger fart difes ellends etwas ze fchriben,  
wie fich befonder ain gaiftlich menfch fol  
abziehen von allen wandelbaren zergencklichen  
dingen vnd allain mit blöffter ficherer ver-  
nunfft ftettiglich gott anhangen ...".

\* 9. Nürnberg, Germ. Museum Cod. 18 526.

Pap., 8<sup>o</sup>, 175 Bll., eine Hand.

2<sup>r</sup>-53<sup>r</sup> "Wie der menfch mug got anhangen".

Übersetzt von "bruder vlrich horn parfuffen  
ordens" im Jahre 1488 (52<sup>v</sup>, 53<sup>r</sup>).

2<sup>r</sup>-3<sup>r</sup> Aufzählung der 16 Kapitelüberschriften.

3<sup>v</sup> "DW ich gedacht yn fchreibender weiß etwas zu  
malen entlichen viel mir das ein zu fchreiben  
(4<sup>r</sup>), wye der menfch in dem einwonon ynd pilgram-  
fchaft dic3 ellendes alfo vil es muglich ift fych  
vben einer ganczen vnd mugelichen abzyehung aller  
gefchaffen dinge vnd wie er fich allein mit got  
dem herren ane hynderung mug ficherlichen vnd  
bloße auch feftigklichen vereynen vnd ym an-  
hangen ...".

## 2. Inkunabel

Nürnberg, Kaspar Hochfelder, 1492 (Gesamtkatalog der  
Wiegendrucke Bd. I, Leipzig 1925, Sp. 269, Nr. 584).

"Albertus der groß von der anhangung gottes zu deutsch".

Inc. "Wie man fol got anhangen eynem bloffen verftentnyß  
vnd begird vnd von der letzften vnd hochften vol-  
kommenheit des menfchenn alfo vil es muglich ift in  
difem leben." Dieser Inhaltsbestimmung des ersten



Kapitels folgen registermäßig die Überschriften der übrigen 15 Kapitel.

Textbeginn: "GEdencke mir entlich etwas zu entwerffen jnn beschreybung alß vil es muglich ist jn der eyn wonung diffes elendes vnd pylgramschafft von der gantzen vnd muglichen abscheydung von allen dingen vnd von der entlichen ficheren bloßfen vnd vesten anhangung alleyn mit got dem herren allermeyste ...".

H. 6, 6. Fentonian, Die Asketischen Handschriften der Stadtbibliothek zu Trier, Trier 1910, S. 94-96)

Pap., 299 Bl., 107 x 140, 15. Jh. Prov. St. Alban

1-24 de triplici via ad deum. Inc.: "Ubi est malum, citius et facillius est, qui plures periculis libere non vult nec querit."

25-40 de regula vere vite. Inc.: "Ergo serva dei, homo dei, frater dei."

41-55 Albertus Magnus de fide religiosa contemplatione et de modo fruendi. Inc.: "Cogitanti vult esse quid amare?" etc. (siehe Text!)

56 Excerpta aus Thomas Aquinas' Summa Universale.

57-79 Excerpta ex studio amoris.

Inc.: "Quia frater et altera iam superioribus expositis libet, quando per viam puritatis et mundicie et castitatis et continentie et laboris debet."

80-85 de meditatione Angelus.

86-88 Augustinus de sermone de mystica theologia.

89-95 de fide Alberti Magni: de vera contemplatione vera continentia et libertate.

96-97 excerpta ex libro Bernardi de contemplatione servitilis et meditationem.

98 Statuta de preloio originali.



## C. Die Handschriften der Ausgabe

### 1. Beschreibung

#### a) Trier, Stadtbibl. Cod. 769/823.

(Beschrieben nach: Beschreibendes Verzeichnis der Handschriften der Stadtbibliothek zu Trier, begründet von Max Keuffer, H. 6, G. Kentenich, Die Ascetischen Handschriften der Stadtbibliothek zu Trier, Trier 1910, S. 94-96)

Pap., 299 Bll., 107 x 146, 15. Jh., Prov.: St. Alban

1-24 de triplici via ad deum. Inc.: "Ut eo melius, citius et facilius hi, qui plures perlegere libros non valent nec queunt.

25-40 de regula verae vitae. Inc.: "Eya serve dei, homo dei, frater Christi.

41-55 Albertus Magnus de fine religiose perfectionis et de modo fruendi. Inc.: "Cogitanti mihi aliquid ultimate" etc. (siehe Text!)

56 Exzerpt aus Thomae Cantipratani bonum universale.

57-79 Excerpta ex stimulo amoris.

Inc.: "Quia frater mi dilecte iam superioribus exercitiis didicisti, quomodo per viam purgativam illuminativam et unitativam te disponere et habere debeas.

79-80 Ex meditatione Anselmi.

81-88 Auszüge aus: Gerson de mistica theologia.

88-90 ex dictis Alberti Magni: de vera congratulatione, vera contritione et libertate.

90-91 excerpta ex dictis Anselmi ad contemplationem servientia et meditationem.

92 Notabile de peccato originali.



- 92-104 Eine Fülle kleiner Notizen: de contemplatione,  
de gratia dei, bona opera sunt celando, corona  
beatorum, de caritate, tres species visionis etc.
- 105-115 de modo vivendi. Inc.: "Volens purgari a peccatis  
gratiam impetrare et indul-  
gentiam consequi salutarem.
- 115<sup>v</sup>-131 Auszüge aus Bernhardus.
- 131<sup>v</sup>-132 Auszug aus Augustinus de spiritu et anima: de  
caritate.
- 133-137 Verschiedene Notizen: de Paulo apostolo, variis  
modis deus cognoscitus, quomodo spiritualia in-  
telligas etc.
- 138 magister Echard sprach zu einem armen Meschen:  
Got gebe dir guden morgen. Respondit ille:  
Herre, habet yn uch selber, Ich gewan nye keynen  
argen. Er sprach: War umme. Respondit: Wanne  
alles daz mir Got ie gegaf zo liden, daz leid  
ich frolich dorch yn etc.
- 139 Notiz: Si vultis habere pacem cum deo et superiori-  
bus vestris tunc sitis eis simpliciter oboedien-  
tes.
- 140 bonum exercitium ante et in et post missam.
- 140 Zweiseitige deutsche Eintragung: Eyn gut mensche  
begerte in einen bongarten zu sehene unn wider  
stunt yme unn sach nit dar yn.
- 141-154 Excerpta ex libro de spiritualibus ascensionibus.
- 154-162 varia excerpta.
- 163-206 Exzerpta aus Wilhelmus Parisiensis de rhetorica,  
Gerson de monte contemplationis, Suso horologium.
- 207-247 Albertus Magnus de necessaria et salutari sui  
ipsius cognitione. Inc.: "Cogitans michi philoso-  
phari".



- 247<sup>v</sup>-271 Exercitium mendicandi excerptum ex dictis  
Johannis Gerson. Inc.: "Incipit quoddam exer-  
citium de spiritali paupertate animae atque  
mendicitate, quo instruitus recurrere ad deum  
ad suosque sanctos et angelos"etc.
- 272-274 Varia excerpta: de affectionibus eiusdem Gerso-  
nis, exercitium Magdalenae in Friburgo etc.
- 275-282 de sobrietate contra vitium gulae.  
Inc.: "Religiosus murmurans de cibo vel potu  
deficit in principio belli spiritualis".
- 283-286 Varia excerpta: de lacrimis sive luctu; de vita  
contemplativa sive contemplatione; Alanus de  
oratione.
- 287-298 Bonaventura occupatio devotorum sive de quatuor  
exercitiis spiritualibus.  
Inc.: "O anima mea dirige radium considerationis."
- b) Trier, Stadtbibl. Cod. 1919/849.  
(Beschrieben nach: Beschreibendes Verzeichnis der  
Handschriften der Stadtbibliothek zu Trier, be-  
gründet von Max Keuffer, H. 6, G. Kentenich, Die  
Ascetischen Handschriften der Stadtbibliothek zu  
Trier, Trier 1910, S. 143f.)
- Pap., 251 Bll., 138 x 203, 1436 (127<sup>r</sup>), Prov.: S. Maria  
ad martyres.
- 1-80 Prenosticorum futuri saeculi libri III.  
Inc.: "Resurrectio Christi tertio die a passione  
ipsius facta est."
- 81-111 Albertus Magnus de cognitione sui ipsius.  
Inc.: "Cogitanti mihi philosophari de et super  
vera ..."
- 112-127 De fine religiosae perfectionis et de modo fru-  
endi deo in praesenti vita.  
Inc.: "Cogitanti mihi aliquid ultimate ..."



- 128-171 Paradisus animae sive de veris virtutibus, in quibus homo tamquam in speculo vitam suam potest luculenter intueri.  
Inc.: "Sunt quaedam vitia ..."
- 172-211 Johannes de Schoenhovea duae epistolae.  
Inc.: "Dilectissimo michi in Christo Symoni ..."
- 212-242 Petrus Alphunnus de proverbiiis.  
Inc.: "Dixit Petrus Alfunsus servus Christi: Deus ergo in hoc opusculo ..."
- 243 leer.
- 244-251 Andreas de Escobar modus confitendi.

c) München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 195.

(Beschrieben nach: C. Halm, F. Keinz u.a., Catalogus codicum latinorum bibliothecae regiae monacensis, tom. II, pars II, München 1876, S. 141f, Nr. 1186)

2<sup>o</sup>, 264 Bl., 1455 (11<sup>ra</sup>, 38<sup>vd</sup>, 39<sup>ra</sup> und öfter),

Prov.: Kloster Tegernsee.

S. Thomas de X praeceptis.

11 De oratione dominica.

16 Explanatio salutationis angelicae.

18 Super symbolo.

27 De rationibus fidei.

39 Innocentius III de mysteriis rituum ceremoniarum et officii missae.

80 Directorium confessorum.

97<sup>ra</sup> "Incipit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita (bis hierher unterstrichen). Et finis christiana perfectionis est Deo caritate adhaerere. Capitulum primum." Mit anderer Hand ist darübergesetzt: "Magistri Iohannis Castellensis monachi".<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup>. Siehe die Fotokopie im Anhang S. 168.



Das letzte der bis zu Grabmanns Entdeckung bekannten Kapitel ist in zwei Teile gegliedert, so daß hier statt sechzehn 17 Kapitel zu zählen sind, wozu noch sieben Kapitel kommen, nicht acht, wie Grabmann annimmt.

- 110<sup>ra</sup> "Explicit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita compilatus a fratre Ioanne Baccalario, monacho et professo monasterii Castellensis."
- 110<sup>rb</sup> "Spiritualis philosophia super necessaria ac salutari sui ipsius cognitione." (Johannes von Kastl).
- 125<sup>va</sup> "Tractatus de lumine gratiae et gloriae magistri Iohannis Castellensis."
- 138<sup>ra</sup> Johannes von Kastl, De lumine increato.
- 155 Johannes von Kastl, Formulae vitae religiosae.
- 160<sup>ra</sup> Johannes von Kastl, Expositio psalmorum in generali.
- 180 Isidorus in cantica canticorum.
- 196 Abbas Vercellensis super cantica canticorum.
- 229 Johannes Nider, De religionibus saecularium.
- 260 Felicis Hemmerl reprobatorium mendicitatis validorum corpore et aliter nutrire se scientium.

d) München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 592.

(Beschrieben nach: C. Halm, F. Keinz u.a., Catalogus codicum latinorum bibliothecae regiae monacensis, tom. II, pars II, München 1876, S. 186, Nr. 1530)

4<sup>o</sup>, 124 Bl., "...anno 1455, in vigilia ascensionis glorio-sae virginis Mariae". Prov.: Kloster Tegernsee.

2<sup>r</sup> "Incipit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita. Capitulum primum, quod finis christianae perfectionis est Deo caritate adhaerere."

Eine andere Hand schrieb über die Überschrift:

"Fratris Iohannis Castellensis".<sup>1)</sup>

---

1) Siehe die Photokopie im Anhang S.169.



Auch hier ist wie im Clm. 18 195 das letzte der bis zu Grabmanns Entdeckung bekannte Kapitel in zwei Teile geteilt, und sieben neue Kapitel werden angefügt.

33<sup>V</sup> "Explicit tractatus de fine religiosae perfectionis et de modo fruendi Deo in praesenti vita compilatus a fratre Iohanne baccalario monacho et professo monasterii Castellensis."

34<sup>R</sup> "Capitula tractatus sequentis".

34<sup>V</sup> "Incipit tractatus fratris Iohannis de Castello de sui ipsius vera et humili cognitione".

72<sup>R</sup> "Tractatus de natura, gratia et gloria ac beatitudine in patria".

100 Nicolaus de Cusa ad fratris Tegerns. de visione.

e) Melk, Stiftsbibl. Cod. 356.

(Wir beschreiben die verschollene Hs. nach den Notizen Rombolds aus den 20er Jahren, die er uns freundlich zur Verfügung stellte.)

Pap., 4<sup>o</sup>, 245 Bll., 1450 (230<sup>R</sup>), 1458 (140<sup>V</sup>), 1464 (163<sup>V</sup>),

Prov.: Der Codex wurde im Stift Melk geschrieben, worauf die Notiz "copiatus in Mellico" (163<sup>V</sup>) und die Namen der Schreiber hindeuten, die sämtlich in Melk nachweisbar sind (J.F. Keiblinger, Geschichte des Benediktiner-Stifts Melk, Bd. I: Geschichte des Stiftes, Wien 1851, S. 530f.; 535f.

Sieben Schreiber: I: 1-10; II: 11<sup>R</sup>-140<sup>V</sup> (Christoph Lieb);

III: 143-184<sup>V</sup> (Johannes Schlitpacher);

IV: 184<sup>V</sup>-226<sup>R</sup>; V: 226<sup>V</sup>-228<sup>R</sup>; VI: 230<sup>R</sup>-236<sup>R</sup>

(Konrad von Geisenfeld); VII: 236<sup>R</sup>-245<sup>V</sup>.

Innenseite des Vorderdeckels: Inhaltsverzeichnis.

Bl. 1 fehlt (nach Index: De habitu monachi in balneo).

3-10<sup>R</sup> Modus scribendi artificialis notularum; von späterer Hand ist hinzugefügt: "Auctor sequentis opusculi videtur esse Martinus Senging, prior Mellicensis."



- 11<sup>r</sup>-140<sup>v</sup> Bernhard von Bahring, Prior von Tegernsee,  
Speculum mortis.
- 143<sup>v</sup>-163<sup>v</sup> "Tractatus de fine religiosae perfectionis et de  
modo fruendi Deo in praesenti vita".  
Eine zweite Hand fügt über der Zeile hinzu:  
"Ioannis Castellensis Ord. S. Bened.".
- 164<sup>r</sup>-184<sup>r</sup> Joahannes von Kastl, Tractatus de natura, gratia  
et gloria ac beatitudine.
- 184<sup>r</sup>-226<sup>r</sup> Tractatus de cognoscendo deum; (darunter von  
einer Hand des 17. oder 18. Jhs.: "Bernhardi de  
Bahing Tegernseensis").
- 226<sup>r</sup> "Finitum feria secunda post Cholomam anno 1459".  
(Das Fest des hl. Cholomam wird am 13. Oktober ge-  
feiert.)
- 230<sup>r</sup>-236<sup>r</sup> Laudatorium doctae ignorantiae; (darüber von  
einer Hand des 17. oder 18. Jhs.: "Bernardi de  
Bahing, Prioris Tegernseensis").
- 236<sup>r</sup>-244<sup>r</sup> "Defensorium laudatorii doctae ignorantiae contra  
impugnatorium eiusdem patris Bernardi prioris in  
Tegernsee."
- 244<sup>r</sup>-245<sup>v</sup> "Scriptum invectivum contra praescriptum lauda-  
torii doctae ignorantiae patris Vincentii de  
Axpach."

voto excepto

excepto fehlt

75,25

sollicita

sobria 2)

80,6

summa

summa

88,6

fluere

1

88,21

extra

extra

110,2

catheolium

theologica

114,1

brevis

brevis

125,6

mortalis

mortalis

141,10

humilis

humilis

112,29

Die Hs. ist verschollen. Der Prior Paulus, der sie in  
den 1560er Jahren mit dem von Bahring erhaltenen Text verglich,  
staltete eine Reihe von Verbesserungen vor, die jedoch nicht zur  
Führung.

Manuskript S. 67



## 2. Das Handschriftenverhältnis

### Siglen:

- $T_1$  = Trier, Stadtbibl. 769/823  
 $T_2$  = Trier, Stadtbibl. 1919/849  
 $M_1$  = München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 195  
 $M_2$  = München, Bayerische Staatsbibl. Clm. 18 592  
 $M_e$  = Melk, Stiftsbibl. 356<sup>1)</sup>

### a) $T_1$ und $T_2$

$T_1$  bietet gegenüber  $T_2$  den besseren Text. Dies läßt folgendes Lesartenverzeichnis erkennen. (Die Seiten- und Zeilenangaben beziehen sich auf unsere Ausgabe.)

$T_1$	$T_2$	
voto excepto	excepto fehlt	75,28
sollicita	sobria <sup>2)</sup>	80, 6
quando	tibi	88, 8
fluere	ut	88,21
extra	dextra	110, 2
catholica	theologica	114,13
deest	est	125, 6
mortali	corporali	132,10
hominis	homo	132,29

1) Die Hs. ist verschollen. Doch Pfarrer Rombold, der sie in den 20er Jahren mit dem von Borgnet edierten Text verglich, stellte uns seine Kollationen freundlicherweise zur Verfügung.

2) Siehe unten S. 69



Weitere Vergleiche ermöglicht der textkritische Apparat der Ausgabe.

Die Tegernseer - Melker Texttradition steht  $T_2$  näher als  $T_1$ , wie aus Korruptelen, die  $T_1$  und dem Tegernseer Überlieferungszweig gemeinsam sind, hervorgeht.

$T_1$	$T_2, M_1, M_2, M_e$	
voto excepto	excepto fehlt	75,28
sollicita	sobria	80, 6
extra	dextra	110, 2
catholica	theologica	114,13
hominis	homo	132,29

b)  $M_1, M_2, M_e$

Die Tegernseer Texttradition von FRP, die - wie gezeigt<sup>1)</sup> - eine eigene Redaktion darstellt, beruht auf drei Zeugen ( $M_1, M_2, M_e$ ), deren stemmatisches Verhältnis ohne Schwierigkeiten festzustellen ist.

a)  $M_1$  und  $M_2$

Da  $M_2$  alle Fehler von  $M_1$  und außerdem noch eigene zeigt, muß  $M_2$  von  $M_1$  abstammen.

In den beiden folgenden Variantenrubriken, die diesen Schluß belegen sollen, sind nur eindeutig als Fehler identifizierbare Lesarten aufgenommen, d.h. solche, die der Grammatik oder dem Sinnzusammenhang widersprechen und dabei zugleich von dem besten Trierer Textzeugen ( $T_1$ ) abweichen.

1) Siehe oben S. 33-38.



T <sub>1</sub>		M <sub>1</sub> , M <sub>2</sub>	
aggredi		aggredere	77,11
sollicita	} Für die Rich- tigkeit dieser beiden Lesarten zeugt auch die Quelle selbst, aus der das ganze dritte Kapitel von FRP übernommen wur- de: David von Augsburg (Quaracchi, S. 346f.).	sobria	80, 6
expressa		expressiva	81,15
deficiens		enisteris	87,22 (nicht identifizierbar!)
umquam	102,16	inquam	102,18
immutabiliter		in mutabili- tatem	105,19
erat creata		erant creatae	109, 8
ab extra	110, 2	a dextra	110,10
catholica		theologica	114,13
pax ergo homi- nibus bonae voluntatis	123,13	pax ergo bonae voluntatis	123,14
nititur	127, 4	inter	127, 5
nobis ipsis reservantes	130,27	nobis ipsis in nobis	130,22
saeculo	132,15	vasculo	132,14
illi uni	133, 8	illo uno	133, 6
totaliter	134,24	taliter	134,23
Si autem aliter in te repereris, suspectum ti- bi sit, ne non sit secundum deum nec sibi acceptum nec tibi profi- cium.	145,23	Si autem aliter vel opposito mo- do in te re- pereris (mit diesem Anakoluth bricht das Kapitel ab.)	145,23



Die stemmatisch verwendbaren Sonderfehler von  $M_2$  zeigt folgende Rubrik:

$T_1, T_2, M_1$		$M_2$	
in hac vita		hic in via	80, 3
erubescenciae	130, 13	erubescencia	130, 8
desiderii conatu		desiderio et conatu	140, 6

Mit diesen beiden Lesartenverzeichnissen ist das anfangs (S. 68) formulierte Verhältnis der Hss.  $M_1$  und  $M_2$  bewiesen. Obwohl sich die unmittelbare Abhängigkeit des Textzeugen  $M_2$  von  $M_1$  nicht nachweisen läßt, sprechen doch einige Indizien dafür:

1. Beide Hss. stammen aus dem selben Kloster (Tegernsee),
2. beide wurden im gleichen Jahr geschrieben (1455) und
3. scheint ein Schreiberirrtum die beiden Codices engstens zu verknüpfen.

$M_1$  (97<sup>vb</sup>, Z. 8)

$M_2$  (3<sup>v</sup>, Z. 16)

omnis fiat sps ad eo ut nil me  
minoret nisi deu. nihil sentat  
ut intelligat nisi deu et omnes af-  
fecti amoris gaudio uniti in so-  
la conditoris fruere suauiter

in dnm deu sit collatus omnis fiat sps tu  
eo ut nil meminerit nisi deu et omnes affectu  
nihil sentat uel intelligat nisi deu et omnes  
affectus in amoris gaudio uniti in sola con-

Der Schreiber von  $M_2$  rutschte also getäuscht durch die gleichen Wörter "nisi deum" in Zeile 8 und 9 des Codex  $M_1$  um eine Zeile nach unten, bemerkte aber seinen Fehler und berichtigte ihn.



β)  $M_2$  und  $M_e$

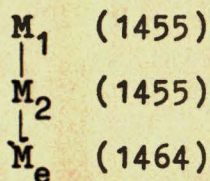
$M_e$  schließt sich allen Sondervarianten an, die  $M_2$  gegenüber  $M_1$  aufweist und zeigt außerdem noch eigene Sonderlesarten. Demnach muß  $M_e$  von  $M_2$  abhängig sein.

Die Bindefehler von  $M_2$  und  $M_e$  zusammenzustellen, erübrigt sich, da sie mit den oben<sup>1)</sup> angeführten Fehlern von  $M_e$  gegen  $M_1$  und  $T_1$  identisch sind.

Die Sonderlesarten von  $M_e$  sind sehr zahlreich, da der denkende Schreiber<sup>2)</sup> an vielen Stellen Verbesserungen anbrachte. Im Folgenden bringen wir eine kleine Auswahl von Sondervarianten des Melker Codex.<sup>3)</sup>

$T_1, T_2, M_1, M_2$	$M_e$	
namque	enim	97,15
plenitudinis	beatitudinis	103,20
aliquas	aliqua-liter	103,21
quanto	quantum	151, 4

Falls Rombold bei der Kollation von  $M_e$  mit dem von Borgnet edierten Text keine stemmatisch bedeutsamen Fehler unterlaufen sind, läßt sich auf Grund obiger Ausführungen für die Tegernseer - Melker Texttradition folgendes Handschriftenstemma aufstellen:



1) S. 70.

2) Joh. Schlitpacher, der zeitweilig als Professor an der Wiener Universität lehrte, dann in das Kloster Melk eintrat und durch einen regen Briefwechsel in engster Verbindung mit den bedeutendsten Männern von Tegernsee stand (siehe Redlich, Tegernsee, S. 24-29).

3) Die einzelnen Textbesserungen von  $M_e$  sind aus dem kritischen Apparat der Ausgabe ersichtlich.



A. Die Textgestaltung

III

Ausgabe

1. Auf Grund der oben gewonnenen Resultate bietet sich von den herangezogenen Hss. 2., von den die Tegernseer Handschrift überlieferten Codices M<sub>1</sub> als Text an. Die beiden Textgestaltungen werden synoptisch gegenübergestellt.

Obwohl die stemmatischen Ergebnisse M<sub>2</sub> als M<sub>1</sub> als codices descripti erwiesen, sind eliminiert worden, da sie in der

Varianten trotz der in kritischen Ausgaben verzeichnet, um dem Leser die Möglichkeit zu geben, bei jeder Divergenz das aufgestellte Schema zu überprüfen.

Die in der Tegernseer Überlieferung angefügten sieben Kapitel werden abgedruckt, da sie - wenn auch nicht textkritisch - schon von Wolfenbüttel abgedruckt wurden. Der Text der

Abdrucke wird im wesentlichen diplomatisch wiedergegeben; verbessert werden nur offensichtliche Schreibfehler (z.B. hinc statt homo). Die

Initialzahl, die in den Hss. immer nach der Überschrift steht, wird mit Ausnahme des 1. Kapitels vor die Überschrift gesetzt.



## A. Die Textgestaltung

### Leithandschriften

Auf Grund der oben gewonnenen Resultate bietet sich von den herangezogenen Trierer Hss.  $T_1$ , von den die Tegernseer Rezension überliefernden Codices  $M_1$  als Leittext an. Die beiden Textgestalten werden synoptisch gegenübergestellt. Obwohl die stemmatischen Ergebnisse  $M_2$  und  $M_e$  als codices descripti erwiesen, die eliminiert werden mußten, werden ihre Varianten trotzdem im kritischen Apparat verzeichnet, um dem Leser die Möglichkeit zu geben, bei jeder Divergenz das aufgestellte Stemma zu überprüfen. Die in der Tegernseer Überlieferung angefügten sieben Kapitel werden nicht abgedruckt, da sie - wenn auch nicht textkritisch - schon von Huijben herausgegeben wurden. Der Text der Führungshss. wird im wesentlichen diplomatisch wiedergegeben; verbessert werden nur offensichtliche Schreibfehler (z.B. himo statt homo). Die Kapitelzahl, die in den Hss. immer nach der Überschrift steht, wird mit Ausnahme des 1. Kapitels vor die Überschrift gesetzt.



Die Schreibweise wurde der heute üblichen lateinischen Orthographie angeglichen. Das e wird aufgelöst. u steht für den Vokal, v für den Konsonanten. Mit großen Anfangsbuchstaben werden geschrieben:

- a) das erste Wort eines Satzes,
- b) Eigennamen,
- c) die Bezeichnungen für Gott und die drei göttlichen Personen.

## Orthographie

Die Abkürzungen wurden aufgelöst.

## Abkürzungen

Irrtümer in Zitaten bleiben im Texte unverändert. Hinter das falsche Zitat wird (!) gesetzt; in einer Anmerkung wird die Stelle richtig zitiert.

## Zitate

Die Interpunktion wurde nach den modernen Regeln ausgerichtet. In zweifelhaften Fällen wurde die Zeichensetzung der Vorlage beibehalten.

## Interpunktion

Der Apparat ist negativ, d.h. er verzeichnet nur die Lesarten, die vom Leittext abweichen. Orthographische Quisquillien, bedeutungslose Umstellungen von Wörtern und sinnlose Schreibfehler werden nicht verzeichnet. Tilgungen von Wörtern oder Buchstaben werden nur dann angegeben, wenn sie von Bedeutung sind. Die Varianten werden nach den Zeilen zitiert.

## Textkritischer Apparat



Sigla codicum

$T_1$  = Treverensis 769/823

$T_2$  = Treverensis 1919/849

$M_1$  = Monacensis 18 195

$M_2$  = Monacensis 18 592

$M_e$  = Mellicensis 356

$T_1^o$  =  $T_1$  e correctione

$T_1^l$  =  $T_1$  supra lineam

$T_1^m$  =  $T_1$  in margine

$T_1^2$  =  $T_1$  manus altera

}  
}  
}  
}  
} similiter in aliis

Abbreviationes in textu, in apparatu critico adnotationibusque

cf. = conferatur

del. = delevit

om. = omittit

+ = addidit

/ = finis folii vel paginae vel columnae

(?) = verbum praecedens intellegi non potest



## B TEXT

Tractatus Domini Alberti  
de fine religionis  
perfectionis et de modo  
fructu Dei in presenti  
vita.

Primo: Qui finis chri-  
 stianae religionis est, Deo  
 adhaerere caritate./

## Capitulum primum

Cogitanti mihi, aliquando  
 in mente - in quantum por-  
 tile est in huius exili-  
 i peregrinationis immor-  
 tione - de pingere scripti-  
 tione de et super ab omni-  
 bus plena et possibili ab-  
 stinatione et cum solo Deo  
 Deo expedita, necesse est  
 de firmitate adhaerentis,  
 assertum cum ipso chri-  
 stianae perfectionis finis  
 et caritatis, quo Domino Deo  
 adhaeretur.

Tractatus Domini Alberti  
de fine religionis et  
de modo fructu Dei in  
presenti vita.

Primo: Christianae per-  
 fectionis est Deo carita-  
 te adhaerere.

## Capitulum primum

Cogitanti mihi, aliquando  
 in mente - in quantum por-  
 tile est in huius exili-  
 i peregrinationis immor-  
 tione - de pingere scripti-  
 tione de et super ab omni-  
 bus plena et possibili ab-  
 stinatione et cum solo Deo  
 Deo expedita, necesse est  
 de firmitate adhaerentis  
 cum ipso chri-  
 stianae perfectionis  
 finis et caritatis, quo  
 Domino Deo adhaeretur.

Tractatus Domini Alberti

de fine religionis et

de modo fructu Dei in

presenti vita.

Capitulum primum

Cogitanti mihi, aliquando

in mente - in quantum por-

tile est in huius exili-



T<sub>1</sub>M<sub>1</sub>

Tractatulus domini Alberti  
magni de fine religiosae  
perfectionis et de modo  
fruendi Deo in praesenti  
vita.

Et primo: Qui finis chri-  
 stianae religionis est, Deo  
 adhaerere caritate./

51<sup>r</sup>

Capitulum primum

Cogitanti mihi, aliquid  
 ultimate - in quantum pos-  
 sibile est in huius exilii  
 et peregrinationis immora-  
 tione - depingere scripti-  
 tando de et super ab omni-  
 bus plena et possibili abs-  
 tractione et cum solo Domi-  
 no Deo expedita, secura ac  
nuda firmaque adhaesione,  
 praesertim cum ipse chri-  
 stianae perfectionis finis  
 sit caritas, qua Domino Deo  
 adhaeretur.

Incipit tractatus de fine  
religiosae perfectionis et  
de modo fruendi Deo in  
praesenti vita.

Et finis christianae per-  
 fectionis est Deo carita-  
 te adhaerere.

Capitulum primum

Cogitanti mihi, aliquid  
 ultimate - in quantum possi-  
 bile est in huius exilii et  
 peregrinationis immoratione-  
 depingere scriptitando de et  
 super ab omnibus plena et  
 possibili abstractione et  
 cum solo Domino Deo expedi-  
 ta, secura ac nuda firmaque  
adhaesione, praesertim cum  
 ipse christianae perfectio-  
 nis finis sit caritas, qua  
 Domino Deo adhaeretur.

- 1 tractatus + magistri Io-  
 hannis Castellensis mo-  
 nachii M<sub>1</sub><sup>21</sup>, fratris Io-  
 hannis Castellensis M<sub>2</sub><sup>21</sup>,  
 Ioannis Castellensis Ord.  
 S. Bened. M<sub>e</sub><sup>21</sup>  
 6 et] quod M<sub>2</sub>, om. M<sub>e</sub>  
 19 secure M<sub>2</sub>, om. M<sub>e</sub>



Ad quam quidem adhae-  
sionem caritativam omnis  
homo de necessitate salu-  
tis tenetur; quod fit prae-  
5 ceptorum observantia et  
divinae voluntatis con-  
formitate: quorum obser-  
vantia excludit omne, quod  
repugnat caritatis essentiae  
10 et habitui, cuiusmodi sunt  
peccata mortalia.

Religiosi vero quia ad-  
strinxerunt se etiam ad  
evangelicam perfectionem at-  
15 que ad ea, quae superero-  
gationis et consilii sunt,  
per quae expeditius ad ulti-  
mum finem, qui Deus est,  
pervenitur. Per quorum ob-  
20 servantiam excluduntur ea  
etiam, quae impediunt actum  
seu fervorem caritatis, quo-  
minus possit quis in Dominum  
Deum ferri; cuiusmodi sunt  
25 abrenuntiatio omnium rerum,  
corporis insuper et animae,  
professionis dumtaxat voto  
excepto.

Quoniam quidem "spiri-  
30 tus" cum sit Dominus "Deus,

Ad quam quidem adhaesio-  
nem caritativam omnis homo  
de necessitate salutis te-  
neatur; quod fit per prae-  
ceptorum observantiam et di-  
vinae voluntatis conformita-  
tem: quorum observantia ex-  
cludit omne, quod repugnat  
caritatis essentiae et ha-  
bitui, cuiusmodi sunt pec-  
cata mortalia.

Religiosi vero quia  
astrinxerunt insuper se  
etiam ad evangelicam perfec-  
tionem et ad ea, quae super-  
erogationis et consilii sunt,  
per quae expeditius ad ulti-  
mum finem, qui Deus est,  
pervenitur. Per quorum ob-  
servantiam excluduntur ea  
etiam, quae impediunt actum  
seu fervorem caritatis, quo-  
minus possit quis in Dominum  
Deum ferri; cuiusmodi sunt  
abrenuntiatio omnium rerum,  
corporis insuper et animae,  
professionis dumtaxat voto.

Quoniam quidem "spiri-  
tus" cum sit Dominus "Deus,

---

23 posset  $T_2$   
28 excepto om.  $T_2$

---

3 tenetur  $M_e$



et eos, qui adorant eum, in spiritu et veritate oportet adorare"<sup>1)</sup>, id est cognitione et amore, intellectu et affectu ab omnibus phantasmatibus nudis. Hinc est illud Matth. 6: "Cum oraveris, intra in cubiculum tuum"<sup>2)</sup>, id est cordis tui intima et "clauso ostio", scilicet sensuum tuorum, et inibi corde puro et conscientia bona et fide non ficta "ora patrem tuum" in spiritu et veritate "in absconso".

Quod tunc congrue fit, cum homo ab omnibus aliis fuerit exoccupatus et exutus et totus intra se receptus, ubi universis et singulis exclusis et oblitis/coram Iesu Christo tacito ore sola mens desideria sua secure Domino Deo suo fiducialiter pandit ac per hoc toto cordis et amoris affectu se in

et eos, qui adorant eum, in spiritu et veritate oporteat adorare"<sup>1)</sup>, id est cognitione et amore, intellectu et affectu ab omnibus phantasmatibus nudis. Hinc est et illud Matth. 6: "Cum oraveris, intra in cubiculum"<sup>2)</sup>, id est cordis tui intima et "clauso ostio", scilicet sensuum tuorum, et inibi corde puro, conscientia bona et fide non ficta "ora patrem tuum" in spiritu et veritate "in absconso".

Quod tunc congrue fit, cum homo ab omnibus aliis fuerit exoccupatus et exutus et totus intra se receptus, ubi universis et singulis exclusis et oblitis coram Iesu Christo in Iesu Christo tacito ore sola mens desideria sua secure Domino Deo fiducialiter pandit ac per hoc toto cordis et amoris affectu se in eum

51<sup>v</sup>


---

25 suo om. T<sub>2</sub>

---

1) Joh. 4,24. 2) Matth. 6,6; I Tim. 1,5.



eum intimissimis medullis  
omnium virium suarum sinceris-  
sime ac plenissime dif-  
fundit et immergit, dilatatur,  
inflammatur et resolvitur.

## Capitulum II

Qualiter quis omnibus aliis  
spretis soli Christo inten-  
dat.

Verumtamen quicumque talem  
statum aggredi et ingredi de-  
siderat et satagit, opus est  
omnino, ut velut clausis  
oculis et sensibus de nullo  
se penitus implicet aut per-  
turbetur, sollicitus sit et cu-  
ret, sed cuncta tamquam im-  
pertinentia et noxia ac perni-  
ciosa funditus excutiat;  
deinde se totum iugiter intra  
se recipiat, nec aliud um-  
quam obiectum inibi mente  
attendat quam solum Iesum  
Christum vulneratum; sicque  
per eum in eum, id est per

intimissimis medullis omni-  
um virium suarum sinceris-  
sime ac plenissime diffundit  
et immergit, dilatatur, in-  
flammat et revolvit.

## Capitulum II

Qualiter quis omnibus aliis  
spretis soli Christo intrase  
intendat.

Verumtamen quicumque ta-  
lem statum aggredere et in-  
gredi satagit, opus est om-  
nino, ut velut clausis oculis  
et sensibus de nullo penitus  
se implicet aut perturbetur  
sollicitus sit aut curet,  
sed cuncta tamquam imper-  
tinentia, noxia et perni-  
ciosa funditus excutiat;  
deinde se totum iugiter in-  
tra se recipiat nec aliud  
umquam obiectum inibi menti  
suae obtendat quam solum  
Iesum Christum vulneratum;  
sicque per eum, id est per  
hominem in Deum, per vulnera  
humanitatis ad intima divi-

---

8 Christo + intra se  $T_2$

11 aggredere  $T_2$

16 et] vel  $T_1^1$ , et  $T_2$

22 menti + suae  $T_2$

---

8 intra se del.  $M_1^2$



hominem in Deum, per vulne-  
 ra humanitatis ad intima di-  
 vinitatis suae sedulo et  
 obnixè intendat; ibique se,  
 singula ac cuncta indiscusse  
 suae infallibili providentiae  
 committat et secure iuxta  
 illud Petri: "Omnem solli-  
 citudinem proicientes in  
 eum"<sup>1)</sup>, qui potest omnia. Et  
 iterum: "Nihil solliciti sitis"<sup>2)</sup>. Et rursus: "Iacta  
 cogitatum tuum in Domino"<sup>3)</sup>.  
 Et idem: "Mihi adhaerere Deo  
 bonum est"<sup>4)</sup>. Et item: "Pro-  
 videbam Dominum in conspectu  
 meo semper"<sup>5)</sup>. Et sponsa in  
 Canticis: "Inveni quem dili-  
 git anima mea"<sup>6)</sup>, quippe  
 "venerunt mihi omnia bona  
 pariter cum illa"<sup>7)</sup>.

nitatis suae sedule ob-  
 nixè tendat; ibique in inti-  
 mis suis se et cuncta et  
 singula indiscusse suae in-  
 fallibili providentiae  
 committat expedite, secure  
 iuxta illud Petri: "Omnem  
 sollicitudinem proicientes  
 in eum"<sup>1)</sup>, quoniam ipsi cura  
 est de vobis. Et iterum:  
 "Nihil solliciti sitis"<sup>2)</sup>  
 etc. Et rursus: "Iacta cogi-  
 tatum tuum in eum"<sup>3)</sup>. Et  
 idem: "Mihi adhaerere Deo  
 bonum est, ponere in Domino  
 Deo spem meam"<sup>4)</sup>. Item:  
 "Providebam Dominum in con-  
 spectu meo, semper quoque a  
 dextris est mihi, ne com-  
 movear"<sup>5)</sup>. Et sponsa: "In-  
 veni quem diligit anima mea,  
 tenui eum nec dimittam eum"<sup>6)</sup>,  
 quippe "venerunt mihi omnia  
 bona pariter cum eo"<sup>7)</sup>.

7 et om. T<sub>2</sub>

17 in Canticis om. T<sub>2</sub>

1) I Petr. 5, 7. 2) Phil. 4, 6. 3) Ps. 54, 23. 4) Ps. 72, 28.  
 5) Ps. 15, 8. 6) Cant. 3, 4. 7) Sap. 7, 11.



Nempe hic est thesaurus  
ille caelestis absconditus  
nec non margarita pretiosa  
prae omnibus comparata<sup>1)</sup>

fiducia humili, conatu in-  
stantissimo, taciturnitate  
tranquilla etiam usque ad  
corporalis commodi, laudis  
vel honoris iacturam in  
fortitudine spiritus.

Alioquin quid proficit  
religiosus, si lucretur to-  
tum mundum et animae suae  
detrimentum patiatur<sup>2)</sup>?/

Aut quid relevat status,  
professionis sanctitas,  
perfectionis habitus, ton-  
sura et exterioris dispo-  
sitis conversationis sine  
vita in spiritu humilitatis  
et veritatis, ubi Christus  
habitat per fidem caritate  
formatam<sup>3)</sup>? Hinc est illud  
Lucae 17: "Regnum Dei intra  
vos est"<sup>4)</sup>, quod est Chri-  
stus Iesus.

Nempe hic est thesaurus  
ille caelestis absconditus  
nec non et margarita pretio-  
sa prae omnibus comparata<sup>1)</sup>

fiducia humillima, conatu  
instantissimo, taciturnitate  
tranquilla etiam usque ad  
corporalis commodi, laudis  
vel honoris iacturam in  
fortitudine spiritus.

Alioquin quid proficit  
religiosus, si lucretur to-  
tum mundum et animae suae  
detrimentum patiatur<sup>2)</sup>?

Aut quid relevat status per-  
fectionis, professio, sancti-  
tatis habitus, tonsura et  
exterioris dispositio con-  
versationis sine vita in  
spiritu humilitatis et veri-  
tatis, ubi Christus habitat  
per fidem caritate forma-  
tam<sup>3)</sup>? Hinc est illud Lucae  
17: "Regnum Dei intra vos  
est"<sup>4)</sup>, quod est, Iesus  
Christus.

52<sup>r</sup>

26 Iesus + Amen T<sub>2</sub>

1) Cf. Matth. 13, 44-45. 2) Cf. Matth. 16, 26.  
3) Cf. Eph. 3, 17. 4) Luc. 17, 21.



## Capitulum III

Quae sit conformitas perfectionis hominis in hac vita.

- 5 Porro quanto plus mens sollicita est ad ista inferiora et humana cogitanda et tractanda, tanto plus a superioribus et caelestibus  
10 per devotionis intima elongatur, et quanto ferventius ab inferiorum memoria, affectu et intellectu ad superiora sensus tollitur,  
15 tanto perfectior erit oratio et purior contemplatio, quia simul perfecta non potest esse utrisque intenta sicut enim lux et tenebrae sic  
20 sunt divisa. Quippe qui Deo inhaeret, versatur in lumine; qui vero mundo adhaeret in tenebris est<sup>1)</sup>. Qua ex re est hominis in hac  
25 vita sublimior perfectio,

---

6 sollicita] sobria  $T_2$  ..

8 a om.  $T_2$

19 enim om  $T_2$

19 et om.  $T_2$

19 sic om.  $T_2$

---

1) Cf. I Joh. 1,5.

## Capitulum III

Quae sit perfectio et deformitas hominis in hac vita.

Porro quanto plus mens sobria est ad ista inferiora et humana cogitanda et tractanda, tanto plus a superioribus et caelestibus per devotionis intima elongatur; et quanto ferventius ab inferiorum memoria, affectu et intellectu ad superiora sustollitur, tanto perfectior est devotio et purior contemplatio, quia simul perfecte non potest esse utrisque intenta, quae ad invicem sicut lux et tenebrae sunt divisa. Quippe qui Deo inhaeret, in lumine versatur; qui vero mundo inhaeret in tenebris est<sup>1)</sup>. Qua ex re haec est hominis in hac vita sublimior perfectio, ita Deo uniri,

---

3 in hac vita] hic in via

$M_2$   $M_e$

18 ab  $M_e$



ita Deo uniri, ut tota anima  
cum omnibus potentiis suis  
et viribus in Dominum Deum  
suum sit collecta, ut unus  
5 fiat spiritus cum eo<sup>1)</sup> et  
nihil meminerit nisi Deum,  
nihil sentiat vel intelli-  
gat nisi Deum, et omnes  
affectiones in amoris gau-  
10 dio unitae in sola Condi-  
toris fruitione suaviter  
conquiescant.

Imago enim Dei in his  
tribus potentiis in anima  
15 expressa consistit videli-  
cet ratione, memoria et in  
voluntate. Et quamdiu illae  
ex toto Deo impressae non  
sunt, non est anima deifor-  
20 mis iuxta primariam animae  
creationem.

Forma nempe animae Deus  
est, cui debet imprimi sicut  
cera sigillo

ut tota anima cum omnibus  
potentiis suis et viribus in  
Dominum Deum sit collecta,  
at unus fiat spiritus cum  
eo<sup>1)</sup>, ut nil meminerit nisi  
Deum, nihil sentiat vel  
intelligat nisi Deum et  
omnes affectus in amoris  
gaudio uniti in sola Condi-  
toris fruitione suaviter  
quiescant.

Imago enim Dei in his  
tribus potentiis in anima  
expressiva consistit, vi-  
delicet in ratione, memoria  
et voluntate. Et quamdiu  
illae non sunt ex toto Deo  
impressae, non est in anima  
deiformitas iuxta primariam  
animae creationem.

Forma enim animae Deus  
est, cui debet imprimi si-  
cut cera sigillo signatum

4 suum om. T<sub>2</sub>

12 quiescant T<sub>2</sub>

16 in T<sub>2</sub><sup>om.</sup>

17 illae + se non T<sub>2</sub>

21 creationem + et T<sub>2</sub>

10 suaviter om. M

1) Cf. I Cor. 6,17.



et signatum signo signatur.  
 Hoc autem numquam plene fit,  
 nisi cum ratio perfecte  
 iuxta capacitatem suam illu-  
 minatur ad cognitionem Dei,  
 qui est summa veritas, et  
 voluntas perfecte afficitur  
 ad amandum summam bonitatem  
 et memoria plene absorbea-  
 tur ad intuendum et fru-  
 dum aeterna felicitate/  
 et ad suaviter et delec-  
 tabiliter in ea quiescendum.  
 Et quia in horum consummata  
 adeptione consistit gloria  
 beatitudinis, qua perficie-  
 tur in patria, liquet quod  
 istorum perfecta incohatio  
 est perfectio in hac vita.

52<sup>v</sup>

signo signetur. Hoc autem  
 numquam plene fit, nisi cum  
 ratio perfecte iuxta capa-  
 citatem suam illuminatur ad  
 cognitionem Dei, qui est  
 summa veritas, et voluntas  
 perfecte afficitur ad aman-  
 dum summam bonitatem et  
 memoria plene absorbetur ad  
 intuendam et tenendam et  
 fruendam summam felicitatem  
 et ad suaviter ac delectabi-  
 liter in ea quiescendum. Et  
 quia in horum consummata  
 adeptione consistit gloria  
 beatitudinis, quae perficie-  
 tur in patria, liquet quod  
 istorum perfecta incohatio  
 est perfectio viae in hac  
 vita.

---

1 et om. T<sub>2</sub>

1 signetur T<sub>2</sub>

8 amandam T<sub>2</sub>

16 quae T<sub>2</sub>



## Capitulum IV

Qualiter operatio humana  
debeat esse in solo intel-  
lectu et non in sensibus.

5 Felix ergo, qui per ab-  
stersionem continuam phan-  
tasmatum et imaginum ac per  
introversionem et inibi per  
sursumductionem mentis in  
10 Deum tandem aliquando ob-  
liviscitur phantasmatum  
quodammodo ac per hoc conse-  
quenter operatur interius  
nudo ac simplici ac puro  
15 intellectu et affectu circa  
obiectum simplicissimum,  
Deum. Omnia igitur phantas-  
mata, species, imagines ac  
formas rerum omnium citra  
20 Deum a mente reicias, ut in  
solo nudo intellectu et  
affectu, id est voluntate,  
tuum pendeat exercitium  
circa Deum intra te.

25 Nempe finis omnium exer-  
citiorum hic est, scilicet

## Capitulum IV

Qualiter operatio humana  
debeat esse in solo intel-  
lectu, non in sensibus.

Felix ergo, qui per ab-  
stersionem continuam phan-  
tasmatum et imaginum et per  
introversionem et inibi per  
sursumductionem mentis in  
Deum / tandem aliquando ob-  
liviscitur phantasmatum  
quodammodo ac per hoc con-  
venienter operatur interius  
nudo, simplici et puro in-  
tellectu et affectu circa  
obiectum simplicissimum,  
Deum. Omnia igitur phantas-  
mata, species, imagines ac  
formas rerum omnium citra  
Deum a mente reicias, ut in  
solo nudo intellectu et  
affectu, id est voluntate,  
tuum pendeat exercitium  
circa Deum intra te.

Nempe finis omnium exer-  
citiorum haec est, ita

14 ac] et  $T_2$

26 hoc  $T_2$

1 quomodo  $M_2 M_e$



intendere et quiescere in  
Domino Deo intra te per  
purissimum intellectum et  
devotissimum affectum sine  
phantasmatibus et implica-  
tionibus.

Huiusmodi autem exerci-  
tium non fiet in organis  
carneis et sensibus exteri-  
oribus secundum hominem ex-  
teriorem scilicet qui car-  
nalis, animalis et bestialis  
est, sed secundum hominem  
interiorem animam videlicet  
qui spiritualis est et  
duifiblis (?). Quamdiu enim  
homo cum phantasmatibus et  
sensibus ludit et eis insis-  
tit, videtur nondum exisse  
motus et limites bestiali-  
tatis suae, hoc est illius,  
quod cum bestiis habet  
commune. Quia illae per  
phantasmata et per tales  
sensitivas seu sensibiles  
species cognoscunt et affi-  
ciuntur et non aliter, eo  
quod altiore vim animae

scilicet intendere et  
quiescere in Christo Domino  
intra se per purissimum in-  
tellectum et devotissimum  
affectum sine phantasmatibus  
et implicationibus.

Huiusmodi autem exerci-  
tium non fiat in organis  
carnis sensuum sive exteri-  
orum sive interiorum utpote  
in phantasia imaginativa,  
aestimativa, cogitativa,  
memorativa etc, sed in illo,  
per quod homo es; homo vero  
es intellectu et affectu  
intellectivo, id est volun-  
tate. Et idcirco, quamdiu  
homo cum phantasmatibus et  
similibus ludit et eis in-  
sistit, videtur nondum  
exisse limites bestialitatis  
suae, hoc est illius, quod  
cum bestiis habet commune.  
Quia illae phantasmata et

2 te] se  $T_2$

10 secundum.... duifiblis (?)]  
sed nullo per quod quis homo  
est homo vero quis est in-  
tellectu et affectu et

idcirco  $T_2$

16 enim om.  $T_2$



non habeant. Secus est de  
homine secundum intellectum  
et affectum et liberum  
arbitrium ad Dei imaginem  
et similitudinem creato,  
quibus debet Deo immediate,  
pure / et nude imprimi et  
uniri firmiterque in-  
haerere.

53<sup>r</sup>

Quamobrem diabolus dili-  
gentissime et maxime cona-  
tur illud impedire exerci-  
tium, quantum potest, ex  
quo est quodammodo praeambu-  
lum et initium vitae aeter-  
nae invidens super hoc  
homini. Idcirco nititur sem-  
per mentem hominis alienare  
a Domino Deo nunc per istas,  
nunc per illas tentationes  
seu passiones, nunc sollici-  
tudine superflua et cura  
indiscreta, nunc turbatione,  
conversatione dissoluta  
curiositateque irrationabi-  
li, nunc per studium

98<sup>rb</sup>

per tales sensitivas et  
sensibiles species cognos-  
cunt et afficiuntur et non  
aliter, eo quod altiore  
vim et potentiam animae non  
habeant. Secus vero est de  
homine secundum intellectum  
et affectum, id est liberum  
arbitrium ad Dei imaginem  
et similitudinem creato,  
quibus debet Deo immediate  
pure et nude imprimi et  
uniri firmiterque inhaerere.

Quamobrem diabolus dili-  
gentissime et maxime conatur  
illud impedire exercitium,  
in quantum potest, ex quo  
quodammodo praeambulum et  
arrha vitae aeternae invi-  
dens super hoc homini. Id-  
circo nititur semper mentem  
hominis alienare a Domino  
Deo nunc per illas vel is-  
tas temp / tationes seu  
passiones, nunc sollicitu-  
dine superflua et cura in-  
discreta, nunc turbatione  
consternante aut dissoluta

---

27 turbatione + et T<sub>2</sub>

29 que om. T<sub>2</sub>

30 studia T<sub>2</sub>



librorum subtilium, nunc  
per colloquia aliena, per  
rumores et nova, nunc per  
aspera, nunc per contraria  
5 etc.

Quae tamen, etsi non-  
numquam levia et tamquam  
nulla videantur peccata,  
10 tamen magna sunt impedi-  
menta huius sancti exer-  
citi et operis. Et ideo,  
etiamsi utilia, si neces-  
saria visa fuerint, sive  
15 magna sive parva ut noxia  
et pernicioosa ilico sunt  
reicienda penitus et a  
sensibus propellenda.

Summopere igitur neces-  
20 sarium est, ut audita, vi-  
sa, facta et dicta et  
cetera similia sine phan-  
tasmatibus, imaginibus et  
occupationibus recipian-  
25 tur nec etiam ex conse-  
quenti vel antea vel tunc  
super hoc phantasmata et  
implicationes formentur et  
nutriantur. Et ita quando  
30 phantasma venit ad mem-  
oriam et mentem, tunc

curiositate irrationabili,  
nunc per studia librorum  
subtilium, nunc per collo-  
quia aliena, per rumores et  
nova, nunc per prospera,  
nunc per contraria etc.

Quae tamen, etsi non-  
numquam levia et tamquam  
nulla videantur peccata,  
tamen magna sunt impedi-  
menta huius sancti exer-  
citi et operis. Et ideo,  
etiamsi utilia et neces-  
saria visa fuerint, sive  
magna sive parva, ut noxia  
et pernicioosa, ilico sunt  
reicienda penitus et a sen-  
sibus propellenda.

Summopere igitur opus  
est, ut audita, dicta, visa  
et facta et cetera similia  
sine phantasmatibus, imagi-  
nibus et occupationibus  
recipiantur nec etiam ex  
consequenti vel antea vel  
tunc super haec phantasmata  
et implicationes formentur  
et intricentur. Et ita quan-  
do phantasma non venit ad  
memoriam et mentem, tunc



non impedit hominem sive in oratione, meditatione, psalmodia sive in alia quacumque operatione et exercitatione spiritali nec rursum iterato occurrit ei.

Et sic expedite secureque te totum, etiam plene omnia et singula committe infallibili et certissimae divinae providentiae cum silentio et quiete et ipse pugnabit pro te: melius, honestius ac dulcius liberabit te et consolabitur, quam si tu semper die noctuque de hoc continue phantasiareris et vana vagaque ac captiva mente fatue sic et sic, hinc et inde discurreres / errabundus; nec non mente et corpore deficiens tempus perderes et vires stulte ac irrationabiliter consumeres.

non impedit hominem sive in oratione, meditatione, psalmodia sive in alia quacumque operatione et exercitatione spiritali nec rursum iterato occurrit ei.

Et sic expedite secureque totaliter et plene omnia ac singula infallibili et certissimae providentiae divinae cum silentio et quiete et ipse pugnabit pro te: et melius, honestius ac dulcius liberabit te et consolabitur, quam si tu semper die noctuque continue phantasiareris et vana vagaque ac captiva mente fatue sic et sic, hinc inde deturbaveris necnon mente et corpore enisteris (?) tempus perderes et vires stulte et irrationabiliter consumeres.

53<sup>v</sup>

8 te] etiam  $T_2$   
20 errabundus om.  $T_2$

11 quiete + committe  $M_1^m$ , +  
commenda te  $M_2^{2m}$  ipse +  
deus  $M_2^{21}$   $M_e^{21}$   
19 te turbaveris  $M_1^{21}$   $M_2^{21}$   $M_e$



Cuncta ergo et singula  
undecumque et qualitercum-  
que occurrentia et ortum  
habentia, sic accipe quem-  
admodum de manu paternae  
divinaeque providentiae  
cum taciturnitate et tran-  
quillitate, quando vene-  
rint.

Nuda igitur te a phan-  
tasmatis omnibus rerum  
corporearum iuxta status  
tui et professionis  
exigentiam, ut nuda mente  
et sincera inhaereas illi,  
cui te multipliciter et  
totaliter devovisti, ut  
nihil quodammodo possibile  
sit mediū inter animam  
tuam et ipsum, ut pure  
fixeque fluere possis a  
vulneribus humanitatis in  
lumen suae divinitatis.

Cuncta ergo et singula  
undecumque et qualitercum-  
que occurrentia haut secus  
accipe, quam de manu pater-  
na / divinae providentiae  
cum taciturnitate et tran-  
quillitate aequanimiter.

Nuda igitur te a phan-  
tasmatis omnibus rerum  
corporis et animae iuxta  
tui status et professionis  
exigentiam, ut nuda mente  
ei sincere inhaereas, cui  
te multipliciter taliter  
devovisti, ut scilicet  
nihil quodammodo possibili  
sit mediū inter animam tuam  
et ipsum pure fixeque, ut  
vel sic iugiter contemplare  
et frui possis lumine  
divinitatis in vulneribus et  
laterna suae humanitatis in-  
tra te.

- 
- 1 et om. T<sub>2</sub>  
3 et om. T<sub>2</sub>  
4 habeant T<sub>2</sub>  
6 que om. T<sub>2</sub>  
8 quando] tibi T<sub>2</sub>  
8 venerint + aequanimiter T<sub>2</sub>  
15 et] ei T<sub>2</sub>  
15 illi om. T<sub>2</sub>  
20 ut om. T<sub>2</sub>  
21 fluere] ut T<sub>2</sub>  
23 divinitatis + Amen T<sub>2</sub>

- 
- 21 contemplari M<sub>2</sub> frui M<sub>2</sub>



## Capitulum V

Cordis puritas prae  
omnibus sectanda est.

Si igitur recto et  
5 securo tramite breviter  
ad finem beatitudinis viae  
et patriae, gratiae et  
gloriae pervenire desider-  
as et satagis, tunc inten-  
10 ta mente sedule aspira ad  
perpetuam cordis munditiam  
et puritatem mentis ac  
sensuum tranquillitatem  
atque cordis affectum re-  
15 collige et iugiter defige  
sursum in Dominum Deum. Et  
nunc abstrahere te a familia-  
ribus tuis et ab omnibus  
hominibus, in quantum in  
20 te est, et negotiis huius-  
modi propositum tuum  
impedientibus semper  
captans opportunitatem,  
ubi et quando possis  
25 locum, tempus et modum  
reperire quietis ac con-  
templationis, carpe  
silentii secreta praesen-  
tisque saeculi vitare nau-

---

17 nunc] inter haec T<sub>2</sub>

## Capitulum V

Cordis puritas prae  
omnibus sectanda.

Si igitur recto et se-  
curo tramite breviter ad  
finem beatitudinis viae  
et patriae, gratiae et  
gloriae pervenire desider-  
as et satagis, tunc inten-  
ta mente sedule aspira ad  
perpetuam cordis munditiam  
et puritatem et mentis ac  
sensuum tranquillitatem  
atque cordis affectum re-  
collige et iugiter defige  
sursum in Dominum Deum in  
Jesu Christo intra te. Et  
inter haec abstrahere te a  
familiaritatibus noxiis et  
ab omnibus, in quantum in te  
est, hominibus et negotiis  
huiusmodi propositum tuum  
impedientibus semperque  
captans opportunitatem, ubi  
et quando possis locum, tem-  
pus et modum reperire quie-  
tis ac contemplationis car-  
pere silentii secreta  
praesentisque saeculi vitare

---

3 sectanda + est M<sub>c</sub>



fragia nec non perstrepen-  
tis mundi fugere perturba-  
tiones.

Qua de re omni tempore  
5 puritati, munditiae ac  
quieti cordis principaliter  
stude, ut videlicet  
continue velut clausis  
carnalibus sensibus in te-  
10 metipsum convertaris et  
cordis ostia a formis et  
phantasmatibus sensibilibus  
et imaginationibus terre-  
norum, quantum possibile  
15 est, habeas diligenter  
serata.

Nempe cordis puritas  
inter omnia exercitia  
spiritualia sibi quodam-  
modo tamquam finalis  
20 intentio ac laborum omni-  
um / retributio, quam in  
hac vita spiritualis  
quisque vere religiosus  
25 recipere consuevit, sibi  
vendicat principatum.

Idcirco cor tuum, sen-  
sus et affectum cum omni  
diligentia, sollertia et  
30 conatu absolvas ab his  
omnibus, quae libertatem  
ipsius possunt impedire,  
insuper et ab omni re  
mundi possibilitatem  
35 habente alligandi et  
vincendi te.

naufragia necnon perstrepen-  
tis mundi fugere perturba-  
tiones.

Qua de re omni tempore  
puritati, munditiae ac  
quieti cordis principaliter  
stude, ut videlicet  
continue velut clausis  
carnalibus sensibus in te-  
metipsum convertaris et  
cordis ostia a formis et  
phantasmatibus sensibilibus  
et imaginationibus terre-  
norum, quantum possibile  
est, habeas diligenter  
serata.

Nempe cordis puritas  
inter omnia exercitia spi-  
ritualia sibi quodammodo  
tamquam finalis intentio  
ac laborum omnium retri-  
butio, quam in hac vita  
spiritualis quisquam seu  
religiosus recipere con-  
suevit, sibi vendicat  
principatum.

Idcirco cor tuum, sen-  
sus et affectum tuum omni  
diligentia, sollertia et  
conatu absolvas ab his  
omnibus, quae libertatem  
ipsius impedire possent,  
insuper et ab omni re  
possibilitatem habente al-  
ligandi et tenendi te.

54<sup>r</sup>



Sicque cunctas disper-  
siones cordis et affectio-  
nes mentis in unum, verum,  
simplex et principalissi-  
5 mum bonum recolligere et  
intra te tamquam in uno  
loco recollectas habere  
agonizare, ac per hoc  
rebus divinis Deoque men-  
10 te semper inhaerere atque  
derelicta fragilitate ter-  
rena cor ad superna in in-  
timis tuis in Iesu Christo  
iugiter transferre conare.

15 Quapropter si incipis,  
te nudare et purificare a  
phantasmatibus et imagini-  
bus et simplificare et  
tranquillare fiducialiter  
20 in Domino Deo cor et men-  
tem tuam, ut haurias et  
sentias fontem divini be-  
neplaciti in omnibus inte-  
rioribus tuis ut per bo-  
25 nam voluntatem sis Deo  
unitus in intellectu et  
sufficit tibi hoc pro  
omni studio et lectione  
Sacrae Scripturae et ad

Sicque cunctas disper-  
siones cordis et affec-  
tiones mentis in unum, verum,  
simplicissimum et princi-  
palissimum bonum recolligere  
et intra te tamquam uno in  
loco recollectas habere  
agonizare, ac per hoc  
rebus divinis in intimis  
tuis in Iesu Christo  
iugiter transferre conare.

Quapropter si incipis,  
nudare et purificare a  
phantasmatibus et imagini-  
bus et simplificare et  
tranquillare fiducialiter  
in Deo cor et mentem tuam,  
ut haurias et sentias fon-  
tem conformitatis bene-  
placiti divini in omnibus  
interioribus tuis et per  
bonam voluntatem sis Deo  
unitus in intellectu, suf-  
ficit tibi hoc pro omni  
studio et lectione Sacrae  
Scripturae et ad dilec-

---

14 transformare  $T_2$  coneris  $T_2$

16 te om.  $T_2$

26 et om.  $T_2$



Dilectionem Dei et proximi, ut unctio ~~te~~ docebit.

Omni igitur studio,  
conatu et labore simpli-  
fica cor tuum, ut a phan-  
tasmatibus immobilis et  
tranquillus convertaris  
et stes in Domino semper  
intra te, tamquamsi anima  
tua sit in illo nunc  
aeternitatis, id est di-  
vinitatis, taliter scilicet,  
ut amore Iesu Christi  
de corde puro, conscientia  
bona et fide non ficta  
te ipsum deseras et totum  
te Deo in omni tribula-  
tione et eventu totaliter  
et plene committas eiusque  
voluntati et beneplacito  
parere semper et patienter  
affectes.

Quod ut fiat, necesse  
est, ut frequenter ad cor  
redeas et in eo persistas  
et ab omnibus, quantum  
possibile est, te ipsum ab-  
solvas, mentis / oculum  
semper in puritate et  
tranquillitate custodias,  
intellectum a phantasma-

99<sup>ra</sup>

tionem Dei et proximi, ut  
unctio docet.

Omni igitur studio,  
conatu et labore simpli-  
fica cor tuum, ut a phan-  
tasmatibus immobilis et  
tranquillus convertaris  
et / stes in Domino semper  
intra te, tamquam si anima  
tua sit in illo nunc  
aeternitatis, id est di-  
vinitatis, taliter ut vide-  
licet, ut amore Iesu Christi  
de corde puro, conscientia  
bona et fide non ficta te  
ipsum deseras et totum te  
Deo in omni tribulatione et  
eventu totaliter plene  
comittas eiusque voluntati  
et beneplacito parere semper  
et patienter affectes.

54<sup>v</sup>

Quod ut fiat, necesse  
est, ut frequenter ad cor  
redeas et in eo persistas  
et ab omnibus, quantum  
possibile est, te ipsum  
absolvas, mentis oculum  
semper in puritate et  
tranquillitate custodias,  
intellectum a phantasmati-

2 unctio + te T<sub>2</sub> docet T<sub>2</sub>  
19 et om. T<sub>2</sub>

12 ut del. M<sub>2</sub>, om. M<sub>e</sub>



tibus et formis rerum infimarum praeserves, voluntatis affectum a curis terrenorum penitus absolvas  
 5 et summo vero bono amore fervido radicatus inhaereas, memoriam quoque iugiter habeas sursum elevatam et in ipso eodem vero, summo  
 10 bono ac solo essentiali et increato firmiter stabilitam: ita dumtaxat ut tota anima cum omnibus potentiis et viribus suis in  
 15 Deum collecta unus fiat spiritus cum eo<sup>1)</sup>, in quo summa perfectio viae consistere cognoscitur.

Haec vero unitas spiritus amoris est, quo homo  
 20 omnibus votis supernae et aeternae voluntati conformis efficitur, ut sit per gratiam, quod Deus est per naturam.  
 25

Interea animadvertendum, quod in ipso momento, quo quis suam Dei auxilio pot-

bus et formis rerum infimarum praeserves, voluntatis affectum a curis terrenorum penitus absolvas  
 et summo vero bono amore fervido radicatus inhaereas, memoriamque iugiter habeas sursum elevatam et in ipso eodem uno vero et summo ac solo essentiali et increato bono firmiter stabilitam in Iesu Christo intra te: ita dumtaxat, ut tota anima cum omnibus potentiis et viribus suis in Deum collecta unus fiat spiritus cum eo<sup>1)</sup>, in quo summa perfectio viae consistere cognoscitur.

Haec vero unitas spiritus amoris est, quo homo omnibus votis supernae et aeternae voluntati conformis efficitur, ut sit per gratiam, quod Deus est per naturam.

Interea animadvertendum, quod in eo ipso momento, quo quis suam Dei auxilio

---

10 soli  $T_2$   
 27 in + eo  $T_2$

---

1) Cf. I Cor. 6,17.



est vincere voluntatem, id  
 est inordinatum amorem aut  
 zelum a se ipso abicere,  
 sic scilicet, ut Domino  
 5 Deo de omni sua necessitate  
 audeat plene totaliter con-  
 fidere; hoc ipso facto in  
 tantum Deo complacet, ut  
 suam ei gratiam largiatur  
 10 et per ipsam gratiam veram  
 sentiat caritatem et di-  
 lectionem omnem ambiguita-  
 tem et timorem expellentem,  
 in Deoque confidenter  
 15 sperantem<sup>1)</sup>. Itaque nihil  
 beatius esse potest, quam  
 omnia in illo ponere, in  
 quo nullus est defectus.

Proinde quamdiu stas in  
 20 te et non stas, proice te  
 totum in Deum secure et  
 suscipiet te, sanabit et  
 salvabit te.

6 plane  $T_2$

12 omnemque  $T_2$

20 stas + in Deo  $T_2$

21 et om.  $T_2$

---

1) Cf. I Joh. 4, 18.

potest vincere proprietatem,  
 id est inordinatum amorem et  
 zelum ad se ipsum abicere,  
 sic scilicet, ut Domino Deo  
 de omni sua necessitate  
 audeat plene et totaliter  
 confidere; hoc ipso facto in  
 tantum Deo complacet, ut  
 suam / ei gratiam largiatur  
 et per ipsam gratiam veram  
 sentiat caritatem et di-  
 lectionem omnemque ambiguita-  
 tem et timorem expellentem,  
 sperare vero atque confidere  
 facientem<sup>1)</sup>. Itaque nihil  
 beatius nec esse potest,  
 quam omnia in illo ponere,  
 in quo nullus est defectus.

Proinde quamdiu stas in  
 te et non stas, proice te  
 totum secundum omne te in  
 eum secure et excipiet te,  
 salvabit te.

16 beatius + est  $M_e$

22 te + et  $M_e$



Haec si continue intra  
te veraciter revolveris,  
plus tibi ad beatam vitam  
conferent quam omnes di-  
5 vitiae, deliciae, honores  
insuper et omnis sapientia  
et scientia huius fallibi-  
lis et corruptibilis mundi  
et vitae, etiamsi in his  
10 excelleres omnes, qui um-  
quam fuerunt. /

55<sup>r</sup>

## Capitulum VI

Quod adhaerere debet homo  
devotus deo nudato intel-  
15 lectu.

Et quia quanto magis te  
nudaveris a phantasmatibus  
et implicationibus exteriori-  
bus mundanis et sensibili-  
20 bus, tanto magis anima tua  
recuperabit vires et interio-  
res sensus suos, ut  
sapiant ei quae sursum sunt;  
disce ergo, abstinere a

25

Haec si continue intra  
veraciter actitaveris, plus  
tibi ad beatam vitam con-  
ferunt quam omnes divitiae,  
deliciae, honores insuper  
et omnis scientia et sa-  
pientia huius fallibilis et  
corruptibilis mundi et vitae,  
etiamsi in his excelleres  
omnes, qui umquam fuerunt.

## Capitulum VI

Adhaerere Deo intellectu  
nudato.

Et quia quanto magis te  
nudaveris a phantasmatibus  
et implicationibus exteriori-  
bus mundanis et sensibili-  
bus, tanto magis anima tua  
recuperabit interiores  
sensus suos, ut sapiant ei  
quae sursum sunt; disce  
ergo, te abstinere a  
phantasmatibus et imagini-  
bus rerum corporalium, quis  
super omnia placet Domino

2 volveris T<sub>2</sub>  
4 conferunt T<sub>2</sub>  
7 fallibilis] fallacis T<sub>2</sub>  
21 vires et om. T<sub>2</sub>



phantasmatibus et imagini-  
 bus rerum corporalium, quia  
 super omnia placet Deo mens  
 nuda ab huiusmodi formis et  
 5 speciebus, cuius etiam de-  
 liciae sunt esse cum filiis  
 hominum<sup>1)</sup>, videlicet qui a  
 talibus occupationibus et  
 distractionibus et passioni-  
 10 bus tranquilli pura et  
 simplici mente sibi inten-  
 dunt, vacant et adhaerent.

Alioquin si in talibus  
 memoria, imaginatio et co-  
 15 gitatio tua saepe vacat,  
 necesse est te vel rebus  
 novis vel reliquiis anti-  
 quorum deliniri vel secun-  
 dum alia obiecta varie qua-  
 20 lificari. Unde Spiritus  
 Sanctus aufert se a cogita-  
 tionibus, quae sunt sine  
 intellectu<sup>2)</sup>.

25

---

3 placet + domino  $T_2$   
 10 tranquilli om.  $T_2$   
 14 memoria + et  $T_2$   
 16 te om.  $T_2$

---

Deo mens nuda ab huiusmodi  
 formis et speciebus, cuius  
 etiam deliciae sunt, esse  
 cum filiis hominum<sup>1)</sup>, vide-  
 licet qui a talibus occupa-  
 tionibus, distractionibus  
 et passionibus pura et  
 simplici mente sibi inten-  
 dunt, vacant et adhaerent.

Alioquin si in talibus  
 memoria, imaginatio et co-  
 gitatio tua saepe vacat,  
 necesse est vel rebus no-  
 bis vel reliquiis antiquo-  
 rum deliniri aut secundum  
 alia et alia obiecta varie  
 qualificari et spiritualiter  
 immutari et affici et per  
 consequens utrumque perdis,  
 scilicet Christum / Dominum  
 et contemplationem aeterno-  
 rum ac divinorum, quae sine  
 corpore sunt et phantas-

---

8 sibi del.  $M_2$

---

1) Cf. Prov. 8,31. 2) Cf. Sap. 1,5.



5

10

15

20

25

Verus itaque Iesu Christi amator sic debet esse unitus intellectu per bonam voluntatem divinae voluntati et bonitati, ut nudus ab omnibus phantasmatis et passionibus, ut non advertat, si derideatur, diligatur vel quidquid sibi inferatur. Voluntas namque bona omnia complet et super omnia est. Unde si voluntas adsit bona et Deo in intellectu pure conformis et unita non nocet, si caro et sensualitas et exterior homo moveatur ad malum et torpeat ad bonum, aut etiam si interior homo tepet devotionem affectare, sed tantum fide et bona voluntate adhaereat Deo in intellectu nude et devote.

---

16 et om.  $T_2$

27 adhaerere  $T_2$

28 et devote om.  $T_2$

mate et imagine. Unde Spiritus Sanctus aufert se a cogitationibus, quae sunt sine intellectu<sup>1)</sup> capitulo primo.

Verus itaque Iesu Christi amator sic debet esse unitus in intellectu per bonam voluntatem divinae voluntati et bonitati et nudus ab omnibus phantasmatis et passionibus, ut non advertat, si derideatur, diligatur vel quidquid sibi inferatur. Voluntas namque bona omnia complet et super omnia est. Unde si voluntas adsit bona et Deo intellectu pure conformis et unita non nocet, si sensualitas et caro et exterior homo moveatur ad malum et torpeat ad bonum, aut etiam interior si tepet ad devotionem, affectionem, sed tantum fide et bona voluntate adhaere Deo in intellectu nudo.

---

15 enim  $M_e$ , namque  $M_e^m$

---

1) Cf. Sap. 1,5.



Et hoc facit, si omnem  
imperfectionem et nihilita-  
tem suam animadvertat et  
cognoscat bonum suum in so-  
5 lo Creatore consistere et  
cum suis potentis et viri-  
bus se ac cunctas creatu-  
ras relinquit atque ex to-  
to totum se in Creatorem  
10 suum immergit ita, quod  
omnes operationes suas  
dirigit pure ex toto in  
Dominum Deum suum nec ex-  
tra eum / quicquam quae-  
15 rit, in quo se percipit in-  
venisse omne bonum et om-  
nem felicitatem perfectio-  
nis.

Et sic transformatur  
20 quodammodo in Deum, quod  
nec cogitare nec intelli-  
gere nec amare nec memo-  
rari potest nisi Deum pa-  
riter et de Deo: creaturas  
25 autem alias et se ipsum  
non videt nisi tantum in  
Deo nec, diligit nisi in  
Deo nec memoratur de eis vel  
de se nisi in Deo.

5 consistere et om.  $T_2$   
8 atque om.  $T_2$   
15 se om.  $T_2$   
25 ipsam  $T_2$   
26 in deo] solum Deum  $T_2$

Ad hoc facit omnium certa  
Deum imperfectionem et nihi-  
litem animadvertas. Nempe  
anima ipsa, quae suam et  
omnium nihilitem iam co-  
gnovit et animadvertit totum  
bonum suum esse in solo Crea-  
tore cum omnibus suis po-  
tentiis ac viribus se ac  
cunctas creaturas relinquit  
ex toto et totam se in Crea-  
torem suum immergit ita,  
quod omnes operationes suas  
dirigit principaliter et ex  
toto in Dominum Deum suum  
nec extra eum quidquam quae-  
rit, in quo se percipit in-  
venisse omne bonum et omnem  
felicitatem, perfectionem.

Et sic transformatur  
quodammodo in Deum, quod  
nec cogitare nec intelli-  
gere nec amare nec memora-  
ri potest nisi Deum pari-  
ter et de Deo: creaturas  
autem alias et se ipsum non  
videt nisi tantum in / Deo  
nec diligit nisi solum Deum

1 certa] citra  $M_1^m M_2 M_e$   
3 advertas  $M_e$   
19 felicitatem + ac  $M_2^1 M_e$



Haec vero cognitio veritatis semper facit animam humilem se ipsam et non alium iudicantem, sed e contra mundana sapientia facit eam superbam, vanam, turgidam et vento inflatam.

Sit itaque haec spiritualis et fundamentalis doctrina, quod accedens ad Dei notitiam, servitium et familiaritatem et si vis Deum veraciter possidere, necesse est, quod cor tuum denudes omni amore sensibili non tantum cuiuscumque personae, sed etiam cuiuscumque creaturae, ut simplici ac toto corde secundum omnem tuam possibilitatem te extendas in Dominum Deum tuum creatorem liber absque omni duplicitate, cura et

5 et om.  $T_2$   
 21 omne  $T_2$   
 22 tuam possibilitatem om.  $T_2$   
 22 tendas  $T_2$   
 24 libere  $T_2$

nec memoratur de se vel de eis nisi praecise in Deo.

Haec vero veritatis cognitio semper facit animam humilem se alia non meditantem sicut econtra memorari facit eam superbam, vanam, turgidam et vento inflatam.

Sit itaque haec tibi specialis et fundamentalis doctrina, quod accedens ad Dei notitiam, servitium et familiaritatem, et si vis Deum veraciter possidere, tunc necesse est, ut cor tuum denudes omni amore sensibili non tantum cuiuscumque personae, sed etiam cuiuscumque naturae, ut simplici ac toto corde secundum omne te tendas in Dominum Deum creatorem tuum libere absque duplicitate cura sollicitudine plena fiducia

5 alia + et  $M_e$   
 16 cor  $M_1^{21}$   $M_2^{21}$   $M_e$



sollicitudine cum plena fiducia in solaque eius providentia firmiter stans te et omnia eidem plene committenda.

### Capitulum VII

Qualiter cor sit recolligendum intra se.

Praeterea sicut dicitur in libro De Spiritu et Anima cap. 21: "ascendere ad Deum hoc est intrare se ipsum. Qui enim interiorius intrans extrinsecus penetrans se ipsum transcendit, ille veraciter ad Deum ascendit. Ab huius ergo mundi distractionibus cor nostrum colligamus et ad interiora gaudia revocemus, ut aliquando in divinae contemplationis lumine hoc

in sola eius providentia de omnibus.

### Capitulum VII

Cor qualiter sit recolligendum intra se in Deum.

Praeterea sicut dicitur in libro de Spiritu et Anima capitulo 12: "ascendere ad Deum, hoc est intrare ad se ipsum. Qui interiorius intrans et intrinsecus penetrans se ipsum transcendit, ille veraciter ad Deum ascendit. Ab huius ergo mundi distractionibus cor nostrum colligamus et ad interiora gaudia revocemus, ut aliquando in divinae contemplationis lumine figere

- 
- 1 cum om. T<sub>2</sub>  
 3 firmiter ... committenda]  
 4 de omnibus T<sub>2</sub>  
 12 intrare + ad T<sub>2</sub>  
 14 intrans + et T<sub>2</sub>  
 14 intrinsecus T<sub>2</sub>



figere valeamus. Nam haec  
est vita et requies cordis  
nostri, cum in Dei amore  
per desiderium figitur et  
5 eius consolatione suavi-  
ter reficitur."

Sed quod in huius rei  
experimentalis degustatione / 56<sup>r</sup>  
multipliciter impedimur ut  
10 nequaquam ad ipsum pertin-  
gere sufficiamus, ratio  
in promptu est, quia mens  
humana sollicitudinibus  
distracta non intrat se  
15 per memoriam, phantasma-  
tibus obumbrata non redit  
ad se per intellectum, con-  
cupiscentiis illecta ad se  
ipsam nequaquam revertitur  
20 per desiderium suavitatis  
internae et laetitiae  
spiritualis et ideo ta-  
liter in his sensibilibus  
et concupiscentiis prae-  
25 sentibus iacens non potest  
ad se tamquam ad imaginem  
Dei intrare.

valeamus. Nam haec est vi-  
ta et requies cordis nostri,  
cum in Dei amore per de-  
siderium figitur in eius  
contemplatione suaviter  
reficitur."

Sed quod in huius rei  
experimentalis degustatione  
multipliciter impedimur et  
nequaquam ad ipsam pertin-  
gere sufficimus, ratio  
prompta est, quia mens hu-  
mana sollicitudinibus dis-  
tracta non intrat ad se per  
memoriam phantasmatis  
obumbrata non / redit ad se  
per intellectum concupis-  
centiis illecta ad se ipsam  
nequaquam revertitur per  
desiderium suavitatis inter-  
nae et laetitiae spiritualis;  
ideo totaliter in his sen-  
sibilibus et praesentibus  
iacens non potest ad se tam-  
quam ad imaginem Dei intrare.

---

14 intrat + ad T<sub>2</sub>  
22 et] ita T<sub>2</sub>  
22 ideo om. T<sub>2</sub>  
22 taliter] totaliter T<sub>2</sub>  
24 concupiscentiis om. T<sub>2</sub>



Oportet ergo et necesse  
 5 est, ut cum humilitatis re-  
 verentia ac fiducia nimia  
 mens elevet se supra se et  
 omne creatum per abnegatio-  
 nem omnium et ut dicat in-  
 10 tra se: Quem ex omnibus et  
 super omnia quaero, diligo,  
 appeto et desidero non est  
 sensibilis neque imagina-  
 bilis, sed super omne sen-  
 15 sibile et intelligibile,  
 nullo umquam sensu est per-  
 ceptibilis, sed pleno de-  
 siderio totus desiderabi-  
 lis, non insuper est figu-  
 20 rabilis, sed intimo affectu  
 perfectissime appetibilis,  
 non est aestimabilis, sed  
 mundo corde totus est af-  
 fectabilis, quia super  
 25 omnia amabilis et delecta-  
 bilis infinitaeque boni-  
 tatis et perfectionis.

Affectus qualiter sit in  
 Deum elevandus et trans-  
 formandus.

Oportet ergo et necesse  
 est, ut cum humilitatis re-  
 verentia ac fiducia intima  
 mens elevet se supra se et  
 omne creatum per abnegatio-  
 nem omnium et per super-  
 eminentis positionis in-  
 clusionem, ut dicat et  
 cognoscat intra se: Quem ex  
 omnibus et super omnia  
 quaero et diligo, appeto et  
 desidero non est sensibilis  
 nec imaginabilis, sed super  
 omne sensibile et intelligi-  
 bile, nullo inquam (!) sen-  
 su est perceptibilis, sed  
 pleno desiderio totus de-  
 siderabilis non insuper est  
 figurabilis, sed intimo af-  
 fectu perfectissime appe-  
 titibilis, non est aestima-  
 bilis, sed mundo corde to-  
 tus affectabilis, quia su-  
 per omnia delectabilis et  
 amabilis infinitaeque bo-  
 nitatis atque perfectionis.

---

1 et om. T<sub>2</sub>  
 23 est om. T<sub>2</sub>



Porro ex tunc fertur in  
 mentis caliginem et altius  
 intra se elevatur et pro-  
 fundius ingreditur. Et hic  
 5 modus ascendendi ad aenig-  
 maticum contuitum sanctissi-  
 mae Trinitatis in unitate,  
 unitatis in Trinitate in  
 Iesu Christo, tanto est  
 10 ardentior, quanto vis as-  
 cendens illi est intimior,  
 et tanto fructuosior,  
 quanto affectu proximior.  
 Quippe in spiritualibus  
 15 illa sunt superiora, quae  
 intimiora, quod experien-  
 tias spirituales.

Quapropter numquam de-  
 sistas, numquam quiescas,  
 20 donec futurae illius ple-  
 nitudinis aliquas (ut ita  
 dicam) arrhas seu experien-  
 tias degustes et donec di-  
 vine suavitatis dulcedinem  
 25 per quantulasque primi-  
 tias obtineas; et in odorem  
 ipsius post eam currere non  
 desinas, donec videas / Deum 56<sup>v</sup>

Ex tunc fertur in men-  
 tis caliginem et altius in-  
 tra se elevatur et profund-  
 ius ingreditur. Et hic modus  
 ascendendi usque ad aenig-  
 maticum contuitum sanctis-  
 simae Trinitatis in unitate  
 et unitatis in Trinitate in  
 Iesu Christo intra se, tanto  
 vigorosior, quanto vis as-  
 cendens est intimior, et  
 tanto fructuosior, quanto af-  
 fectui proximior. Quippe in  
 spiritualibus illa sunt  
 superiora, quae interiora,  
 quoad experientias spiri-  
 tuales.

Quapropter numquam de-  
 sistas, numquam quiescas,  
 donec futurae illius ple-  
 nitudinis aliquas (ut ita  
 dicam) arrhas obtineas, do-  
 nec divinae suavitatis,  
 felicitatis quantulasque  
 primitias obtineas,  
 donec aeternae suavitatis  
 dulcedinem praegustare in-  
 cipias et in odore ipsius  
 post eam currere non de-

1 porro om.  $T_2$   
 5 ascendendi + usque  $T_2$   
 11 illi om.  $T_2$   
 20 futuri  $T_2$   
 22 seu .... degustes et om  $T_2$

10 vigorosior + est  $M_e$   
 20 plenitudinis] beatitu-  
 dinis  $M_e$   
 21 aliquas] aliququaliter  $M_e$



deorum in Sion<sup>1)</sup>.

In spirituali enim pro-  
fectu et cum Dei intra te  
5 unione et adhaesione non  
quiescas nec retrocedas,  
donec assecutus fueris  
quod intendis.

Exemplum huius accipe  
10 in simili in ascendentibus  
montem naturalem. Si enim  
spiritus noster in his, quae  
deorsum transeunt, per cu-  
piditatem se immerserit,  
15 statim per infinitas di-  
stractiones et itinera obli-  
qua rapietur et a se quodam-  
modo divisus dissipatur et  
quasi in tot spargitur quot  
20 ea sunt, quae per desideria  
concupiscit. Hinc motus sine  
stabilitate, cursus sine  
perventione, labor sine  
requie sequuntur.

25 Si vero cor et spiritus  
noster ab hac infimorum in-

sinas, donec inibi videas  
Deum deorum in Sion<sup>1)</sup>.

In spirituali enim pro-  
fectu et cum Deo intra te  
unione et adhaesione non  
quiescas nec retrocedas,  
donec assecutus fueris  
quod intendis.

Exemplum huius accipe  
a simili in ascendentibus  
montem materiale. Proinde  
si spiritus noster in his,  
quae deorsum transeunt se  
per cupiditatem immerserit,  
statim per infinitas di-  
stractiones et itinera obli-  
qua rapietur et a se quodam-  
modo divisus dissipatur et  
quasi in tot spargitur,  
quot ea sunt, quae per de-  
sideria concupiscit. Hinc  
motus sine stabilitate,  
cursus sine perventione,  
labor sine requie.

Si vero cor et spiritus  
noster ab hac infimorum in-

4 deo  $T_2$

11 naturalem] materiale

13 transeunt + se  $T_2$

14 se om.  $T_2$

24 sequuntur om.  $T_2$

<sup>1)</sup> Cant. 3; Ps. 83, 8.



finita distractione, quae  
 deorsum est, per desiderium  
 et amorem se retraxerit et  
 haec infima deserens paula-  
 5 tim se intra se in unum  
 immutabile sufficiens bonum  
 colligens secum esse didi-  
 cerit et ei inseparabiliter  
 quodam affectu inhaeserit,  
 10 tanto amplius in unum colli-  
 gitur et fortificatur,  
 quanto magis agnitione et  
 desiderio sursum elevatur  
 et in ipso vero summo bono  
 15 intra se habituatur, donec  
 tandem omnino immutabilis  
 fiat et ad illam veram vi-  
 tam, quae ipse Dominus Deus  
 est, immutabiliter per-  
 20 veniat, ut perpetue sine  
 omni mutabilitatis et tem-  
 poris vicissitudine re-  
 quiescat iam in illo in-  
 trinseco et quieto ac secre-  
 25 to divinitatis manerio per-  
 fecte collocatus intra se in  
 Christo Iesu, qui est via  
 ad se, veritas et vita<sup>1)</sup>.

30 is, praesentibus, prae-  
 sentis vel futuris in te  
 et in aliis nec etiam

finita distractione, quae  
 deorsum est, per desiderium  
 et amorem se traxerit et  
 haec infinita deserens paula-  
 tim se intra se in unum  
 immutabile sufficiens bonum  
 colligens secum esse didi-  
 derit et ei inseparabiliter  
 quodammodo affectu inhaese-  
 rit, tanto amplius in unum  
 colligitur et fortificatur,  
 quanto magis agnitione et  
 desiderio sursum elevatur  
 et in ipso vero et summo  
 bono intra se habituatur,  
 donec tandem omnino immuta-  
 bilis sit et ad illam veram  
 vitam, quae ipse Dominus  
 Deus est in mutabilitatem  
 perveniat, ut perpetue sine  
 omni mutabilitatis et tem-  
 poris vicissitudine re-  
 quiescat in illo intrinseco  
 et secreto divinitatis ma-  
 nerio illic perfecte collo-  
 catus intra se in Iesu  
 Christo, qui est via<sup>1)</sup> ad  
 se cum Patre et Spiritu  
 Sancto veritatem et vitam  
 videlicet per humanitatem  
 in divinitatem.

quodammodo puritatis sit-

3 traxerit  $T_2$

17 fit  $T_2$  usque  $T_2$

6 ad aut  $T_2$

4 haec + infima  $M_1^m M_2^m M_e$

4 infinita om.  $M_e$

1) Cf. Joh. 14,6.



## Capitulum VIII

Quomodo in quolibet eventu  
homo devotus se debeat Deo  
committere.

- 5 Credo iam, ut arbitror,  
et usque ex deductis cognos-  
cas, quod quanto magis ma-  
gisque te nudaveris a phan-  
tasmatis et omnibus rebus  
10 mundialibus et creatis ac  
per bonam voluntatem in-  
tellectu Deo unitus fueris,  
tanto magis ad statum in-  
nocentiae et perfectionis  
15 appropinquas. Quo quid me-  
lius? Quidve felicius ac  
iocundius? Plane nihil.

- Super omnia ergo valet,  
ut /teneas mentem nudam  
20 sine phantasmatis et  
imaginibus et a quibuscum-  
que implicationibus, ut nec  
de mundo nec de amicis nec  
de prosperis nec de adver-  
25 sis, praesentibus, prae-  
teritis vel futuris in te  
vel in aliis nec etiam

57<sup>r</sup>

## Capitulum VIII

Qualiter quis nudo intel-  
lectu et affectu Deo libe-  
re intendat.

- Credo iam, ut arbitror,  
ut usque ex deductis cognos-  
cas, quod quanto magis ma-  
gisque te nudaveris a phan-  
tasmatis et omnibus rebus  
mutabilibus et creatis ac  
per bonam voluntatem in  
intellectu Deo unitus  
fueris, tanto magis ad sta-  
tum innocentiae et perfectio-  
nis appropinquas. Quo quid  
melius, quidve felicius aut  
iocundius?

- Super omnia ergo valet,  
ut teneas mentem nudam si-  
ne phantasmatis et a  
quibuscumque implicationi-  
bus, ut nec de mundo nec de  
prosperis neque adversis,  
praesentibus vel futuris,  
in te vel in aliis nec  
etiam nimis de propriis  
peccatis etc., sed cum  
quadam puritatis sim-

- 
- 6 usque] eosque T<sub>2</sub>  
16 ac] aut T<sub>2</sub>  
17 plane nihil om. T<sub>2</sub>  
21 a om. T<sub>2</sub>  
25 praeteritis om. T<sub>2</sub>



nimis de propriis peccatis te  
 implices et involvas, sed cum  
 quadam puritatis simplicita-  
 te esse studeas cum Deo tuo  
 5 ex omni re nudatus et ex-  
 occupatus cogita, si iam  
 anima tua esset in aeterni-  
 tate extra corpus separata.  
 Utique non tractaret saecu-  
 10 laria nec curaret de statu  
 mundi nec de pace nec de  
 guerra nec de sereno nec de  
 pluvia et plane nec de ali-  
 quo huius simili, sed soli  
 15 Deo conformiter totaliter  
 intenderet, vacaret et in-  
 haereret.

Sic sic suo modo vel  
 nunc relinque corpus tuum  
 20 et omnia praesentia ac  
 creata et defige aciem men-  
 tis ac spiritus tui fixe  
 secundum omne posse nude  
 et expedite in illud in-  
 25 creatum lumen. Ab omnibus

1 te .... involvas om.  $T_2$   
 4 studeas om.  $T_2$   
 4 tuo om.  $T_2$   
 5 re] te  $T_2$   
 5 nudatus] nude  $T_2$   
 5 et exoccupatus om.  $T_2$   
 12 nec de] vel  $T_2$   
 23 omne + te  $T_2$

plicitate esse cum Deo to-  
 tus, cogita, si anima tua  
 iam esset in aeternitate  
 extra corpus suum separa-  
 ta. Utique non tractaret  
 saecularia nec curaret de  
 statu mundi nec de pace  
 nec de guerra nec de se-  
 reno vel pluvia et plane  
 nec de aliquo huius saeculi,  
 sed soli Deo conformiter,  
 totaliter intenderet, vaca-  
 ret et inhaereret.

Sic sic suo modo nunc  
 relinque corpus tuum et  
 omnia praesentia ac creata  
 et defige aciem mentis ac  
 spiritus tui fixe secundum  
 omne te nude et expedite  
 in illud increatum lumen.  
 Ab omnibus phantasmatis

-----  
 torpor corporis.



phantasmatibus et involu-  
lutionibus ac obnubilatio-  
nibus depuratus et sit  
spiritus tuus tamquam  
angelus corpori alligatus,  
qui per operationem carnis  
non impeditur nec cogita-  
tionibus vanis et vagis  
implicatur.

Fortificet igitur se  
spiritus contra quascumque  
et qualescumque tentatio-  
nes, vexationes vel iniu-  
rias, ut aequanimiter,  
inconcusse in utraque  
fortuna perseveret in Deo.

Et cum adest turbatio,  
accidia vel mentis confu-  
sio non propter hoc aut  
pusillanimis sis nec prop-  
ter hoc curras ad oratio-  
nes vocales aut alias con-  
solationes, sed hoc solum  
fiat, ut resuscites te per  
voluntatem bonam in intel-  
lectu, ut adhaereas Deo  
mente, velit nolit sensua-  
litas corporis.

et involventibus ac obnubi-  
lationibus depuratus, rus-  
sus sit spiritus tuus tam-  
quam angelus corpori alliga-  
tus, qui per operationem  
carnis non impeditur nec  
cogitationibus vanis et  
vagis implicatur.

Fortificet igitur se  
spiritus contra quascumque  
et / qualescumque tempta-  
tiones, vexationes vel iniu-  
rias, ut aequanimiter in-  
concusse in utraque fortuna  
perseveret in Deo.

Et cum adest turbatio,  
accidia vel mentis confusio  
non propter hoc insolescas  
aut pusillanimis sis nec  
propter hoc curras ad oratio-  
nes vocales vel alias con-  
solationes, sed hoc solum,  
ut resuscites te per volun-  
tatem bonam in intellectu,  
ut adhaereas Deo mente,  
velit nolit sensualitas et  
torpor corporis.

100<sup>vb</sup>

19 propter<sup>ca</sup> T<sub>2</sub>  
19 hoc] insolescas T<sub>2</sub>  
19 aut] a T<sub>2</sub>  
24 fiat om. T<sub>2</sub>  
27 sensualitas + et T<sub>2</sub>  
28 corporis] corpore + tor-  
poris T<sub>2</sub>

23 sed + ad M<sub>e</sub><sup>c</sup>



Devota namque anima sic debet esse cum Deo unita et suam voluntatem divinae voluntati tam conformem habere et facere, quod se cum nulla creatura occupet seu adhaereat, sicut dum non erat creata ac si nihil sit praeter solum Deum et animam ipsam. Et sic universa et singula aequanimiter de manu divinae providentiae secure, infallibiliter / accipiat sustinens uniformiter in omnibus Dominum in patientia, tranquillitate et silentio.

57<sup>v</sup>

Qua de re nudare mentem ab omnibus phantasmatibus super omnia valet ad vitam spiritualem, ut sis per bonam voluntatem unitus Deo in intellectu et conformis.

Praeterea nihil erit medium impediens inter te

27 impediens om.  $T_2$

Devota namque anima sic debet esse unita Deo ut suam voluntatem divinae voluntati tam conformem habere et facere, quod se cum nulla creatura occupet seu adhaereat sicut dum non erant creatae ac sic omnino nihil sit praeter solum Deum et animam ipsam et ita universa et singula aequanimiter de manu divinae providentiae secure, infallibiliter accipiat sustinens uniformiter in omnibus Dominum in patientia, tranquillitate et silentio.

Qua de re nuda ergo mentem ab omnibus phantasmatibus, quod super omnia valet ad vitam spiritualem, ut sis per bonam voluntatem Deo in intellectu unitus et conformis.

Religiosus es igitur expedite secure et nude

2 ut  $M_1 M_2 M_e$ ; et  $M_1^1 M_2^1$

2 extra] dextra  $T_2$

23 tuus om.  $T_2$

29 tuum om.  $T_2$



et Deum: quod sic patet,  
quia nec res aliqua ab ex-  
tra, cum per votum volunta-  
riae paupertatis ablata  
5 sit omnis rei possessio  
usque ad ultimum et per  
castitatis votum corpus  
et per obedientiam volun-  
tas et ipsa anima; et sic  
10 quodammodo nihil relinqui-  
tur, quod mediat inter te  
et Deum.

contemplatio in Deo qua-  
ter omnibus aliis exer-  
15 citiis est praeferenda.

Et quia cum omnia circa  
Deum sunt effectus et opus  
20 Quod autem religiosus  
sis, probat professio ipsa,  
status tuus et nunc habi-  
tus tuus et tonsura et si-  
milis huiusmodi, sed an  
25 fictus an verus religiosus  
sis, tu videris. Animad-  
verte ergo, quam graviter  
degeneres et pecces in Do-  
minum Deum tuum et in om-  
nem suam iustitiam, si

capientia (?) tanquam vere

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

et alia insufficientia ad

solis Domino Deo immediate  
adhaeres et intendis totus  
secundum omne te amore et  
devotione modo possibili  
viae probatur haec conse-  
quentia, quia ut sic nihil  
omnino est medii impediens  
inter te et Deum: quod pa-  
tet sic, quia non res aliqua  
a dextra cum per votum vo-  
luntariae paupertatis abla-  
ta sit omnis rei possessio  
usque ad ultimum et per  
castitatis corpus et per  
obedientia voluntas et  
anima ipsa; et sic quodam-  
modo nihil relinquitur,  
quod mediet / inter te et  
Deum.

Quod autem religiosus  
sis, probat professio ipsa,  
status tuus ut nunc habitus  
et tonsura et similia huius-  
modi, sed, an verus vel  
fictus religiosus sis, tu  
videris. Animadvertite ergo,  
quam graviter degeneres et  
pecces in Dominum Deum et in  
omnem suam iustitiam, si se-

et sit per omnia summo opi-

ficio Deo mendicantia tan-

quam vere et se soli ipsa

et alia insufficientia ad

cuius comparationem sunt

sicilicet ad aliquid, finitum

ad infinitum.

101<sup>ra</sup>2 extra] dextra T<sub>2</sub>23 tuus om. T<sub>2</sub>29 tuum om. T<sub>2</sub>



secus egeris et creaturae  
potius quam Creatori ipsi  
voluntate et amore inhae-  
seris creaturam praeponens  
Creatori.

### Capitulum IX

Contemplatio in Deo qua-  
liter omnibus aliis exer-  
citiis est praeferenda.

Et quia cum omnia citra  
Deum sunt effectus et opus  
ipsius Creatoris habentia  
posse esse et quidquid sunt  
et possunt limitatum et,  
uti ex nihilo producta ni-  
hilitatibus circumdata et  
ex se ad nihilum tendentia  
necessario momentis singu-  
lis suum existere, conser-  
vari, operari et si quid  
in eis est sit per omnia  
ab ipso summo opifice Deo  
reapientia (?) tamquam vere  
ex se ipsis sibi et aliis  
insufficientia ad cuius  
operationem sunt sicuti  
nihil ad aliquid, finitum  
ad infinitum.

19 ad om.  $T_2$

23 post'est'rasura duarum litterarum  $T_2$

23 est + et  $T_2$

23 sit] sic  $T_2$

25 reapientia] mediantia  $T_2$

cus egeris et creaturae  
potius quam Creatori ipsa  
voluntate et amore adhae-  
seris Creatore spreto  
creaturae contra fidem  
fruitus comprobatus fueris  
et extiteris.

### Capitulum IX

Contemplatio in Deo qua-  
liter omnibus aliis exer-  
citiis est praeferenda.

Et quia cum omnia citra  
Deum sint nisi nutus, effec-  
tus et opus ipsius Creatoris  
Dei habentia esse posse et  
quidquid sunt et possunt  
limitatum et finitum, uti ex  
nihilo producta nihilitati-  
bus circumdata et ex se in  
nihilum tendentia necesse-  
sario momentis singulis  
existere, conservari, ope-  
rari et si quid in eis est  
et fit per omnia summo opi-  
fici Deo mendicantia tam-  
quam vere ex se sibi ipsis  
et aliis insufficientia ad  
cuius comparisonem sunt  
nihil ad aliquid, finitum  
ad infinitum.



Quapropter in solo eo et  
circa eum, propter eum et in  
eum sit omnis nostra contem-  
platio, vita et operatio,  
5 qui etiam uno voluntatis nu-  
tu posset et sciaret in in-  
finitum omnibus modo creatis  
perfectiora producere. Nulla  
ergo sive secundum intellec-  
10 tum sive secundum affectum  
contemplatio et amoris  
fruitio utilior, perfectior  
et felicior quam in ipso Deo  
Creatore, summo et vero bono,  
15 a quo, in quo, / per quem  
omnia: sibi soli et omnibus  
sufficiens est in infini-  
tum, qui omnium in se conti-  
net perfectiones simplicis-  
20 sime ab aeterno, in quo ni-  
hil quod non sit ipse, apud  
quem omnium stabilium stant  
causae, in quo omnium mu-  
tabilium immutabiles manent  
25 origines necnon omnium ir-  
rationabilium rationabilium-  
que atque temporalium in eo

et in aliis ad meritum fe-  
licitatis aeternae vitae.

30

Quapropter in solo eo et  
circa eum, ad eum, propter  
eum et in eum sit omnis nos-  
tra contemplatio, vita et  
operatio, qui etiam uno vol-  
5 untatis nutu posset et sci-  
ret infinitum omnibus iam  
creatis perfectiora produ-  
cere. Nulla ergo sive secun-  
dum intellectum veritatis  
contemplatio sive secundum  
affectum amoris fruitio dig-  
nior, melior, utilior, per-  
fectior et felicior quam in  
ipso Creatore Deo, summo et  
vero bono, a quo, per quem,  
in quo et ad quem omnia: si-  
bi et omnibus aliis suffi-  
ciens in infinitum, qui om-  
nium in se continet perfec-  
tiones simplicissime ab  
aeterno, in quo nihil, quod  
non sit ipse, apud quem om-  
nium instabilium stant cau-  
sae, in quo omnium mutabili-  
um / immutabiles manent ori-  
gines, necnon omnium ratio-  
nabilium irrationabiliumque  
atque temporalium in eo  
sempiternae vivunt ra-

58<sup>r</sup>101<sup>rb</sup>


---

2 circa eum + ad eum T<sub>2</sub>

3 nostra] recta T<sub>2</sub>

7 'modo' supra rasuram T<sub>2</sub>

16 soli om. T<sub>2</sub> contemplari T<sub>2</sub>

17 est om. T<sub>2</sub> stant T<sub>2</sub>

22 instabilium T<sub>2</sub>



sempiternae vivunt rationes,  
 qui omnia complet et uni-  
 versa singulaque se toto  
 essentialiter implet cui-  
 5 que rei intimior est et  
 praesentialior per essen-  
 tiam quam res sibi ipsi,  
 in quo omnia simul sunt  
 unita et in eo sempiternae  
 10 vivunt.

Praeterea si ex in-  
 firmitate aut inusitatione  
 intellectus quis magis te-  
 netur in contemplando  
 15 creaturas, tunc haec optima,  
 vera et fructuosa contem-  
 platio videtur homini mor-  
 tali possibilis, ut sal-  
 tem in cunctis suis contem-  
 20 plationibus et meditationi-  
 bus sive circa creaturas si-  
 ve circa Creatorem fuerint,  
 consurgat delectatio in  
 ipso Creatore, Deo uno et  
 25 trino intra se, ut in-  
 ardescat ignis<sup>1)</sup> divini  
 amoris et verae vitae in se  
 et in aliis ad meritum fe-  
 licitatis aeternae vitae.

tiones, qui omnia complet  
 et unversa singulaque tota  
 essentialiter implet cuique  
 rei interior et praesentila-  
 5 lior per essentiam quam res  
 sibi ipsi, in quo omnia si-  
 mul sunt unitae et in eo  
 sempiternae vivunt.

Praeterea si ex in-  
 firmitate aut ex inusita-  
 tione intellectus quis ma-  
 gis conetur in creaturis  
 contemplari tunc adhuc haec  
 optima vera et fructuosa  
 contemplatio videtur esse  
 homini mortali possibilis,  
 ut saltem in cunctis suis  
 meditationibus et contem-  
 20 plationibus sive circa  
 creaturas sive circa Creato-  
 rem fuerint consurgat de-  
 lectatio in ipso Creatore,  
 Deo uno et trino in Iesu  
 Christo intra se, ut in-  
 ardescat ignis<sup>1)</sup> divini  
 amoris et verae vitae in se  
 et in aliis ad meritum fe-  
 30 licitatis aeternae vitae.

2 et om. T<sub>2</sub>  
 5 est om. T<sub>2</sub>  
 14 contemplando creaturas]  
 creaturis contemplari T<sub>2</sub>  
 22 fuerint] fiunt T<sub>2</sub>

1) Cf. Ps. 38, 4.



Proinde animadvertenda  
est etiam in hoc differen-  
tia inter contemplationem  
catholicorum fidelium et  
5 philosophorum gentilium,  
quia contemplatio philo-  
sophorum est propter per-  
fectionem contemplantis  
et ideo sistit in intel-  
10 lectu et ita finis eorum  
in hoc est cognitio in-  
tellectus.

Sed contemplatio sanc-  
torum, quae est catholica,  
15 est propter amorem ipsius,  
scilicet contemplati Dei;  
idcirco non sistit in fine  
ultimo in intellectu per  
cognitionem, sed transit  
20 ad affectum per amorem.

Unde sancti in contem-  
platione sua habent amorem  
Dei tamquam principaliter  
25 intentum, quia felicius  
est etiam Dominum Iesum  
Christum cognoscere et ha-  
bere spiritualiter per gra-  
tiam quam sine gratia cor-  
30 poraliter vel essentialiter.

Proinde animadvertenda  
est etiam inter haec dif-  
ferentia inter contempla-  
tionem catholicorum fi-  
delium et philosophorum  
gentilium, quia contempla-  
tio philosophorum est prop-  
ter perfectionem contem-  
plantis et ideo sistit in  
intellectu et ita finis  
eorum in hoc est cognitio  
intellectus.

Sed contemplatio sancto-  
rum, quae est theologica,  
est propter amorem ipsius  
contemplati scilicet Dei;  
et idcirco non sistit tam-  
quam in fine ultimo in in-  
tellectu per cognitionem,  
sed transit ad affectum per  
amorem.

Unde sancti in contem-  
platione sua ponunt amorem  
Dei tamquam principaliter  
intentum, quia felicius est  
Dominum Iesum Christum  
cognoscere et habere spi-  
ritualiter per gratiam  
quam sine gratia corporali-  
ter vel essentialiter.

---

14 catholica] theologica T<sub>2</sub>  
17 idcirco] porro T<sub>2</sub>



Porro dum anima ab omnibus abstrahitur et in se ipsam reflectitur, contemplationis oculus dilatatur  
 5 et se scalam erigit, per quam transeat ad contemplandum Deum. Ex qua contemplatione anima inardescit ad bona caelestia divina /  
 10 et aeterna, et omnia temporalia a longe prospicit, tamquam nihil sint.

101<sup>va</sup>58<sup>v</sup>

Unde quando in Deum  
 15 procedimus per viam remotionis, primo negamus ab eo corporalia omnia et sensibilia et imaginabilia, secundo modo etiam intelligibilia, ad ultimum hoc  
 20 ipsum esse secundum quod in creaturis remanet. Sed quantum ad statum viae pertinet tali modo optime  
 25 Deo coniungimur secundum Dionysium.

Et haec est caligo, quam Deus inhabitare dicitur,  
 30 tur, quam Moyses intravit

per Porro dum anima ab omnibus abstrahitur et in se ipsam reflectitur, contemplationis oculus dilatatur et se scalam erigit per quam transeat ad contemplandum divinum etc. /  
 Ex qua contemplatione animus inardescit ad bona caelestia et divina ac aeterna, et omnia temporalia a longe prospicit, tamquam nihil sint.

Unde quando in Deum procedimus per viam remotionis primo negamus ab eo corporalia omnia, sensibilia et imaginabilia secundo etiam intellegibilia, ad ultimum etiam hoc ipsum esse secundum quod est in creaturis et sic remanet in quadam tenebra ignorantiae secundum quam quantum ad statum viae pertinet optime Deo coniungimur secundum Dionysium.

Et hoc est caligo, in qua Deus habitare dicitur, quam Moyses intravit ac

5 et + in  $T_2$   
 9 caelestia + et  $T_2$   
 24 tali modo om.  $T_2$

22 est] etiam  $M_2 M_e$



ac per hanc ad lucem inac-  
cessibilem<sup>1)</sup>. Verum "non

prius quod spirituale, sed  
quod animale"<sup>2)</sup>; ideo con-  
5 sueto ordine procedendum  
est a labore actionis ad  
quietem contemplationis,  
a virtutibus moralibus ad  
theoricas et speculativas.

10 Denique, o anima mea,  
quid occuparis circa plu-  
rima supervacue et semper  
in his eges? Intende et ama  
hoc unum optimum bonum, in  
15 quo omne habes bonum et suf-  
ficit tibi. Infelix ergo,  
qui omnia scit praeter ipsum  
et habet, ipsum autem nes-  
cit. Et si haec omnia et ip-  
20 sum sciat, non propter haec,  
sed propter ipsum beatior.  
Unde Joannes 17: "Haec est  
vita aeterna, ut cognoscant  
te"<sup>3)</sup> etc, et propheta:  
25 "Satiabor cum apparuerit  
gloria tua"<sup>4)</sup>.

praeter seipsum,  
ut inde sequeretur Christum  
Dominum, qui vere pauper,  
obediens, castus, humilia-  
tus est et passus, in

1 hac T<sub>2</sub> ..  
13 eges T<sub>2</sub>  
15 habes om. T<sub>2</sub>  
16 tibi om. T<sub>2</sub>  
20 sciat] nescit T<sub>2</sub>  
20 haec] hoc T<sub>2</sub>  
24 etc. om. T<sub>2</sub>

per hoc ad lucem inacces-  
sibilem<sup>1)</sup>. Verum "non prius  
quod spirituale, sed quod  
animale"<sup>2)</sup>; ideo consueto  
ordine procedendum est a  
labore actionis ad quietem  
contemplationis, a virtuti-  
bus moralibus ad theoricas  
et speculativas.

Denique, o anima mea,  
quid supervacue occuparis  
circa plura et semper in  
his eges? Intende et ama  
hoc unum et optimum bonum,  
in quo omne bonum, et  
sufficit. Alioquin omnis  
copia, quae hoc ipsum non  
est egestas tibi est. In-  
felix ergo, qui omnia prae-  
ter ipsum scit et habet,  
ipsum autem nescit. Et si  
haec omnia et ipsum scit,  
non propter hoc, sed propter  
ipsum beatior. Hinc Johan-  
nes 17: "Haec est vita  
aeterna, ut cognoscant te"<sup>3)</sup>  
etc. Et propheta: "Satiab-  
bor cum apparuerit"<sup>4)</sup> etc.

Dominum, qui vere pauper,  
obediens, castus, humilia-  
tus, passus etc., in

28 etc. om. M<sub>2</sub> M<sub>e</sub>

1) II Par. 6,1; Exod. 20,21; I Tim. 6,16. 2) I Cor. 15,46.

3) Joh. 17,3. 4) Ps. 16,15.



## Capitulum X

Actualis devotio et sensib-  
 bilis non tantum curanda  
 est sicut voluntate Deo  
 5 adhaerere.

Interea non multum cu-  
 res actualement devotionem  
 aut sensibilem dulcedinem  
 vel lacrimas, sed tantum  
 10 per bonam voluntatem in  
 intellectu sis mente cum  
 Deo intra te unitus. Quip-  
 pe super omnia placet Deo  
 mens nuda a phantasmatis,  
 15 id est imaginibus, specie-  
 bus et similitudinibus re-  
 rum creatarum.

Decet nempe monachum  
 esse alienum ab omni crea-  
 20 tura, ut soli Deo intra se  
 nude et expedite intendat,  
 vacet et adhaereat. Quamob-  
 rem abneges temetipsum,  
 ut nude sequaris Christum  
 25 Dominum, qui vere pauper,  
 obediens, castus, humilia-  
 tus est et passus, in .

6 interea] praeterea T<sub>2</sub>  
 18 namque T<sub>2</sub>  
 27 est om. T<sub>2</sub>

## Capitulum X

De operatione et compera-  
 tione animae seperatae a  
 corpore etc.

Praeterea non multum  
 cures devotionem aut sen-  
 sibilem dulcedinem vel la-  
 crimas, sed tantum per bo-  
 nam voluntatem in intellectu  
 sis mente cum Deo intra te  
 unitus. Quippe super omnia  
 placet Deo mens nuda a  
 phantasmatis, id est ima-  
 ginibus, speciebus et simi-  
 litudinibus rerum creatarum.

101<sup>vb</sup>

Decet nempe / monachum  
 esse alienum omni creaturae,  
 ut soli Deo intra se expe-  
 dite et nude intendat, va-  
 cet et adhaereat. Quamobrem  
 abneges igitur temetipsum,  
 ut nude sequaris Christum  
 Dominum, qui vere pauper,  
 obediens, castus, humilia-  
 tus, passus etc., in cuius  
 etiam vita et morte multi

6 praeterea] interea M<sub>2</sub> M<sub>e</sub>



cuius etiam vita et morte  
multi scandalizati fuerunt,  
ut liquet ex decursu  
Evangelii.

5 Praeterea anima sepe-  
rata a corpore non advertit,  
quomodo aut quid agatur de  
corpore / suo derelicto si-  
ve comburatur sive suspen-  
10 datur sive maledicatur et  
nihil propter has iniurias  
corpori illatas constris-  
tatur, sed solum cogitat  
illud nunc aeternitatis et  
15 illud unum, quod Dominus  
dixit necessarium. Sic et  
tu te habeas ad corpus tu-  
um, quasi iam non sis in  
corpore, et cogita semper  
20 de aeternitate animae tuae  
in Deo et dirige sedule  
cogitatum tuum in illud  
unum, de quo Christus di-  
xit: "Porro unum est ne-  
25 cessarium"<sup>1)</sup>, et senties  
ex hoc magnam gratiam ad  
mentis nuditatem et cordis  
simplificationem acquiren-  
dam.

30

scandalizati, ut liquet  
ex decursu Evangelii.

Nimirum si et in te  
praeterea anima separata  
volens in aeternitate et  
ibi immobiliter permanens  
aeternaliter non advertit,  
quomodo vel quid agatur de  
corpore suo derelicto, sive  
comburatur sive suspenda-  
tur vel maledicatur, nihil  
propter has iniurias cor-  
pori illatas tristatur, sed  
solum cogitat illud nunc  
aeternitatis et illud unum,  
quod dixit necessarium. Sic  
et tu habeas te ad corpus  
tuum, quasi iam non sis in  
corpore et cogita semper de  
aeternitate animae tuae in  
Deo et dirige sedule cogita-  
tum tuum in illud unum, de  
quo Christus Dominus dixit:  
"Porro unum est necessa-  
rium"<sup>1)</sup>, et senties ex hoc  
magnam gratiam ad mentis  
nuditatem et cordis sim-  
plificationem acquirendam.

2 fuerunt om. T<sub>2</sub>

7 aut] vel T<sub>2</sub>

15 dominus om. T<sub>2</sub>

1) Luc. 10,42.



Verumtamen istud unum  
est tibi praesentissimum,  
si te nudaveris a phan-  
tasmatibus et quibuscum-  
que aliis implicationibus,  
moxque senties sic esse,  
videlicet te nuda et ex-  
pedita mente vacare et ad-  
haerere Deo; et ut sic  
eris invictus etiam in  
omnibus, quae qualiter-  
cumque tibi inferri pos-  
sunt sicut et sancti  
martyres, patres et elec-  
ti, beati omnes, qui des-  
pectis omnibus solum cogi-  
tabant securitatem animae  
securitatem (!) et aeterni-  
tatem in Deo; et ita armati  
intus et per bonam volunta-  
tem Deo uniti omnia mun-  
di spreverunt, ac si omnino  
anima iam divisa esset a  
corpore.

Ex his ergo perpende,  
quantum potest bona volun-  
tas cum Deo unita, immo per  
illam animae impressionem  
Deo et ut sic eius a carne

Verumtamen illud unum  
est tibi necessarium, si  
nudaveris te a phantasma-  
tibus et a quibuscumque  
aliis implicationibus, mox  
senties sic esse videlicet  
te nuda et expedita mente  
vacare et adhaerere Deo;  
et ut sic eris etiam in-  
victus in omnibus, quae  
qualitercumque inferri  
possunt sicut et sancti  
martyres, patres, electi et  
beati omnes, qui despectis  
omnibus solum cogitabant  
secure aeternitatem ani-  
mae in Deo, et armati ab  
intus et per voluntatem  
bonam Deo uniti omnia mundi  
spreverunt ac si omnino  
anima divisa esset a cor-  
pore.

Ex his ergo perpende,  
quantum potest bona volun-  
tas cum Deo unita, immo per  
illam animae impressionem  
Deo et ut sic eius a carne  
sua quodammodo virtu-

12 tibi om.  $T_2$   
14 electi + et  $T_2$   
15 beatique  $T_2$   
17 securitatem] secure  $T_2$   
28 impressionem + in  $T_2$

20 omnino + esset  $M_e$   
21 esset  $M_1^1$ , om.  $M_2$



sua quodammodo virtualem  
et spirituales divisionem  
respicit a longe hominem  
exteriorem suum tamquam  
5 non suum; et sic vilipen-  
dit omnia, quae inferuntur  
sibi vel carni suae, ac si  
fierent alteri vel non  
homini. "Qui enim adhae-  
10 ret Deo unus spiritus est" <sup>1)</sup>  
cum eo.

Numquam ergo audeas vel  
omnino coram Domino Deo  
tuo intra te aliquid co-  
15 gitare vel imaginari, quod  
coram hominibus; erubescer-  
es vel audiri vel videri  
propter Dei reverentiam  
principalem et praesentia-  
20 lem. Est etiam / hoc per-  
fectionis et iustitiae,  
omnem scilicet cogitatum  
tuum et cogitationem ad  
solum Deum dirigere eum-  
25 que tamquam nihil aliud  
praeter ipsum sit sola  
mentis acie intueri sicque  
eo inhaerendo frui, quod  
est perfecta incohatio vi-  
30 tae futurae.

102<sup>ra</sup>

alem / et spirituales di-  
visionem homo respicit a  
longe hominem exteriorem  
suum tamquam non suum; et  
sic nihilipendit omnia,  
quae inferuntur sibi vel  
carni suae, ac si fierent  
alteri vel non homini,  
quia" qui adhaeret Deo unus  
spiritus est" <sup>1)</sup>.

59<sup>r</sup>

Numquam ergo audeas vel  
amodo coram Domino Deo tuo  
intra te aliquid cogitare  
vel imaginari, quod coram  
hominibus erubesceres au-  
diri vel videri propter Dei  
reverentiam principalem.  
Et etiam hoc iustitiae om-  
nem animi cogitatum et cogi-  
tationem ad solum Deum  
erigere eumque tamquam ni-  
hila (!) aliud praeter ip-  
sum sit sola mentis acie  
intueri sicque eo inhaerendo  
frui quod est perfecta in-  
cohatio vitae futurae.

---

2 divisionem + anima  $T_2^1$   
10 est] et  $T_2$   
19 et praesentialem om.  $T_2$   
20 perfectionis et om.  $T_2$   
22 scilicet om.  $T_2$   
24 erigere  $T_2$   
28 eo om.  $T_2$

---

22 nihil  $M_2 M_e$   
23 aliud  $M_1^1$ , om.  $M_2 M_e$

<sup>1)</sup> I Cor. 6.17.



## Capitulum XI

Qualiter tentationibus est resistendum et tribulationes sustinendae.

5 Proinde nemo accedens ad Deum vero et integro corde est, quin vexationibus et tentationibus probetur. Idcirco in omnibus tentationibus vel hoc observetur, ut, si sentiatur, non consentiatur et patienter ac aequanimitate cum humilitate et longanimitate portetur.

15 Si vero blasphemiae sint et turpissimae, hoc omnino firmiter teneas, quod nihil melius aut verius contra easdem facere potes, quam  
20 omnino huiusmodi phantasias pro nihilo reputare; quamquam blasphemiae nequissimae et foedissimae sint et horribiles, solum non cura eas,  
25 sed pro nihilo reputa et contemne et tibi non imputa nec

---

8 idcirco] porro  $T_2$

23 sint om.  $T_2$

## Capitulum XI

Temptationibus qualiter sit resistendum et sustinenda voluntas bona.

Proinde nemo accedens ad Dominum Deum vero et integro corde, quin exponatur et temptationibus probetur. Idcirco in omnibus temptationibus vel hoc observetur ut si sentiatur et patienter ac aequanimitate cum humilitate et longanimitate portetur.

Si vero blasphemiae sint ignominiosae, turpissimae etc., hoc omnino firmiter teneas, quod nihil melius ac verius facere potes, quam omnes huiusmodi phantasias quamquam blasphemiae foedissimae aut in fide nequissimae vel horribiles etc., solum non curare, sed pro nihilo reputare et contemnere et tibi non imputare nec tibi super

---

3 et + qualiter sit  $M_e$

3 sustinendae  $M_2$ , sustinendum  $M_e$

4 voluntas bona om.  $M_2 M_e$

7 exponatur + vexationibus  $M_1^m$ , om.  $M_2 M_e$



velis tibi pro huiusmodi  
conscientiam formare. Et  
fugiet procul dubio inimi-  
cus, si eum ut sic et suas  
5 factiones contempseris.  
Superbus enim est valde,  
non patitur se contemni  
et sperni.

Omnino ergo talia peni-  
10 tus non curare, summum est  
remedium, sicut de muscis  
volantibus coram oculis  
nostris contra voluntatem  
non multum curamus, sed  
15 manu abigimus.

Provideat igitur servus  
Iesu Christi non tam facile  
20 nec importune fugere a fa-  
cie Domini et hinc inde  
indignari, murmurare et  
querulari super unius mus-  
cae vexationem, videlicet  
25 levis tentationis, sus-  
picionis, tristitiae et

hoc conscientiam formare.  
Fugiet proculdubio inimicus,  
si eum ut sic et suas  
factiones contempseris.  
Superbus est enim valde,  
non patitur se sperni et  
contemni.

Omnino ergo penitus ta-  
lia non curare, summum est  
remedium et utrique causan-  
ti, quia contrariatur super-  
biae inimici et immunditiae  
cogitationum. Exemplum de  
his sume tibi de muscis  
volitantibus coram oculis  
contra voluntatem.

Pudeat igitur servus  
Iesu Christi, regis summi,  
tam facile importune fuge-  
re a facie Domini sui et  
hinc inde indignari, mur-  
murare et querulari super  
unius muscae vexationem,  
videlicet leve temptationis,  
suspicionis, tristitiae,  
detractionis, insufferentiae

- 
- 1 pro] super  $T_2$   
2 et om.  $T_2$   
13 nostris om.  $T_2$   
14 non...abigimus om.  $T_2$   
18 ergo  $T_2$   
19 non om.  $T_2$   
20 nec] non  $T_2$   
24 vexatione  $T_2$   
25 leve  $T_2$

- 
- 3 ut del.  $M_2$ , om.  $M_e$   
17 voluntatem + voluntas  
bona quantum possit  $M_2$   $M_e^m$



detractionis, insufficientiae  
et cuiuscumque adversitatis;  
cum sola manu bonae voluntatis  
in Deum erectae possunt om-  
5 nia haec fugari.

Nempe per bonam volunta-  
tem habet homo Deum posses-  
sorem, sanctos angelos cus-  
todes et protectores. In-  
10 super et per bonam volunta-  
tem omnis tentatio supera-  
tur sicut musca manu de cal-  
vitie capitis fugatur / "Pax" 60<sup>r</sup>  
ergo "hominibus bonae vo-  
15 luntatis"<sup>1)</sup>.

Proinde ergo nec ali-  
quid ditius offertur Deo  
bona voluntate. Quippe bo-  
na voluntas in animo est  
20 origo omnium bonorum et  
omnium mater virtutum;  
quam qui habere incipit,  
secure habet quidquid ei  
ad bene vivendum opus est.

25 Si ergo volueris bonum  
et non potes, factum Deus  
compensat.

Amor Dei quam efficax est.

19 anima  $T_2$   
25 volueris bonum om.  $T_2$

1) Luc. 2, 14.

et cuiuscumque adversita-  
tis cum sola manu bonae vo-  
luntatis in Deum erectae  
possint omnia haec fugari.

Nempe per bonam volun-  
tatem habet homo Deum pos-  
sessorem, sanctos angelos  
custodes et protectores.  
Insuper et per bonam vo-  
luntatem omnis temptatio  
superatur, sicut musca  
manu de calvitie capitis  
fugatur. "Pax" ergo "bonae  
voluntatis"<sup>1)</sup>.

Proinde nec etiam ali-  
quid ditius Deo offertur  
bona voluntate. Quippe bona  
voluntas in animo est origo  
omnium bonorum et omnium  
mater virtutum; quam qui  
habere incipit secure ha-  
bet, quidquid ei ad bene  
vivendum opus est.

Si ergo vis et non po-  
tes, factum Deus computat.

Amor Dei quam efficax est.

10 et om.  $M_e$   
26 reputat  $M_e$



Igitur secundum hoc  
aeterna lex incommutabili  
stabilitate firmavit,  
ut in voluntate meritum  
5 sit, in beatitudine aut in  
miseria praemium atque  
supplicium. Dilectio enim  
est magna voluntas Deo  
serviendi, dulcis affectus  
10 Deo placendi, ferventissi-  
mum desiderium Deo fruendi.

15 Demum tentari non est  
peccatum, sed materia ex-  
ercendae virtutis, ut ho-  
mo ad multa bona proficiat  
20 tentatione, cum "tota vi-  
ta hominis super terram  
tentatio"<sup>1)</sup> censeatur.

### Capitulum XII

Amor Dei quam efficax est.

25 Enimvero omnia supradic-  
ta et quaecumque salutis  
necessaria non melius nec  
propinquius nec salubrius

Rursus haec aeterna lux  
incommutabili stabilitate  
firmavit ut in voluntate  
meritum sit aut in beati-  
tudine aut in miseria  
praemium atque supplicium.  
Quid ergo magna ad Deum  
bona voluntas amor est, di-  
lectio est, adhaesio est,  
caritas est. Et iterum di-  
lectio est magna voluntas  
Deo serviendi, dulcis af-  
fectus Deo placendi, fer-  
ventissimum desiderium Deo  
fruendi.

Demum temptari non est  
peccatum, sed materia exer-  
cendae virtutis, sed nec  
latere debet nisi quia  
"tota vita hominis est  
temptatio super terram"<sup>1)</sup>  
et ad multa bona proficit  
sicut alibi patet.

### Capitulum XII

Amor Dei quam efficax.

Cum vero omnia supradic-  
ta et quaecumque salutis  
necessaria non melius nec  
propinquius neque salubrius

---

<sup>1)</sup> Job. 7, 1.



perfici possunt nisi per  
 amorem, per quem suppleri  
 potest omnis necessarii  
 ad salutem indigentia et  
 in eo habetur omnis boni  
 abundantia nec deest sum-  
 mi desiderabilis praesen-  
 tia.

Quippe solus amor effi-  
 cit, quo convertimur ad  
 Deum, transformamur in De-  
 um, adhaeremus Deo, unimur  
 Deo, ut simus unus spiri-  
 tus cum eo et beatificemur  
 hic in gratia et ibi in  
 gloria ab eo et per eum.

Amor enim ipse non  
 quiescit nisi in amato,  
 quod fit, cum obtinet ip-  
 sum possessione plenaria  
 atque pacifica.

Nempe amor ipse, qui et  
 caritas, est via Dei ad  
 homines et via hominis ad  
 Deum et mansionem Deus ha-  
 bere non potest, ubi cari-  
 tas non est. Si igitur ca-  
 ritatem habemus, Deum ha-  
 bemus, quia "Deus caritas  
 est"<sup>1)</sup>.

102<sup>va</sup>

perfici possunt nisi per  
 amorem, per quem / suppleri  
 potest omnis necessarii ad  
 salutem indigentia et in  
 eo habetur omnis boni  
 abundantia nec non et sum-  
 mi desiderabilis praesen-  
 tia.

Quippe solus amor est,  
 quo convertimur ad Deum,  
 transformamur in Deum, ad-  
 haeremus Deo, unimur Deo,  
 ut simus unus spiritus cum  
 eo et beatifemur hic in  
 gratia et ibi in gloria  
 ab eo per eum.

Amor enim ipse non  
 quiescit nisi in amato,  
 quod fit, cum obtinet ip-  
 sum possessione plenaria  
 atque pacifica.

Nempe amor ipse, qui  
 est caritas, ut mansionem  
 Deus habere non vult, ubi  
 caritas non est. Si igitur  
 caritatem habemus, Deum  
 habemus, quia "Deus caritas  
 est"<sup>1)</sup>.

6 nec + non T<sub>2</sub>  
 6 deest] est T<sub>2</sub>  
 9 efficit] est T<sub>2</sub>

6 et om. M<sub>e</sub>

<sup>1)</sup> Joh. 4,8.



Proinde nihil amore  
 acutius, nihil subtilius  
 aut penetrabilius: nec  
 quiescit, donec naturali-  
 5 ter totam amabilis pene-  
 traverit virtutem et pro-  
 funditatem ac totalitatem  
 et unum se vult facere cum  
 amato, et si fieri potest,  
 10 ut hoc idem ipse sit quod  
 amatum. Et ita nullum pa-  
 titur medium inter se et  
 obiectum / dilectum quod  
 amat, quod est Deus, sed  
 15 vehementer tendit in eum;  
 et ideo numquam quiescit,  
 donec omnia transeat et  
 ad ipsum in ipsum veniat.

60<sup>v</sup>

Est enim amor ipse  
 20 virtutis unitivae et trans-  
 formativae transformans  
 amantem in amatum et e con-  
 tra, ut sic unum amatorum  
 in altero sit et e converso,  
 25 in quantum intimius potest.  
 Quod liquet, primo quantum  
 ad vires apprehensivas qua-  
 liter amatum sit in amante,  
 videlicet in quantum dolci-

Proinde nihil amore  
 acutius, nihil subtilius  
 aut penetrabilius: nec  
 quiescit, donec naturali-  
 ter totam amabilis pene-  
 traverit virtutem et pro-  
 fundatitem ac totalitatem  
 et unum vult se facere cum  
 amato, ut si potest, ut hoc  
 idem ipsum sit quod amatum.  
 Et ita nullum patitur medi-  
 um inter se et obiectum di-  
 lectum, quod amat, quod est  
 Deus, sed vehementer tendit  
 in eum immediate; et ideo  
 numquam quiescit, donec  
 omnia transeat et ad ipsum  
 in ipsum veniat.

Est enim amor ipse vir-  
 tutis unitivae et trans-  
 formativae transformans  
 amatum in amantem et e con-  
 tra, ut sic unum amatorum  
 sit in altero et e converso,  
 in quantum intimius potest.  
 Quod liquet, primo quantum  
 ad vires apprehensivas id  
 est cognitivas qualiter  
 amatum sit in amante, vi-  
 amato, quam ubi amant.

9 et] ut  $T_2$

10 ipsum  $T_2$   $T_2$

17 et om.  $T_2$

18 converso  $T_2$

1) Cant. 8,6.



ter et delectabiliter ama-  
tum revocatur in appren-  
sione amantis; et e regione  
prout scilicet amans niti-  
5 tur singula, quae ad amatum  
pertinent, non superficia-  
liter, sed intrinsecus dis-  
cernere et quasi ad interio-  
ra eius ingredi.

10 Sed quantum ad vires  
appetitivas et affectivas  
amatum dicitur in amante  
prout videlicet est in af-  
15 fectuosa eius complacentia  
et in iucunda eius delecta-  
tione interius radicata et  
e diverso amans est in amato  
toto desiderio et conformi-  
20 tate secundum idem velle et  
nolle et in eodem gaudere  
et tristari tamquam idem ip-  
se. Trahit enim amor, "quia  
fortis est ut mors dilectio"<sup>1)</sup>,  
25 amantem extra se et collocat  
eum in amato faciens ei in-  
timissime inhaerere. Plus enim  
est anima ubi amat, quam

in qua omnis / lex et pro-

30

delicet in quantum dolci-  
ter et delectabiliter ama-  
tum immoratur in appren-  
sione amantis; et e regione  
prout scilicet amans inter  
singula, quae ad amatum  
pertinent non superficia-  
liter, sed intrinsecus dis-  
cernere et quasi ad in-  
teriora eius ingredi.

Sed quantum ad vires  
appetitivas et affectivas  
ama / tum dicitur in aman-  
te esse prout videlicet est  
in affectuosa eius compla-  
centia et iocunda eius de-  
lectatione interius radica-  
ta et e diverso amans est in  
amato toto desiderio et con-  
formitate secundum idem vel-  
le et nolle et in eodem gau-  
dere et tristari tamquam  
idem ipse. Trahit enim amor,  
qui fortis est ut mors<sup>1)</sup>,  
amantem extra se et col-  
locat eum in amato faciens  
ei intimissime cohaerere.  
Plus enim et secundum di-  
gnius eius est anima in  
amato, quam ubi animat,

pendent / Tunc spontaneus

1 amatorum  $T_2$

17 et om.  $T_2$

18 converso  $T_2$

10 ingredi + nititur  $M_e$

<sup>1)</sup> Cant. 8,6.

<sup>1)</sup> Cf. Matth. 22,40



ubi animat, quia sic est  
in amato secundum propriam  
naturam, rationem et vo-  
luntatem, sed in eo quod  
5 animat, tantum est secun-  
dum quod est forma; quod  
etiam brutis convenit.

Non est ergo aliud  
quod nos ab exterioribus  
10 sensibilibus intra nos et  
exinde in Iesu Christi in-  
tima et divina trahit,  
quam amor Christi, quam  
desiderium dulcedinis  
15 Christi ad sentiendum, per-  
cipiendum et degustandum  
praesentiam divinitatis  
Christi. Non itaque aliud  
est quam amoris vis, quae  
20 etiam animam de terris ad  
fastigia caeli celsa  
perducit.

Nec ad summam beatitu-  
dinem quis pervenire pot-  
25 est, nisi amore et desi-  
derio provocante. Ipse  
etiam amor est vita animae,  
vestis et perfectio ipsius,  
in quo omnis / lex et pro-

61<sup>r</sup>

quia sic est in amato  
secundum propriam naturam,  
rationem et voluntatem, sed  
in eo quod animat, tantum  
est secundum quod est for-  
ma; quod etiam brutis con-  
venit.

Non est ergo aliud, quod  
nos ab exterioribus et  
sensibilibus intra nos et  
exinde in Iesu Christi in-  
tima et divina trahit, quam  
amor Christi, quam de-  
siderium dulcedinis Christi  
ad sentiendum, percipiendum  
et degustandum praesentiam  
divinitatis Christi. Non  
itaque aliud est quam amoris  
vis, quod etiam animam de  
terris ad fastigia caeli  
celsa perducit.

Nec ad summam quis bea-  
titudinem pervenire potest,  
nisi amore et desiderio  
provocante. Ipse etiam amor  
est vita animae, vestis et  
perfectio ipsius, in quo  
omnis lex et prophetae se-  
cundum Domini dictum  
pendent<sup>1)</sup>. Unde apostulus

---

11 Christo T<sub>2</sub>

12 trahat T<sub>2</sub>

---

1) Cf. Matth, 22,40



phetae iuxta Domini dictum pendet<sup>1)</sup>. Unde apostolus ad Romanos est: "Plenitudo legis est dilectio"<sup>2)</sup>.

- 5 Et prima ad Timotheum primo: "Finis praecepti est caritas"<sup>3)</sup>.

10 Capitulum XIII

Orationis qualitas et utilitas.

- Praeterea cum ad haec et ad quaecumque alia bona  
15 omnino simus ex nobis insufficientes nec aliud de nobis in ipso Domino Deo, a quo solo omne bonum, exhibere possumus, quod  
20 non sit prius suum solo hoc uno excepto quod superest, quemadmodum ipse per se benedicto ore suo etiam et exemplo nos instruere

25 ipsis reservantes, ut in-

ad Romanos 13: "Plenitudo legis est dilectio"<sup>2)</sup>, et ad Timotheum prima capitulo primo: "Finis praecepti caritas"<sup>3)</sup>, et prima Corinthios 13: "Si linguis angelorum et hominum loquar, caritatem autem non habuero"<sup>4)</sup> etc.

Capitulum XIII

Orationis qualitas et utilitas.

Praeterea cum ad hoc et ad quaecumque alia bona omnino simus ex nobis insufficientes nec aliquid de nobis ipsi Domino Deo, a quo solo omne bonum exhibere possumus, quod non sit prius suum solo hoc uno excepto, quod superest, quemadmodum ipse per se benedicto suo ore etiam et exemplo nos instruere dignatus est, ut videlicet in omni casu et eventu ad ipsam orationem recurramus sicut rei,

103<sup>ra</sup>

1 'iuxta' supra rasuram T<sub>1</sub>

11 iuxta] unde T<sub>2</sub>

3 est om. T<sub>2</sub>

5 primo om. T<sub>2</sub>

17 in om. T<sub>2</sub>

17 ipsi T<sub>2</sub>

1) Cf. Matth. 22,40. 2) Rom. 13,10. 3) I Tim. 1,5. 4) I Cor. 13,1.



dignatus est, ut videlicet  
 in omni casu et eventu ad  
 ipsam orationem recurramus  
 sicut rei, miseri, pau-  
 5 peres, mendici, infirmi,  
 inopes, subditi, servi et  
 filii, ac totaliter in  
 nobis ipsis desolati hu-  
 millima mentis prostra-  
 10 tione, in timore et amore  
 recollecti et compositi  
 maturo, vero nudoque af-  
 fectu erebesc<sup>u</sup>ntiae pudore,  
 cum magnitudine desiderii  
 15 et ardore, nec non in ge-  
 mitu cordis, in simplici-  
 tate et sinceritate men-  
 tis supplicemus ei ex-  
 ponamusque sibi plena cum  
 20 fiducia undique nobis im-  
 minentia pericula, ita  
 dumtaxat, ut expedite,  
 secure et nude nos ei to-  
 taliter usque ad ultimum  
 25 fideliter committamus et  
 offeramus tamquam vere et  
 per omnia sui nihil nobis  
 ipsis reservantes, ut im-

miseri, pauperes, mendici,  
 infirmi, inopes, subditi,  
 servi et filii ac totaliter  
 in nobis ipsis desolati hu-  
 millima mentis prostratione  
 in timore et amore recollec-  
 te et composite maturo vere-  
 cundoque affectu erubes-  
 centiae cum magnitudine de-  
 siderii et ardore, nec non  
 in gemitu cordis, in sim-  
 plicitate et sinceritate  
 mentis supplicemus ei ex-  
 ponamusque sibi plena cum  
 fiducia undique nobis immi-  
 nentia pericula, ita dum-  
 taxat ut expedite, secure  
 et nude nos ei totaliter us-  
 que ad ultimum fideliter  
 committamus et offeramus  
 tamquam vere et per omnia  
 sui nihil nobis ipsis in  
 nobis, ut impleatur de no-  
 bis illud beati patris  
 Isaac, ubi loquitur de hac  
 ipsa oratione dicentis:  
 "Tunc erimus unum in Deo et

---

9 prostrationem  $T_2$  ..  
 11 recollecte  $T_2$   
 11 composite  $T_2$   
 13 pudore om.  $T_2$   
 18 ei] et  $T_2$   
 18 exponamusque] exponamus  
 quam  $T_2$

---

8 erubescencia  $M_2 M_e$



pleatur in nobis illud  
 beati patris nostri Isaac,  
 qui loquitur de hac ora-  
 tione dicens: "Tunc erimus  
 5 unum in Deo et Dominus  
 Deus erit in nobis omnia  
 in omnibus solus, quando  
 scilicet illa sua perfec-  
 ta dilectio, qua prior il-  
 10 le nos dilexit, in nostri  
 quoque cordis transierit  
 affectum. Quod ita fiet,  
 cum nobis omnis amor, om-  
 ne desiderium, omne stu-  
 15 dium, omnis conatus, deni-  
 que omnis cogitatio nos-  
 tra omneque, quod videmus,  
 loquimur quodque speramus,  
 Deus erit; illaque unitas,  
 20 quae nunc est Patris cum  
 Filio et Filii cum Patre  
 in nostrum fuerit sensum  
 mentemque transfusa, id  
 est, ut quemadmodum nos il-  
 25 le sincera et pura atque  
 indissolubili diligit cari-  
 tate, nos quoque ei perpe-  
 tua et inseparabili dilectione

Dominus Deus erit nobis  
 omnia in omnibus et solus  
 quando illa sua perfecta  
 dilectio, qua prior ille nos  
 dilexit, in nostri quoque  
 transierit cordis affectum.  
 Quod ita fiet, cum nobis  
 omnis amor, omne desiderium,  
 omne studium, omnis conatus,  
 denique omnis cogitatio nos-  
 tra omne quod videmus, quod  
 loquimur quodque spiramus  
 Deus erit; illaque unitas,  
 quae nunc est Patris cum  
 Filio et Filii cum Patre in  
 nostrum fuerit sensum  
 mentemque transfusa, id est  
 quemadmodum nos ille sincera  
 et pura atque indissolubili  
 diligit caritate, nos quo-  
 que et ei perpetua et in-  
 separabili dilectione iun-  
 gamur, ita scilicet eidem  
 copulati, ut quidquid spi-  
 ramus, quidquid intelli-  
 gimus, quidquid loquimur  
 et oramus Deus sit.

2 nostri om. T<sub>2</sub>

3 hac + ipsa T<sub>2</sub>

7 omnibus + et T<sub>2</sub>

8 scilicet om. T<sub>2</sub>

27 ei] et T<sub>2</sub>

28 et + a T<sub>2</sub>



iungamur, ita scilicet ei-  
dem copulati, ut, quidquid  
seramus, quidquid intel-  
ligimus, quidquid loquimur  
5 et oramus, Deus sit./ 61<sup>r</sup>

Haec ergo intentio, hic  
conatus finis spiritualis 103<sup>rb</sup>  
hominis esse debet, ut  
imaginem futurae beatitudi-  
10 nis in hoc mortali corpore  
possidere mereatur et  
quodammodo arrham illius  
caelestis beatitudinis et  
conversationis et gloriae  
15 incipiat in hoc saeculo  
praegustare. Hic, inquam,  
finis totius perfectionis  
est, ut quousque extenua-  
ta mens ab omni situ car-  
20 nali ad spiritualia quoti-  
die sublimetur, donec om-  
nis conversatio eius, vo-  
luntas cordis una et iugis  
efficiatur oratio."

25 Cumque ita mens depo-  
sita terrena faece ad  
Deum, in quo solo semper  
defixa debet esse inten-  
tio spiritualis hominis,  
30 respiraverit, cui ab

praesens et perniciosa  
una intentio est. praesens  
praesens fuerit transi-  
litate fundata vel ab omni  
carnali praesens vel

Haec ergo intentio, hic  
conatus et finis spi/ritua-  
lis hominis esse debet, ut  
imaginem futurae beatitudi-  
nis in hoc corpore corrup-  
tibili possidere mereatur et  
quodammodo arrham caelestis  
illius conversationis et  
gloriae incipiat in hoc vas-  
culo praegustare. Hic, in-  
quam, finis totius perfec-  
tionis est, hic profectus,  
ut eo usque extenuata mens  
ab omni situ carnali ad  
spiritualia quotidie sub-  
limetur, donec omnis con-  
versatio eius, omnis volu-  
tatio cordis una et iu-  
gis efficiatur oratio."

Cumque ita mens depo-  
sita faece terrena ad Deum,  
in quo solo semper defixa  
debet esse intentio spiri-  
tualis hominis, respirave-  
rit, cui ab illo summo bono  
vel parva seperatio mors

10 mortali] corporali T<sub>2</sub>  
18 quousque] eo usque T<sub>2</sub>  
22 eius om. T<sub>2</sub>  
22 conversatio + omnisque T<sub>2</sub>  
29 homo T<sub>2</sub>

29 homo M<sub>2</sub> M<sub>e</sub>



illo summo bono vel parva  
 separatio, mors praesens  
 ac perniciosissimus inter-  
 itus est credendus, prae-  
 5 missa fuerit tranquill-  
 itate fundata vel ab om-  
 nium carnalium passionum  
 nexibus absoluta et illi  
 uni summoque bono tenacis-  
 10 sima adhaeserit intentio-  
 ne, apostolicum illud tunc  
 implebit: "Sine intermis-  
 sione orate"<sup>1)</sup>, et" in  
 omni loco levantes puras  
 15 manus sine ira et discep-  
 tatione"<sup>2)</sup>. Hac enim  
 puritate, si dici potest,  
 sensu mentis absorpto ac de  
 terreno situ ad spiritua-  
 20 lem sive angelicam simi-  
 litudinem reformato,  
 quidquid in se receperit,  
 quidquid tractaverit,  
 quidquid egerit, purissima  
 25 atque sincerissima erit  
 oratio.

et intra nos totaliter /  
 9 uno  $T_2$   
 11 tunc om.  $T_2$   
 16 hac] ac  $T_2$   
 20 sive] atque  $T_2$

praesens ac perniciosissi-  
 mus interitus est credendus,  
 praemissa fuerit tranquil-  
 litate fundata vel ab omnium  
 carnalium passionum nexi-  
 bus absoluta et illo uno  
 summoque bono tenacissima  
 adhaeserit intentione apo-  
 stolicum illud implebit:  
 "Sine intermissione orate"<sup>1)</sup>,  
 et" in omni loco levantes  
 manus puras sine ira et  
 disceptatione"<sup>2)</sup>. Hac enim  
 puritate si dici potest,  
 sensu mentis absorpto ac  
 de terreno situ ad spi-  
 ritualem atque angelicam  
 similitudinem reformato,  
 quidquid in se receperit,  
 quidquid tractaverit, quid-  
 quid egerit, purissima  
 atque sincerissima erit  
 oratio.

nos recollecti statuamus  
 nos in cognitionem veritatis  
 ante nos: et utique in-  
 veniemus ac videbimus peni-  
 tus nihil nobis proficere,  
 sed plurimum obesse, et

1) I Thess. 5, 17. 2) I Tim. 2, 8.



Haec proinde si conti-  
nuaveris indisrupte, quem-  
madmodum usque ab initio  
disseruimus, erit tibi in  
5 tua introversione et re-  
collectione iam facile ac  
promptum contemplari ac  
frui sicut vivere in na-  
tura.

10 Capitulum XIV

Conscientiae attestatio in  
omni iudicio requirenda.

Demum ad spiritualem  
mentis perfectionem, puri-  
tatem et tranquillitatem  
15 in Deo consequendam non  
mediocriter et hoc profi-  
cere videtur, ut in omni,  
quod de nobis dicitur,  
20 sentitur et agitur semper  
tacite ad interiora mentis  
arcana recurramus et inibi  
ab omnibus aliis abstracti  
et intra nos totaliter /  
25 recollecti statuamus nos  
in cognitionem veritatis  
ante nos: et utique inve-

Haec proinde si con-  
tinuaveris indisrupte,  
quemadmodum usque ab ini-  
tuo disseruimus, erit tibi  
in tua recollectione et  
introversione tam facile  
et promptum contemplari  
ac frui sicut vivere in  
natura.

Capitulum XIV

Conscientiae attestatio  
in omni iudicio requirenda.

Demum ad spiritualem  
mentis perfectum, puri-  
tatem et tranquillitatem  
in Deo non mediocriter et  
proficere videtur, ut in  
omni, quod de nobis dici-  
tur, sentitur semper ta-  
citus ad interiora mentis  
arcana re/curramus et ini-  
bi ab omnibus aliis ab-  
stracti et taliter intra  
nos recollecti statuamus  
nos in cognitionem veritatis  
ante nos: et utique in-  
veniemus ac videbimus peni-  
tus nihil nobis proficere,  
sed plurimum obesse, si

103<sup>va</sup>

62<sup>r</sup>

16 consequendam om.  $T_2$

17'et'in rasura  $T_2$

21 taciti  $T_2$

23 taliter  $M_1 M_2$ , tota-  
liter  $M_2^m M_e$



niemus atque videbimus penitus nihil proficere nobis, sed plurimum obesse, si laudati vel honorati  
 5 ab extra fuerimus et ab intra in veritatis cognitione de nobis culpabiles et rei existimus.

Et sicut tunc nihil  
 10 prodest, si quempiam ab extra homines laudant et conscientia ab intra accusat, ita e regione nihil obest, si ab extra  
 15 quis contemptus, vituperatus et persecutus fuerit, ab intra tamen innocens, irreprehensibilis et innoxius existat: immo quam  
 20 plurimum super hoc cum patientia et silentio et quiete non immerito in Domino gratulari habet, siquidem nulla nocebit adversitas, ubi non domina-  
 25 tur iniquitas. Et sicut nullum malum impunitum, ita nullum bonum irremuneratum. Neque velimus cum  
 30 hypocritis mercedem et praemium expectare vel recipere ab hominibus, sed solum a Domino Deo, non in

35

laudati vel honorati ab extra fuerimus et ab intra in veritatis cognitione de nobis culpabiles et rei existimus.

Et sicut tunc nihil  
 prodest, si quempiam extra homines laudant et conscientia ab intra accusat, ita e regione nihil obest, si ab extra quis contemptus, vituperatus et persecutus fuerit, ab intra tamen innocens, irreprehensibilis et innoxius extiterit: immo quam plurimum super haec cum patientia in silentio et quiete non immerito in Domino gratulari habet, siquidem nulla noceat adversitas, ubi non dominatur iniquitas. Et sicut nullum malum impunitum, ita nullum bonum irremuneratum. Neque velimus cum hypocritis mercedem et praemium expectare vel recipere ab hominibus, sed solum a Domino Deo non in praesenti, sed in futuro, non transitorie in tempore, sed in aeternitate. Verumtamen si intra nos sic nos

---

5 ab om. T<sub>2</sub>(post 'honorati')  
 20 haec T<sub>2</sub>



praesenti, sed in futuro,  
non transitorie in tem-  
pore, sed in aeternitate.

5  
10  
15  
20  
25  
Liquet ergo, quod nec  
maius aliquid est nec me-  
lius, quam semper in omni  
tribulatione et eventu ire  
ad interiora mentis secre-  
ta et ibi invocare ipsum  
Dominum Iesum Christum,  
adiutorem in tentationibus  
et tribulationibus, ac  
inibi et humiliari in con-  
fessione peccati et lau-  
dare ipsum Deum et Patrem  
corripientem et consolan-  
tem, insuper et omnia et  
singula in se vel in aliis,  
prospera sive adversa,  
aequanimiter accipere ex-  
pedite et secure sicut de  
manu suae infallibilis di-  
vinae providentiae aut  
dispositionis ordinatae.

culpabiles invenerimus si-  
cut ab extra inculpati  
sumus, utique ex corde do-  
lere habemus et cum taci-  
turnitate et fiducia in  
Domino veraciter emendare.

Liquet ergo nec maius  
aliquid nec melius, quam  
semper in omni tribulatio-  
ne et eventu ire ad interi-  
ora mentis secretiora et  
ibi invocare ipsum Dominum  
Iesum Christum, adiutorem  
in tribulationibus et temp-  
tationibus ac inibi se ei  
humiliare in confessione  
peccati et laudare ipsum  
Deum et Patrem corripientem  
et consulantem, insuper et  
omnia et singula, in se  
vel in aliis, prospera si-  
ve adversa, accipere  
aequanimiter expedite et  
secure sicut de manu suae  
infallibilis providentiae  
divinae ac dispositionis  
paternae.

8 est om. T<sub>2</sub>  
26 aut] ac T<sub>2</sub>  
27 dispositionis + paternae  
T<sub>2</sub>  
27 ordinatione T<sub>2</sub>



Ex quibus sequitur etiam

103<sup>vb</sup>

peccatorum remissio, ama-  
ritudinis expressio, col-  
latio dulcedinis et se-  
curitatis, infusio gratiae  
et misericordiae, attractio  
et corroboratio familiari-  
tatis Domini Iesu atque /  
de ipso consolatio firma-  
que adhaesio et unio.

62<sup>v</sup>

Ex quibus sequitur /  
etiam peccatorum remissio,  
amaritudinis expulsio,  
dulcedinis et securitatis  
infusio gratiae et mise-  
ricordiae attractio et  
corroboratio ac familiari-  
tas atque abundans de ip-  
so consolatio firmaque ad-  
haesio et unio. Nemo se ab  
extra velit pretiosiores  
haberi quam intra se vere  
recognoscit.

Sed nec velimus imi-

Sed et nec imitari ve-  
limus eos, qui per hypo-  
crisim et more pharisaico  
se ipsos carius et aliter  
vendere haberi et apparere  
ab extra coram hominibus  
satagunt, quam ab intra in  
veritate de se didicerunt;  
quod quidem extremae de-  
mentiae est, sic videlicet  
quaerere, appetere aut ex-  
petere laudem humanam vel  
gloriam a se vel ab aliis  
cum nihilominus interius  
repletus sit illecebris et

tari eos, qui per hypocri-  
sim et more pharisaico se  
ipsos carius et aliter  
videri, haberi et apparere  
ab extra coram hominibus  
satagunt, quam ab intra in  
veritate de se didicerunt;  
quod quidem extremae de-  
mentiae est, sic videlicet  
quaerere, appetere aut ex-  
petere laudem humanam vel  
gloriam a se vel ab aliis  
cum nihilominus interius  
repletus sit illecebris et

3 expressio] expulsio T<sub>2</sub> ..

3 collatio om. T<sub>2</sub>

7 familiaritas T<sub>2</sub>

8 domini Iesu om. T<sub>2</sub>

8 atque + abundans T<sub>2</sub>

22 quidem + ad ipsum T<sub>2</sub>

10 se om. M<sub>e</sub>



peccatis gravissimis. Et  
certe qui post huiusmodi  
vanissima currit, fugient  
ab eo praedicta bona om-  
5 nia et dedecus incurrit.

Semper ergo prae ocu-  
lis tuis habeas mala tua  
10 et inidoneitatem et cog-  
nosce te, ut humiliaris et  
tamquam peripsima indi-  
gnissimum, vilissimum  
abiectionis ab omni-  
15 bus haberi non refugias  
propter gravissima pecca-  
ta et maxima mala tua.  
Qua de re reputa te inter  
alios ut scoriam inter  
20 aurum, zizaniā inter tri-  
ticum, paleam inter grana,  
lupum inter oves, satan  
inter filios Dei.

Sed ne velis revereri  
25 ab aliis aliisque prae-  
ferri: immo potius toto  
corde et spiritu fuge  
ficus huius pestiferae

nihilominus interior re-  
pletus sit illecebris et  
peccatis gravissimis.  
Et certe qui post huius-  
modi vanissima currit, fu-  
gient ab eo et dedecus in-  
currit.

Semper ergo prae oculis  
mala tua habeas et idiotam  
te cognoscito et humiliaris  
et tamquam peripsima indi-  
gnissimum, abiectionis  
vilissimumque ab omnibus  
haberi non refugias propter  
gravissima peccata et  
maxima mala tua. Qua de re  
reputa te inter alios ut  
scoriam inter aurum et  
zizaniā inter triticum,  
paleam inter grana, lupum  
inter oves, satan inter  
filios Dei etc.

Sed et ne velis revereri  
ab aliis aliisque praeferri,  
sed immo potius toto corde  
et spiritu fuge virus huius  
pestiferi veneni laudis et

4 praedicta bona omnia ..

om. T<sub>2</sub>

5 incurret T<sub>2</sub>

10 idiotam T<sub>2</sub>

10 cognoscito T<sub>2</sub>

11 te om. T<sub>2</sub>

24 nec T<sub>2</sub>

25 praeferri + sed T<sub>2</sub>

26 post 'toto' rasura trium  
litterarum

28 ficus virus T<sub>2</sub>



venenum laudis, reputa-  
tionis, iactantiae et ost-  
entationis, ne videlicet  
iuxta prophetam "laudetur  
5 peccator in desideriis  
animae suae"<sup>1)</sup>; et Isaiae  
tertio: "Qui beatum te di-  
cunt, ipsi te decipiunt et  
viam gressuum tuorum dis-  
10 sipant"<sup>2)</sup>. Et Dominus Lucae  
sexto: "Vae, cum benedixerint  
vobis homines"<sup>3)</sup> etc.

#### Capitulum XV

15 Contemptus sui qualiter  
causetur et quam utilis  
sit.

Proinde quanto quis  
vilitatis suae cognitor,  
tanto plus et limpidius  
20 divinae maiestatis est  
inspector, et quanto  
aliquis propter Deum,

reputationis, iactantiae  
et ostentationis, ne  
videlicet iuxta prophetam  
"laudetur peccator in de-  
sideriis animae suae et  
iniquus benedicatur"<sup>1)</sup>, et  
Isaias 3: "Qui beatum te  
dicunt, ipsi te decipiunt  
et viam gressuum tuorum dis-  
sipant"<sup>2)</sup>. Et Dominus Lucae  
6: "Vae, cum bene vobis  
dixerint omnes homines"<sup>3)</sup>.

#### Capitulum XV

Contemptus sui qualiter  
causetur in nobis et quam  
utilis sit.

Proinde quanto quis  
vilitatis suae est inspec-  
tor, tanto plus et limpidius  
est divinae maiestatis / in-  
104<sup>ra</sup> inspector, et quanto aliquis  
propter Deum, veritatem et

---

1 reputationem T<sub>2</sub>

2 ostentationis + re-  
praesentationis T<sub>2</sub>

12 etc. om. T<sub>2</sub>

18 cognitor + est T<sub>2</sub>

---

1) Ps. 9,3. 2) Js. 3,12. 3) Luc. 6,26.



veritatem et iustitiam  
sibi ipsi / in oculis  
suis est vilior, tanto in  
oculis Dei est pretiosior.

63<sup>r</sup>

5 Quapropter studeamus  
toto desiderii conatu nos  
vilissimos reputare et  
credi indignos omni bene-  
ficio, nobis displicere,  
10 soli Deo placere, ab aliis  
indignissimi et vilissimi  
reputari, super tribulatio-  
nibus, afflictionibus et  
iniuriis non moveri nec  
15 super huiusmodi inferentes  
conturbare nec cogitationi-  
bus contra eos involvi vel  
indignari, sed aequo ani-  
mo credere velis cunctis  
20 te iniuriis, vilipensionibus,  
flagellis et derelictionibus esse dignum.

Nam re vera, qui vere  
secundum Deum paenitet et  
25 luget, ille ab omnibus  
honorari et diligi ab-  
horret nec subterfugit  
nec renuit se quodammodo  
odiri, conculcari, des-  
30 spici usque in finem, ut  
vere humilietur et puro.

iustitiam sibi ipsi in ocu-  
lis suis est vilior, tanto  
in oculis Dei est pretiosior.

Quapropter studeamus  
toto desiderii conatu nos  
vilissimos reputare et credi  
indignos omni beneficio  
cognoscere, nobis displicere,  
soli Deo placere, ab aliis  
indignissimi, vilissimi  
aestimari super tribulationi-  
bus, iniuriis et afflic-  
tionibus non moveri nec su-  
per huiusmodi inferentes  
conturbari nec cogitationi-  
bus contra eos involvi nec  
indignari, sed aequo animo  
credere te cunctis iniuriis,  
vilipensionibus, flagellis  
et deiectionibus esse dig-  
num.

Nam re vera qui vere  
secundum Deum paenitet et  
luget, ille ab hominibus  
honorari et diligi abhor-  
ret nec subterfugit nec  
renuit se quodammodo odi-  
ri, conculcari et despici  
usque in finem, ut vere  
humilietur et puro amore  
solo Domino Deo sincere

---

8 credere  $T_2$

16 conturbari  $T_2$

21 deiectionibus  $T_2$

---

6 desiderio et  $M_2 M_e$



corde soli Domino Deo  
sincere adhaereat.

Verumtamen ad Dominum  
Deum solum diligendum et  
5 se ipsum super omnia ab-  
horrendum et ab aliis ap-  
petere vilipendi, non re-  
quiritur labor extrinse-  
cus nec corporis valitudo,  
10 sed potius solitudo cor-  
poris et sollicitudo cor-  
dis, labor cordis et quies  
mentis, ut, scilicet la-  
bore cordis et affectio-  
15 ne mentis intimae sur-  
gat et corporaliter se ab  
istis infimis evellat, ut  
sic ad caelestia et divi-  
na surgat et ascendat.  
20 Nempe hoc facientes  
mutamus nos in Deum, et  
praecipue tunc fit, quan-  
do ex corde eligimus sine  
iudicio, damnatione et con-  
25 temptu proximi nos ut per-  
ipsima et opprobrium ab  
omnibus aestimari, quam  
quibuscumque deliciis  
abundare vel ab hominibus  
30 honorari aut elevari seu

---

11 sollicitudo] quies T<sub>2</sub>

adhaereat.

Verumtamen ad Deum  
solum diligendum et se ip-  
sum super omnia abhorren-  
dum et ab aliis appetere  
vilipendi, non requiritur  
labor extrinsecus aut cor-  
poris valitudo, sed potius  
solitudo cordis et quies  
corporis, labor cordis et  
quies mentis, ut scilicet  
labore et affectione cor-  
dis interiorius intimae sur-  
gat et totaliter se ab-  
istis infimis evellat, ut  
sic ad caelestia et divi-  
na consurgat et ascendat.

Nempe hoc facientes mu-  
tamus nos in Deum, quod  
praecipue tunc fit, quan-  
do ex corde eligimus sive  
iudicio, damnatione et  
contemptu proximi nos ut  
peripsima et opprobrium  
ab omnibus aestimari, immo  
ab hominibus tamquam lutum  
foedum abhorreri, quam  
quibuscumque deliciis  
abundare vel ab hominibus  
honorari aut elevari seu  
qualicumque corporali et

---

25 nos + potius M<sub>2</sub><sup>21</sup> M<sub>e</sub>



qualicumque corporali et  
 transitoria sospitate vel  
 commode perfrui nec aliam  
 praesentis huius mortali-  
 5 tatis et corporalis vitae  
 consolationem desidera-  
 re, quam nostras offensio-  
 nes, culpas et peccata /  
 sine intermissione lugere,  
 10 deplangere et plorare,  
 perfecte nos vilificare et  
 annihilare et de die in  
 diem ab aliis magis magis-  
 que viliores haberi et in  
 15 omni vilitate indigni in  
 oculis nostris quotidie  
 fieri, ut soli Domino Deo  
 placeamus eumque solum  
 diligamus, sicque ei ad-  
 20 haereamus nec circa ali-  
 quid velimus affici nisi  
 solum circa ipsum Domi-  
 num Iesum Christum, qui  
 solus iaceat in nostro  
 25 affectu, nec de ullo solli-  
 citari et curare nisi de  
 ipso, in cuius ditione et  
 providentia universa et  
 singula currunt et subsi-  
 30 stunt.

104<sup>rb</sup>63<sup>v</sup>

transitoria sospitate vel  
 commode perfrui nec aliam  
 huius praesentis mortalis  
 et corruptibilis vitae  
 consolationem deside=/  
 rare, quam nostras offen-  
 siones, culpas et peccata  
 sine intermissione lugere,  
 deplangere et plorare per-  
 fecte nos vilificare et an-  
 nihilare et de die in diem  
 etiam ab aliis magis magis-  
 que viliores haberi, uti  
 omni vilitate dignos et  
 plus indigni in oculis  
 nostris quotidie fieri, ut  
 soli Domino Deo placeamus  
 eumque solum diligamus,  
 sicque ei adhaereamus nec  
 circa aliud velimus affici  
 nisi solum circa ipsum Do-  
 minum Iesum Christum,  
 qui solus iacet in nostro  
 affectu, nec de ullo solli-  
 citari nisi de ipso, in  
 cuius ditione et providen-  
 tia universa et singula  
 currunt et subsistunt.

---

4 mortalis  $T_2$

14 et] ut  $T_2$

---

12 etiam om.  $M_e$

24 sollicitari  $M_1$   $M_2$ ,  
 solaciari  $M_2^{2m}$   $M_e$



Non ergo tibi erit amodo deliciari, sed vere toto corde lugere.

Quamobrem si non luges, propter hoc luge. Si vero luges, propter hoc magis lamentare, quia doloris causam tibi superinduxisti propter tuas offensiones maximas et peccata infinita. Sicut ergo non sollicitudinem gerit super spiculatoris dispositione, qui sententiam suscipit condemnatus, sic qui lamentatur et efficaciter luget neque deliciis neque irae aut gloriae vel indignationi vel huiusmodi aliquando attendat. Et sicut alia civium, alia sunt damnatorum habitacula, ita lugentium et habentium ad poenam obligantia debita, statio et institutio ab innoxiiis et non obligatis aliena penitus debent et remota. Alioquin non esset

erit de aliis aliis. Prop-

Non ergo tui erit amodo sollicitari vel deliciari, sed vere toto corde lugere.

Quamobrem si non luges propter hoc luge, si vero luges, propter hoc magis lamentare, quia ex ordine, qui sine dolore est, scilicet innocentium ad dolorosum te ipsum subinduxisti propter tuas offensiones maximas et peccata infinita. Sicut ergo non sollicitudinem gerit super spectaculorum dispositionem, qui sententiam suscipit condemnatus, sic qui lamentatur et efficaciter luget neque deliciis neque irae aut gloriae vel indignationis nec huiusmodi aliquid aliquando attendet. Et sicut alia civium, alia damnatorum sunt habitacula, ita lugentium ad poenam obligantia debita, statio et institutio ab innoxiiis et non obligatis aliena et commutata penitus esse debet. Alioquin non esset

bestiae impossibilitatem et

2 vero  $T_2$

13 spectaculorum  $T_2$

13 dispositionem  $T_2$

19 indignatione  $T_2$

24 et habentium om.  $T_2$

25 debita] delicta  $T_2$

28 penitus + esse  $T_2$

28 debet  $T_2$



differentia rei obnoxii  
et innocentis in compensa-  
tione et satisfactionis  
poena, quae tamen magna  
5 est in praevaricationis  
culpa, et liberior esset  
iniustitia quam innocentia.

Omnia ergo abneganda,  
omnia sibi contemnenda,  
10 omnia excutienda et vi-  
tanda, ut plena fide bonum  
luctui poenitentiae iacea-  
tur fundamentum. Igitur in  
veritate Iesum Christum  
15 diligens et post eum lu-  
gens et eum in corde et  
corpore portans in veri-  
tate dolorem de suis pec-  
catis et offensionibus ha-  
20 bens et in veritate fu-  
turum regnum percipere in-  
quirens / necnon in vera  
fide memoriam tormentorum  
et iudicii aeterni possi-  
25 dens et sui exitus timo-  
rem et memoriam firmiter  
et perfecte reassumens:  
non ulterius conabitur nec  
curabit nec sollicitus  
30 erit de aliquo alio. Prop-

differentia rei obnoxii  
et innocentis in recompensa-  
tione et satisfactionis  
poena, quae tamen magna  
erat in praevaricationis  
culpa, et liberior esset  
iniustitia quam innocentia.

Omnia ergo abneganda,  
omnia contemnenda, omnia ex-  
cutienda et vitanda, ut  
plena fide bonum luctui  
poenitentiae iaciatur fun-  
damentum. Igitur in veri-  
tate Iesum Christum dili-  
gens / et post eum lugens  
et eum in corde et corpore  
portans in veritate dolo-  
rem de suis peccatis et  
offensionibus habens et in  
veritate futurum regnum  
percipere inquirens, nec-  
non in vera fide memoriam  
tormentorum et iudicii  
aeterni possidens et sui  
exitus timorem et memoriam  
firmiter perfecte reassu-  
mens: non ulterius amabit  
nec curabit neque solli-  
citus erit de aliquo  
alio. Propter quod qui ad  
beatam impassibilitatem et  
Deum currere festinat,

104<sup>va</sup>64<sup>r</sup>

3 et om. T<sub>2</sub>  
9 sibi om. T<sub>2</sub>  
12 iaciatur T<sub>2</sub>



ter quod, qui ad beatam  
 impassibilitatem et Deum  
 currere festinat, omni  
 die, in qua non maledici-  
 5 tur et contemnitur, se mul-  
 tum damnum arbitretur susti-  
 nuisse. Impassibilitas  
 autem est a vitiis et pas-  
 sionibus libertas, cordis  
 10 munditia et virtutum or-  
 natus.

Aestima igitur te iam  
 mortuum, quem non ambigis  
 de necessitate moriturum.  
 15 Et postremum argumentum  
 omnium cogitationum, locu-  
 tionum et operum tuorum,  
 an secundum Deum sint, sit  
 tibi indicium hoc, videli-  
 20 cet si in his magis humi-  
 lis et intra te et in Deo  
 plus recollectus et confor-  
 tatus fueris. Si autem ali-  
 ter in te repeireris (!)  
 25 suspectum tibi sit, ne non  
 sit secundum Deum nec ac-  
 ceptum nec tibi proficuum.

2 et + ad  $T_2$

17 et om.  $T_2$

20 in om.  $T_2$

26 nec + sibi  $T_2$

omni die, in qua non male-  
 dicitur et contemnitur, se  
 multum damnum incurrere  
 vel sustinere arbitretur.  
 Impassibilitas autem est  
 a vitiis et passionibus  
 libertas, cordis munditia  
 et virtutum ornatus.

Aestima igitur iam te  
 mortuum, quem non ambigis  
 continue de necessitate  
 moriturum. Postremo argu-  
 mentum universale omnium  
 cogitationum, locutionum  
 et operum tuorum, an se-  
 cundum Deum sint, sit tibi  
 hoc videlicet, si in his ma-  
 gis humilis et intra te in  
 Deo plus recollectus et  
 confortatus fueris. Si au-  
 tem aliter vel opposito  
 modo in te repereris.



## Capitulum XVI

Providentia divina  
qualiter se ad omnia  
extendat.

5 Verumtamen ut iuxta  
praefata sine impedimento,  
expedite, secure et nude  
in Dominum Deum nostrum  
libere et tranquille fera-  
10 mur, coniungamur et unia-  
mur eique firmiter adhae-  
reamus aequanimiter in  
prosperis et adversis, in  
vita sive in morte, opus  
15 est, ut cuncta et singula  
indiscusse suae infalli-  
bili providentiae indubie  
committamus et certissime.

Nec mirum, cum ipse so-  
20 lus sit, qui omnibus dat  
esse, posse et operari,  
id est substantiam, vir-  
tutem et operationem,  
speciem, modum et ordinem  
25 in numero, pondere et men-  
sura. Praesertim cum, sicut  
opus artis praesupponit  
opus naturae, ita opus na-  
turae praesupponit opus  
30 Dei creantis, conservan-  
tis, ordinantis et admi-

27 praesupponat  $T_2$

## Capitulum XVI

Providentia Dei qualiter  
ad omnia se extendat.

Verumtamen ut iuxta  
praefata sine impedimento  
expedite, secure et nude  
in Dominum Deum nostrum  
libere et tranquille  
feramur, coniungamur et  
uniamur eique firmiter  
adhaereamus aequanimiter  
in prosperis et adversis,  
in vita sive in morte, opus  
est, ut cuncta et singu-  
la indiscusse suae infalli-  
bili providentiae indubie  
commitamus certissime.

Nec mirum, cum ipse  
solus sit, qui omnibus dat  
esse, posse et operari, id  
est substantiam, virtutem  
et operationem, speciem,  
modum et ordinem in nume-  
ro pondere et mensura.  
Praesertim cum sicut opus /  
artis praesupponat opus  
naturae, ita opus naturae  
praesupponat opus Dei  
creantis, conservantis.

3 extendit  $M_e$



nistrantis, eo quod ipsius  
solius sit infinita poten-  
tia, sapientia, bonitas et  
essentialitas, misericordia,  
5 iustitia et veritas cari-  
tasque / immutabilis aeter-  
nitas et immensitas.

64<sup>v</sup>

Nulla ergo res po-  
10 test propria virtute sub-  
sistere nec agere nisi  
agat in virtute ipsius Dei,  
scilicet primi moventis,  
primi principii, qui est  
15 causa omnis actionis et  
operatur in omni agente.

Quippe quantum ad ra-  
tionem ordinis pertinet,  
Deus immediate omnibus  
20 praevidet etiam usque ad  
ultima singularia. Nihil  
agitur (!) a maximo usque  
ad minimum sempiternam Dei  
providentiam effugit aut  
25 declinat etiam sive in na-  
turalibus sive in volunta-  
riis sive in casualibus  
sive in fortuitis sive in-  
de per se intentis.

ordinantis et administran-  
tis, eo quod ipsius so-  
lius sit infinita poten-  
tia sapientia et bonitas,  
essentia, misericordia, ius-  
titia et veritas caritas-  
que immutabilis aeterni-  
tatis immensitas.

Nulla ergo res potest  
propria virtute subsistere  
nec agere, nisi agat in  
virtute ipsius eiusdem  
primae causae, Dei,  
scilicet primi moventis,  
primi principii, qui est  
et causa omnis actionis et  
operatur in omni agente.

Quippe quantum ad ratio-  
nem ordinis pertinet, Deus  
immediate providet etiam  
usque ad ultima singula-  
ria. Immo etiam ex una  
divina dispositione potest  
homo ad omnia dirigi. Nihil  
igitur omnino a maximo us-  
que ad minimum sempiternam  
Dei providentiam effugit  
nec cessat, etiam sive in  
naturalibus sive voluntariis  
sive in casualibus et

---

6 aeternitatis  $T_2$

7 et om.  $T_2$

20 providet  $T_2$

20 etiam] et  $T_2$

22 igitur  $T_2$

24 aut] nec  $T_2$

25 declinat] cessat  $T_2$

25 sive in om.  $T_2$

28 sive] et  $T_2$ , in om.  $T_2$



Sed nec aliquid Deus  
facere potest, quin sub  
5 ordine suae providentiae  
cadat, sicut non potest  
facere aliquid, quod  
eius operationi non sub-  
datur. Extendit igitur  
10 divina providentia se  
ad omnia et singula etiam  
usque ad hominum cogitata.

15 dicentes: quid manducabi-

20

25 Qua de Scriptura iuxta  
illud primae Petri 5: "Omnem

5 ordinem  $T_2$

fortuitis sive inde per se  
intentis.

Sed nec aliquid Deus  
facere potest, quin sub or-  
dine suae providentiae  
cadat, sicut non potest  
facere aliquid, quod eius  
operationi non subdatur.  
Extendit itaque divina  
providentia se ad omnia  
et singula, etiam usque  
ad hominum cogitata. Nempe  
oportet omne multiforme et  
mutabile ac deficere potens  
reduci sicut in principium  
in aliquod uniforme, immo-  
bile et deficere non valens;  
omnia autem, quae in nobis  
vel in creaturis sunt, sub-  
veniuntur esse multiplicia,  
variabilia et defectibilia  
igitur etc.

Fiducia omnis in Deo  
habenda et ponenda.

Qua de re iuxta illud  
prima Petri quinto:

15 reducere  $M_e$

24 ponenda + cap. 17  $M_e$



sollicitudinem vestram  
proicientes in eum, quo-  
niam ipsi cura est de vo-  
bis"<sup>1)</sup>. Et rursus propheta:  
5 "Iacta cogitatum tuum in  
Domino"<sup>2)</sup> etc. Et Eccle-  
siastici secundo: "Res-  
picite, filii hominum, et  
scitote, quia nullus spe-  
10 ravit in Domino et confu-  
sus est, permansit in  
mandatis eius et derelic-  
tus est"<sup>3)</sup>. Et Dominus ait:  
"Nolite solliciti esse  
15 dicentes: quid manducabi-  
mus"<sup>4)</sup> etc.?

105<sup>ra</sup>

tie, ut ad quancumque  
gratiam fiducia signa ex-  
tendera poterimus, tantum  
sine dubio erimus ac-  
cepturi." Unde Matthaei  
secundo (1): "Quaecumque  
orantes petitis" etc.

25

"Omnem sollicitudinem  
vestram proicientes in eum,  
quoniam ipsi cura est de  
vobis"<sup>1)</sup>. Et rursus pro-  
pheta: "Iacta cogitatum  
tuum in Domino, et ipse te  
enutriet"<sup>2)</sup>. Et Ecclesiasti-  
ci secundo: "Respicite,  
filii hominum, et scitote,  
quia nullus speravit in  
Domino et confusus est,  
permansit in mandatis eius  
et derelictus est"<sup>3)</sup>. Et  
Mattheus 6: "Nolite solli-  
citi esse dicentes: quid  
manduca/bimus aut quid  
quid bibemus?"<sup>4)</sup> "Scit enim  
pater vester caelestis,  
quid vobis necesse sit."<sup>5)</sup>  
Ad idem Lucas duodecimo:  
"Considerate corvos"<sup>6)</sup>. Et  
psalmista: "Omnia a te ex-  
pectant"<sup>7)</sup> etc. "Aperiente  
te manum tuam omnia im-  
plebuntur bonitate."<sup>8)</sup> Idem:  
"Omnia quaecumque voluit  
Dominus fecit in caelo"<sup>9)</sup>  
etc.

4 rursus T<sub>2</sub> ..  
11 est + enim T<sub>2</sub>  
13 dominus om. T<sub>2</sub>  
13 ait + 6 T<sub>2</sub>

19 sit] est M<sub>e</sub>

1) I Petr. 5,7. 2) Ps. 54,23. 3) Eccl. 2, 11-12. 4) Matth. 6,31.

5) Matth. 6,32. 6) Luc. 12,24.

7) Ps. 103,27. 8) Ps. 103,28.

9) Ps. 134,6.



Quidquid ergo et quantumcumque magnum a Deo sperare possumus, erimus sine dubio accepturi secundum illud Deuteronomii 10 (!): "Omnem locum, quem calcaverit pes vester, vester erit"<sup>1)</sup>, quia quantumcumque quis desiderare poterit, tantum est accepturus; et quatenus fiducia pedem porrexerit tantenus (!) possidebit. Unde Bernardus: "Auctor omnium Deus tantae abundat visceribus pietatis, ut ad quantumcumque gratiam fiducia sinum extendere poterimus, tantum sine dubio erimus accepturi." Unde Matthaei secundo (!): "Quaecumque orantes petitis"<sup>2)</sup> etc.

quantumcumque magnum a Deo sperare possumus, erimus sine dubio accepturi secundum illud Deuteronomii 10 (!): "Omnem locum, quem calcaverit pes vester, vester erit"<sup>1)</sup>, quia quantumcumque quis desiderare poterit, tantum est accepturus; et quatenus fiducia pedem porrexerit tantenus (!) possidebit. Unde Bernardus: "Auctor omnium Deus tantae abundat visceribus pietatis, ut ad quantumcumque gratiam fiducia sinum extendere poterimus, tantum sine dubio erimus accepturi." Unde Matthaei secundo (!): "Quaecumque orantes petitis"<sup>2)</sup> etc.

---

6 locum  $T_2^m$   
 13 eatenus  $T_2$   
 21 Matthaei] Marci  $T_2$  ..  
 22 secundo + omnia  $T_2$   
 23 etc. om.  $T_2$

---

1) Deut. 11,24. 2) Marc. 11,24.

Quidquid ergo et quantumcumque magnum de eo sperare possumus, erimus sine dubio accepturi secundum illud Deuteronomii 10 (!): "Omnem locum, quem calcaverit pes vester, vester erit"<sup>1)</sup>, quia quantumcumque quis desiderare poterit, tantum est accepturus et quatenus fiducia pedem porrexerit, eatenus possidebit. Unde Bernardus: "Auctor omnium Deus tantae abundat visceribus pietatis, ut ad quantumcumque gratiam fiducia sinum extendere possumus, tantum sine dubio erimus accepturi." Tantum itaque ab eo consequimur, quantum fiducia extenditur. Unde Marci secundo: "Quaecumque orantes petitis, credite, quia accipietis, et fiet vobis"<sup>2)</sup>.

---

quantumcumque magnum de eo sperare possumus, erimus sine dubio accepturi secundum illud Deuteronomii 10 (!): "Omnem locum, quem calcaverit pes vester, vester erit"<sup>1)</sup>, quia quantumcumque quis desiderare poterit, tantum est accepturus et quatenus fiducia pedem porrexerit, eatenus possidebit. Unde Bernardus: "Auctor omnium Deus tantae abundat visceribus pietatis, ut ad quantumcumque gratiam fiducia sinum extendere possumus, tantum sine dubio erimus accepturi." Tantum itaque ab eo consequimur, quantum fiducia extenditur. Unde Marci secundo: "Quaecumque orantes petitis, credite, quia accipietis, et fiet vobis"<sup>2)</sup>.

---

+ quantum  $M_2$   
 27 quantum + est  $M_2$   
 29 resurgere  $M_2$   
 30 ab eis  $M_2$



Porro quanto haec ipsa fiducia / nostra in Deum fortior est et instantior, et quanto in Deo cum humilitate et reverentia se violentius erigit, tanto securius et abundantius ac citius, quod sperabat, impetrabit et obtinebit.

At vero si inter haec propter multitudinem et magnitudinem peccatorum fiducia se in Deum erigere tependo retardat, animadvertat qui huiusmodi est, quod omnia possibilia sunt apud Deum, et quod vult, necesse est, ut fiat; sic quod non vult, impossibile est, quod fiat; et quod tam facile est ei, tam innumerabilia peccata quantumcumque enormia remittere et delere sicut unum peccatum. Et sicut homo peccator non potest, quantum est in se, ab innumerabilibus peccatis surgere et se ab eis excutere et absolvere, sic

65<sup>r</sup>

Porro quanto haec ipsa fiducia nostra in Deum fortior est et instantior et quanto in Deum cum humilitate et reverentia se violentius erigit, tanto securius et abundantius ac citius, quod speravit, impetrabit et obtinebit.

At vero si inter haec propter multitudinem magnitudinemque peccatorum fiducia in Deum tependo retardaret, animadvertat qui huiusmodi est, quod omnia possibilia sunt apud Deum, et quod vult, necesse est ut fiat; sic quod non vult, impossibile est, fieri; et quod tam facile est ei, innumerabilia peccata quantumcumque enormia remittere et delere sicut unicum peccatum. Et sicut homo peccator non potest, quantum in se, ab innumerabilibus peccatis surgere et se ab eis excutere et absolvere sic nec ab uno peccato. Non enim

---

1 quanta  $T_2$

14 erigere om.  $T_2$

27 homo om.  $T_2$

---

4 quantum  $M_e$

27 quantum + est  $M_2^{21} M_e$

29 resurgere  $M_e$

29 ab eis om.  $M_e$



nec ab uno. Non enim possumus non solum facere, sed nec cogitare bonum a nobis quasi ex nobis, sed hoc ex Deo est.<sup>1)</sup>

Attamen utique multum periculosius est, pluribus irretitum esse peccatis ceteris paribus quam uno solo, quia nullum malum impunitum, et cuique peccato mortali debetur infinita poena; et hoc de rigore iustitiae, eo quod quodlibet tale peccatum sit contra Deum, qui est actu infinitae reverentiae, dignitatis et honorificentiae.

Praeterea secundum apostolum "Scit Dominus, qui sunt eius"<sup>2)</sup>, et impossibile est aliquem illorum perire inter quoscumque anfractus et fluctus errorum, scandalorum, schismatum, persecutionum,

1 nec] non T<sub>2</sub>

1 uno + peccato T<sub>2</sub>

4 quasi om. T<sub>2</sub>

27 inter] et T<sub>2</sub>

<sup>1)</sup> II Cor. 3,5. <sup>2)</sup> II Tim. 2,19.

possumus non solum facere, sed nec cogitare bonum a nobis, ut ex nobis, sed hoc ex Deo est.<sup>1)</sup>

Attamen utique multum periculosius est, pluribus irretitum esse peccatis ceteris paribus quam uno solo, quia / nullum malum impunitum, et cuique peccato mortali debetur infinita poena actu si posset esse talis poena et hoc de rigore iustitiae eo quod quodlibet tale peccatum sit contra Deum, qui est actu infinitae reverentiae, dignitatis et honorificentiae, electio omnia in bonum e contrario vero reprobis.

Praeterea secundum apostolum: "Scit Dominus, qui sunt eius"<sup>2)</sup>, et impossibile est aliquem eorum perire etiam inter quoscumque anfractus et fluctus errorum, schisma-



discordiarum, haeresum,  
tribulationum, adversita-  
tum atque tentationum  
qualiumcumque, eo quod  
5 numerus electorum suo-  
rum et terminus merito-  
rum sit aeternaliter et  
immutabiliter ab eo prae-  
visus in tantum, ut etiam  
10 omnia, bona et mala,  
propria et aliena, pros-  
pera et adversa eis "coope-  
rantur in bonum"<sup>1)</sup>, nisi  
forte in hoc quod glorio-  
siores et probatiores ap-  
15 pareant in adversis.

Secure ergo et ex-  
pedite cuncta et singula  
20 committamus / plena  
cum fiducia divinae pro-  
videntiae, qui idcirco  
permittit mala qualiacum-  
que qualitercumque fieri.  
25 Et bonum est et bene fit,  
ut sinat ea fieri; nec  
fierent, nisi permitte-  
ret ea fieri, nec aliter  
nec plus fieri possunt,  
30 nisi in quantum permittit,  
quia scit, potest et vult  
ea in melius convertere  
et disponere.

tum, scandalorum, perse-  
cutionum, discordiarum,  
haeresum, tribulationum,  
adversitatum atque tempta-  
tionum qualiumcumque, eo  
quod numerus electorum  
suorum et terminus meri-  
torum sit aeternaliter et  
immutabiliter ab eo prae-  
visus in tantum, ut etiam  
omnia bona et mala, propria  
et aliena, prospera et ad-  
versa eis "cooperentur in  
bonum"<sup>1)</sup>, nisi forte in hoc,  
quod gloriosiores et pro-  
batiores appareant in ad-  
versis quam in prosperis.

Secure ergo et expedite  
cuncta et singula committa-  
mus plena fiducia divinae  
providentiae, qui idcirco  
permittit mala quaecumque,  
qualiacumque, quantacumque  
et qualitercumque fieri.  
Et bonum est et bene fit,  
ut sinat ea fieri; nec  
fierent, nisi permetteret  
ea fieri, nec aliter nec  
plura fieri possunt, nisi  
in quantum permittit, quia  
scit, potest et vult ea  
mala in bonum et melius  
convertere et disponere.

65<sup>v</sup>


---

21 cum T<sub>1</sub><sup>1</sup>

23 qualiacumque + quantum-  
cumque T<sub>2</sub>

---

1) Rom. 8,28.



Sicut enim eius operatione omnia bona fiunt, sic eius permissione omnia mala bona fiunt, ut certe ex hoc appareat eius potentia, sapientia, clementia per repara-  
 5 Christum, misericordia et iustitia, virtus gratiae et defectus naturae, pulchritudo universi compa-  
 10 ratione oppositorum, laus bonorum, reproborum malitia atque poena. Similiter in peccatore converso  
 15 contritio, confessio et poenitentia, mansuetudo, pietas et caritas lausque eius et bonitas.

Non tamen eis semper cedit in bonum, qui male  
 105<sup>va</sup> agunt, sed, ut communiter, in periculum magnum et  
 25 maximum malum, privationis scilicet gratiae et gloriae et incursionis culpaе et poenae nonnumquam etiam aeternae, a

4 ut] et  $T_2$

Sicut nempe eius operatione omnia bona fiunt, sic eius permissione omnia mala fiunt, ut certe ex hoc appareat eius potentia, sapientia, clementia, per repara-  
 5 Christum, misericordia et iustitia, virtus gratiae et defectus naturae, pulchritudo universi comparatione oppositorum, laus bonorum reproborumque malitia et poena similiter in peccatore converso con-  
 10 tritio, propriae fragilitatis recognitio. Item ex malis permissis apparet etiam actualiter Dei patientia, mansuetudo, pietas, caritas lausque eius et bonitas etc.

Non tamen semper cedit eis in bonum, / qui male agunt, sed, ut communiter, in periculum magnum et  
 maximum malum privationis, scilicet gratiae et gloriae et incursionis culpaе et poenae, tam praesentis quam etiam aeternae. Haec etiam iam praescriptae rationes et

17 praemissis  $M_e$

29 hae  $M_e$



qua nos custodiat Jesus  
Christus, Dei filius,  
qui est Deus benedictus  
in saecula. Amen.

similes possunt assignari  
in motivum incarnationis  
et passionis Domini Dei  
nostri Jesu Christi.

- 5 Explicit peroptimus  
tractatus praefati do-  
mini Alberti magni, quem  
nonnulli magnorum et  
famosorum virorum utpote  
10 Bonaventura, actor (!)  
horologii aeternae sa-  
pientiae necnon venera-  
bilis et magnus pater  
ordinis nostri videlicet  
15 dominus Henricus Kalkar  
bonae memoriae masti-  
cando tradiderunt, et non  
dubium, quin et operi et  
exercitationi mancipave-  
20 runt. Et quod inibi a tam  
sollertissimo doctore di-  
dicerunt humili conversa-  
tione impleverunt suis ex  
dictis et scriptis eorum  
25 patentur constat bene in-  
tuentibus.

-----

2 dei ... saecula om. T<sub>2</sub>  
5 explicit ... intuenti-  
bus] Et sic est finis.  
Iesu Christo ad laudem  
et gloriam virginique  
maiores. O bone Iesu, sis praecelara volumina, de quibus  
mihi semper Iesus. repperi subiecta.  
Anno 14xxxiiiiij.



## A N H A N G

### I. Quellen über Johannes von Kastl

#### A. Notizen aus Schriftstellerkatalogen

##### 1. Johannes Trithemius

Annales Hirsaugenses, St. Gallen 1690, Bd. II,  
S. 365 unter dem Jahre 1420:

"Claruit his temporibus in Bavaria Ioannes monachus ordinis nostri coenobii Castellensis in dioecesi Eichstatensi, homo studiosus, doctus et multae lectionis, qui scripsit in regulam sanctissimi patris nostri Benedicti duo magna volumina, breviarium bibliae librum unum, de passione domini sermones 40, de illustribus viris ordinis nostri librum unum, sermones quoque multos et varios non inelegantes ad monachos. Cetera quae lucubravit necdum vidimus."

Catalogus illustrium virorum Germaniam suis ingeniis et lucubrationibus omnifariam exornantium, Bd. I, Frankfurt 1601, S. 152:

"Johannes monachus coenobii Castellensis ordinis divi patris nostri Benedicti in dioecesi Eystetensi, vir in divinis scripturis studiosus et eruditus saeculariumque litterarum non ignarus, ingenio promptus et clarus eloquio, theologus, philosophus et rhetor insignis.

Scripsit multa praeclara volumina, de quibus ego tantum repperi subiecta:

In regulam sanctissimi patris nostri celeberrimum opus in duobus magnis voluminibus,



item breviarium bibliorum lib. 1,  
sermones elegantes de tempore et de sanctis  
lib. 2,  
de passione quoque domini quadraginta duos  
sermones lib. 1,  
epistularum ad diversos lib. 1.

Sed et alia multa edidit, quae ad notitiam  
nostrae lectionis non venerunt. Claruit eo ferme  
tempore, quo reformatio Castellensis viguit sub  
Ruperto et Sigismundo imperatoribus anno  
Domini MCCCCX."

Catalogus scriptorum ecclesiasticorum, Köln 1531,  
S. 120 b - 121 a:

"Ioannes monachus Castellensis coenobii in  
dioecesi Eichstättensi ordinis sancti Benedicti  
natione theutonicus vir in divinis scripturis  
studiosus et eruditus ac saecularis litteraturae  
non ignarus, ingenio excellens et disertus elo-  
quio, theologus, philosophus et rhetor insignis;  
scripsit multa et praeclara volumina, quibus  
nomen suum ad posteritatis notitiam transmisit,  
e quibus ego repperi dumtaxat

opus magnum et clarissimum in duobus volumini-  
bus partitum, quod ingenti et commentabili  
studio edidit, super regulam sancti Benedicti  
lib. 2,

sermones de tempore lib. 2,

de passione domini sermones lib. 2,

breviarium bibliae lib. 1,

sermones de sanctis lib. 2,

epistolarum ad diversos lib. 1.

Alia insuper multa edidit, quae ad notitiam meam  
adhuc non pervenerunt."



De viris illustribus Ordinis S. Benedicti libri quattuor,  
Mainz 1604, lib. II, cap. CXXXV:

"Ioannes monachus Castellensis in dioecesi  
Eistetensi, vir in divinis scripturis valde  
studiosus et saecularis litteraturae non ignarus,  
ingenio subtilis et disertus eloquio, edidit ve-  
nerandae lectionis non pauca volumina, de quibus  
ista feruntur:

In regulam sancti patris nostri Benedicti lib. 2,  
summa compendiosa in totam bibliam lib. 1,  
sermones super epistolis et evangelis per to-  
tum annum tam de tempore quam de sanctis,  
de passione domini sermones 42,  
epistolas quoque multas ad diversos,  
et alia plura, quae in manus nostras non venerunt."

2. Nicolaus de Siegen OSB, Chronicon Ecclesiasticum  
(Thüringische Geschichtsquellen, Bd. II), Jena 1855, S.395.

"Johannes, monachus Castellensis in dyocesi  
Eystetensi natione Teutonicus, vir in divinis  
scripturis studiosus et eruditus, scripsit multa  
praeclara volumina, theologus, philosophus et  
poeta insignis  
opus grande et notabile, quod in duo volumina  
distinxit, super regulam S. Benedicti,  
item breviarium bibliae, scilicet de tempore,  
de sanctis, de passione domini sermones  
et alia plura. Claruit putatur 1370."

3. Clm. 14 104

Pap., 2<sup>o</sup>, 15. Jh.

Provenienz: St. Emmeram in Regensburg



(Dazu siehe: Paul Lehmann, Literaturgeschichte im Mittelalter. In: Erforschung des Mittelalters, Stuttgart 1941, Bd. I, S. 104, Fn. 4.)

415<sup>rb</sup> "Johannes monachus Castellensis scripsit:

Expositionem super regulam sancti Benedicti in duobus magnis voluminibus,

item super epistulas Pauli sermones,

item alios sermones super evangelia per circuitum anni,

item postilla de sanctis,

item quadraginta duos sermones super passionem domini secundum Ioannem,

item bibliam accurtatam."

4. Clm. 1925 aus Tegernsee (dazu siehe: V. Redlich, Tegernsee, S. 80).

54<sup>v</sup> "Iohannis de monasterio Castellensi ordinis S. Benedicti, magistri Pragensis:

Tractatus de perfectione et fine vitae religiosae et modo fruendi Deo in praesenti vita d 34, h 18i;

tractatus spiritualis philosophiae de sui ipsius vera et humili cognitione et emendatione d 34, h 18i;

tractatus de lumine gratiae et gloriae d 34;

tractatus de lumine increato intra nos sedule contemplando d 34;

formula vitae religiosae d 34;

expositio generalis psalterii d 34;

tractatus de natura, gratia et gloria ac beatitudine in patria h 18i;

expositio regulae S. Benedicti in tribus voluminibus comprehensa h 19i, h 16, h 17;

plura notabilia eiusdem d 34."



5. Cbm. cat. 22 aus Tegernsee (dazu siehe: V. Redlich, Tegernsee, S.85).

- 94<sup>V</sup> "De adhaerendo Deo, tractatus Alberti Magni vel  
Johannis Castellensis d 45.  
111<sup>V</sup> De cognitione vera et humili sui ipsius fratris  
Johannis Castellensis ll 22.  
136<sup>R</sup> Expositio psalmorum in generali Johannis Castellen-  
sis.  
136<sup>V</sup> Expositio seu explanatio regulae S. Benedicti.  
181<sup>V</sup> Formula religiosae vitae Johannis Castellensis  
dd 31.  
157<sup>V</sup> De lumine gratiae et gloriae tractatus Johannis  
Castellensis dd 31.  
De lumine increato intra nos sedule contemplando  
tractatus Johannis Castellensis dd 31.  
198<sup>V</sup> De spirituali philosophia super sui ipsius vera  
et humili cognitione et emendatione Johannis  
Castellensis dd 31."

## B. Archivmaterial

Das in den Archiven liegende Material ist bis auf  
folgendes bei Bosl, Nordgaukloster, S. 178 f., 180 f., in  
bestens zusammengestellt.

### Hauptstaatsarchiv München

#### Litteralien des Klosters Kastl

1. Fasz. I, Nr. 1 1/2 (Briefe aus den Jahren 1406 - 32)

"Dem hochgelerten gestrengem Edeln verstenn unsers  
genedigsten herren des pfalzgraven Churfurste etc. ver-  
ordentten retten yczund zu Bayrenn unserm gunstigen  
liben herrn.



Hoch gelert gestrenge edel ... sunder libe herrn.  
Unser willigs demutigs gebet sey euch zuvor berait  
mit williger Dinstperligkeit hochgelert gestreng  
edelm ... sunder libe herren. Euer schreiben uns  
gethan haben wir verlesen hetten und versehen,  
unser herr und prelat het euch der ordenung, so unser  
genediger herr der bischof zu Eystett gemacht hatt,  
ein abgeschrift geschickt. so aber solches nit ge-  
schehen, kunnen wir auff dismal euch derselbigen  
Ordenung kein abschrift schicken, so wir derselbigen  
in unsererer gewalt nit haben und unser herr und prelat  
nit anhaym ist. so aber unser herr und prelat anhaym  
kumt, so wollen wir in dar auff weisen und darob  
sein, das euch solcher ordenung entliche abgeschrift  
werden soll. das solt ir euch zu uns gantzlich ver-  
sehen.

Datum Castell, pfincztag nach Nativitatis Marie  
anno sexto.

Johannes prior und der ganz convent zu Castell."

2. Fasz. III, Nr. 15 (vom 5. Januar 1414)

fol. 37<sup>r</sup>: "In nomine Domini. Amen. Sub anno Nativitatis  
eiusdem millesimo quadrigentesimo quarto  
decimo Indicione septima vicesima quinta die  
mensis Januarii hora vesperorum vel quasi in  
maiori stuba domus Abbatialis monasterii  
sancti Petri apostoli in Castello in mei  
notarii publici et testium subscriptorum  
praesencia Constituti personaliter venerabilis  
pater, fratres ac domini dominus Georgius  
Abbas, magister Johannes prior, frater Johannes  
Baccularius subprior" etc.

3. Fasz. III, Nr. 20.

In der Abschrift einer Notariatsurkunde vom 31. Dez. 1417  
werden als Zeugen erwähnt:

Frater Ludowicus prior, Frater Gabriel sub-  
prior, Frater Dietricus Cellerarius,



Frater Johannes infirmarius, Frater  
Friedericus Custos.

II. Die Initien der Traktate des Johannes von Kastl und des FRP  
(nach Clm. 18 195)

1. De fine religiosae perfectionis (fol. 97<sup>ra</sup>).

Cogitanti mihi, aliquid ultimate - in quantum possibile est in huius exilii et peregrinationis immoratione - depingere scriptitando de et super ab omnibus plena et possibili et cum solo Domino Deo expedita, segura ac nuda firmaque adhaesione...

2. De lumine increato (fol. 138<sup>ra</sup>).

Cogitanti mihi ac aliquamdiu penes me deliberanti, qualiter tandem aliquam unam formulam sive regulam spiritualis exercitii et vitae iugiter ab intra vel extra acticando oculis mentis meae tenacius imprimerem et tamquam sub uno omnium virium mearum intuitu intra me semper prospicerem iuxta illud Senecae.....

3. Tractatus de lumine gratiae et gloriae (fol. 125<sup>va</sup>).

Quia igitur ob mei ipsius circa ultimae et consequendae felicitatis exercitationem cogitavi mihi utrumque de et super haec quasi disputando investigare ad haec deservientia et necessaria ...

4. Spiritualis philosophia (fol. 110<sup>rb</sup>).

Cogitanti mihi philosophari de et super vera et profunda ac salubri sui ipsius perfecta cognitione occurrit ad manus illud quod scribitur in principio libri de spiritu et anima...



**O**mnis in aliquid ultiate. inquit possibile  
est in hys exilis. 2. pugnatio in mocracie  
deprimere seipsum. de et sup. ab oibus  
deprimere seipsum. et in solo dno deo ex-  
plena 2. possi absque. et in solo dno deo ex-  
plena. scilicet. ac nuda. pmaque adhesio. pprim  
ad ipse pome pston finis. sit caritas. qua dno deo  
adheret. ad qua qde adhesionem caritatis oia homo  
de nra salutem tenet. quod sit pceptoris ob-  
uana. et dme voluntate qfomitate. quod ob-  
futura excludit omne qd rpuinat caritatis ef-  
fencie. et habitui. qmori sue pma mortalis. Re-  
ligiosi vo qd aschuerit se eis ad evm. pma  
atq ad ea q superogatiois 2. gfilij sut. p que  
expediunt ad ultm fine qui deus e. puenit.  
p quosq obfueria excludunt ea 2. q rpediunt  
actu. seu feruore caritatis. quo min possit qd in  
dno deo ferri. cuiusmodi sut abrenuntiatio omni  
in corpore. insup 2. ac i pessione dntat veto  
cepto. Qmque sps in sit dno deo. et eos qui  
adorat eu. in sps 2. vitate optz adora pde cogit. pma  
coe. 2. amoe. mella. 2. affru. ab oibz fatismatibz sit oia  
nudo hinc 2. illud at in cu orauis mte in i spu et  
substantia tua. cordi tui intima. et clauso ostio  
sq psonu tuor. et mihi corde pto. gstra bona  
et fide no fida. ora ptem tuu in sps. 2. vitate  
in aspons. Quod tui gerve fit. cu ho ab pibz  
dina fuit exorapato 2. exuto. et totu mte se  
receptu ubi vniuers. 2. singlis excludit. 2. obfuer



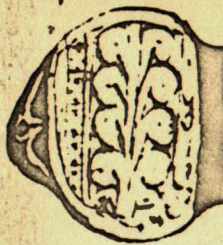
Tractatus. Item de fine religioso pfectis et de  
fructu de in pnti vita

**O**mnitanti magis cupit ultimato in pnti pfecti  
bile e in quibus cibus et pegenatione i  
morace depinge pntitande de et sup  
abominibus plena et possibili abstinencia  
et ad solo duo deo expedita scia ac munda fieri  
adhesionem pfectum ad ipse xpianum pfectionis finis  
sit caritas, q domo deo adheret. Adq quide adhe  
sione caritativa omnia homo de necessitate salutis  
tene q pnt pfecto observantia et digne voluntatis  
conformitatem quod observantia excludit omne qd expug  
naritatem essencie et qbus / qdi sit pnta mortalia Reli  
giosos vero q asserunt se etia ad evangelica pfectio  
atq ad q se expugnantia et consiliis suis pque ex  
pediunt adolam sine qui deus e pvenit p quod  
observantiam excludunt ea etiam q impediunt actu  
sui fervore caritatis qo magis posset quid in domo deo  
ferri / qm di sit abrenuntiatio omni vniu corporis / nisi  
et aie pfectionis durat qd voto / Qm quide pnt in  
sit / dnt deus et eos qui adorant en / in pntia et ver  
tate optet adorare / 1. cognoscere et amare / intellectu et  
affectu ab omibq fantasmatibus nudis / hinc e et illud  
matth 6o Qd oramus intra cubiculum tuum i cordis  
tui intima et clauso ostio sicut sensus tuorum et imbi  
corde puro conscientia bona et fide no ficta ora pvenit tu  
in pntia et veritate / malitioso q tunc cognoscit / in homo



mgn pnt. capitulo mgn.

Incipit tractatus de fine religiose per-  
sonis & de modo fruendi deo in pmi  
vita & fine xpiane pfectionis  
est deo caritate ad pmi lapm pmi



Dignitati michi aliq  
vltimate ignitu possi-  
bile e & huius exili  
et pugnantis mora-  
tione depingere scripti-  
tudo de et sup ab oi-

bis plena & possibili abstinentie et  
ai solo dno deo expedita seu ad ar-  
nuda forma qz adhesionem pfectim  
ai ipe xpiane pfectionis finis sit ca-  
ritas qua dno deo adheret. ad  
qua qz adhesionem caltaturus dis-  
ho de nate salutis teneat. quod  
fit p preceptoru obsequia & diuine  
voluntatis conformitate. quoz obser-  
uancia excludit omne qd repugnat  
caltatis cencie & habitui. cui qd  
sit pcta mortalia & religiofi vo-  
qz ascrimetur insup se ena ad  
euangelia pfectione et ad ea q sup-  
erogantur & osily fut. p q expedi-  
it ad vltimu fine qui de qz pue-  
nit. p quoz obsequia excludunt  
ea ena que impediunt actu seu fer-  
uore caltatis quo mgn possz qz in  
dmi deu ferri. cui qd fut abrenu-  
tacio omni reru corpis inst & ate  
pfectionis dutaxat voto. Quoz quide  
spz ad sit dno de qz eos q adorant  
eu in spu & veritate opteat adone  
i cognicoe & amoe mltitu & affitu  
ab oibz fantas b9 nudis hinc est  
et illud qd. Tu oraueris intra  
in cubitum. i. cordis tui intima et

clauso ostio. i. sensui tuorum & tibi  
corde puro qstia bona & fide non  
ficta ora ptem tuu in spu & verite  
i absconso. qd tur oggrie fit. ai ho  
ab oibz alyz fut exoccupat & ex-  
utus & totu infra se recept. pbi  
vniuersis & singlis exclusis & ablat  
ora ihu xpo in ihu xpo tacito  
ore sola meo desideria sua seue  
dno deo fiduciale pandit. ac p hor  
toto cordis & amoris affitu se  
i eu. intimissimis medullis omni  
viru suaru sincerisse ac plenif-  
sime diffudit & immergit dilatat  
inflamat & resoluit. Cuius qz  
omibz alyz pfectissimis pbi po mtheat &  
se ingerat. Capitulo mgn.

Quiaqz etiam statu agredere  
& ingredi satagit. op est  
omo ut velut clausis oculis & sen-  
sibus de nullo penit se implicet  
aut pthurbet sollicitudine sit a cunctis  
p cuncta tunc impetoria noxia  
et pnciosa fundit. exauat de  
inde se totu iugiter int se rripiat  
nec aliud vniqz obiectu tibi men-  
sue obedat qz solu ihm xpm vol-  
neratu sic qz p eu. i. p horem in  
deu. p vincta humanitat ad itima  
diuinitatis sue sedule obnixe tedat  
ibi qz in intimis suis se & cuncta  
& singla indissolue sue ifallibili p-  
uidecie committat expedite senare  
iux illud pe. Omem sollicitudine  
pncies in eu. quoz tui cura e  
de vobis et ihm. Nichil solliciti-  
tatis n. et rurpacta cogitatu tui



scilicet Johis Capellani

In opus tractatus de fine religioso perfectioris et  
de modo foveendi deo in pnti vita:

Capitulum primum. De fine christiane perfectionis  
et de caritate adherende.

**O**portet autem inchoare aliquam utilitatem in quantum  
possibile est in huius exiliis et periculis  
inchoare de pinguis simplicitate. de et super  
ab omnibus plena et possibilis abstergeat  
et cum solo domino deo expedita servare ac munda firma  
que adhesionem perfectam cum ipse christiane perfectionis  
finitur per caritatem. quia domino deo adheret ad quam  
quidem adhesionem caritativa omnis homo de nate salutem  
teneat. quod sit per preceptorum observantiam et divine  
voluntatis asseruitatem. quorum observantia exclu-  
dit omne quod repugnat caritatis essentiae et  
habitu. quia sunt peccata mortalia. Religiosi  
vero quia abstinent in super se etiam ad criminosa  
perfectionem et ad ea que super exortationis et afflictionis  
sunt. per que expeditur ad ultimum finem qui deus  
est pervenit. per quorum observantiam excluduntur  
ea etiam que impediunt actum seu fervorem caritatis.  
quo minus possit quis in deum deum servare. magis sunt  
abrenuntiatio omnium rerum corporis in super et anime  
perfectionis duntaxat voto. Quia quidem spiritus  
cum sit dominus deus. et eos qui adorant eum in spiritu  
et veritate opteat adorare. et cognoscere et amare  
in illam et affectum ab omni fantasia mundi. hinc



Nach Abschluß vorliegender Arbeit teilte mir P. Clemens Stroick, University of Ottawa, brieflich mit, daß er im Februar 1964 drei Traktate des Johannes von Kastl (De lumine increato, De lumine gratiae et gloriae, De vera et humili cognitione sui ipsius) unter dem Titel 'Three Unpublished Theological Writings of Joannes Castellensis. Introduction and Texts' in den Editions de l' Université d' Ottawa herausgegeben habe.

-----

Ich versichere, daß ich die vorliegende Arbeit selbständig verfaßt und keine anderen Hilfsmittel als die angegebenen benützt habe.

Würzburg, den 10. Januar 1965

Dieter Pöcker